



MANUFACTURED BY  
Steelplay

## Metaltech Slim Pack Wired Controller

Black / Red / Blue

# SLIMPACK

## WIRED CONTROLLER

### MANETTE FILAIRE



REF : JVAMUL00150 & JVAMUL00151 & JVAMUL00152



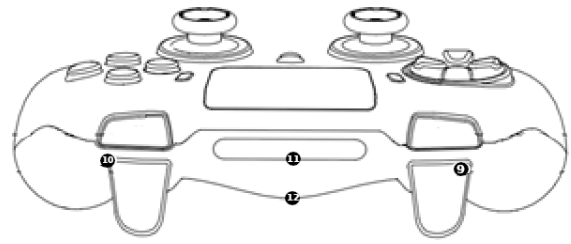
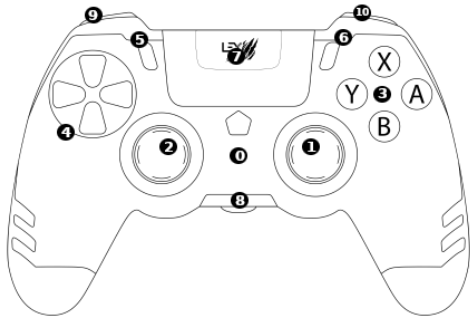
©2024 Steelplay. All rights reserved. "Lexip", "Steelplay", "Pixminds Distribution", and their logos are trademarks and/or registered trademarks of Pixminds Distribution SAS, and/or its affiliated companies. "Pixminds" and their logos are trademarks and/or registered trademarks of "Pixminds". All other product names and images, trademarks or registered trademarks are properties of their respective owners. Product features, appearances and specifications may be subject to change without notice. Please retain this information for the future.

Made in China.

<a href="#">ENGLISH</a>	<a href="#">4</a>
<a href="#">FRANÇAIS</a>	<a href="#">8</a>
<a href="#">ESPAÑOL</a>	<a href="#">10</a>
<a href="#">DEUTSCH</a>	<a href="#">13</a>
<a href="#">ITALIANO</a>	<a href="#">16</a>
<a href="#">PORTUGUÊS</a>	<a href="#">19</a>
<a href="#">Nederlands</a>	<a href="#">23</a>
<a href="#">Српски</a>	<a href="#">26</a>
<a href="#">Slovák</a>	<a href="#">29</a>
<a href="#">Slovenščina</a>	<a href="#">32</a>
<a href="#">Română</a>	<a href="#">35</a>
<a href="#">Suomalainen</a>	<a href="#">38</a>
<a href="#">Dansk</a>	<a href="#">41</a>
<a href="#">Norge</a>	<a href="#">44</a>
<a href="#">Sverige</a>	<a href="#">47</a>
<a href="#">Polska</a>	<a href="#">50</a>
<a href="#">Česká republika</a>	<a href="#">53</a>
<a href="#">Hrvatski</a>	<a href="#">56</a>
<a href="#">Magyar</a>	<a href="#">59</a>
<a href="#">عرب</a>	<a href="#">62</a>
<a href="#">POLSKI</a>	<a href="#">65</a>



MANUFACTURED BY  
Steel  play



0	<p>HOME — Turbo button / Bouton Turbo / Botón Turbo / Turbo-Taste / Turbo pulsante / Botão Turbo / buton turbo / turbo knop / турбо дугме / tlačidlo turbo / turbo gumb / turbo-painike / turbo gumb / przycisk turbo / tlačitko turbo / turbó gomb / turboknappen / turbo-knap / turboknappen / زر توربو</p>
1	<p>Right joystick / Joystick droit / Joystick derecho / Rechter Joystick / Stick destro / Joystick direito / baston drept / rechter stok / десни штап / pravá palica / desna palica / oikea keppi / desni štap / prawy patyk / pravá páčka / jobb bot / höger pinne / højre pind / høyre pinne / عصا التحكم اليمنى</p>
2	<p>Left joystick / Joystick gauche / Joystick izquierdo / Linker Joystick / Stick sinistro / Joystick esquerdo / bățul stâng / linker stok / Леви штап / ľavá palica / leva palica / vasen tikku / lijevi štap / lewy drążek / levá páčka / bal pálca / vänster spak / venstre pind / venstre pinne / عصا التحكم اليسرى</p>
3	<p>Action buttons / Boutons d'action / Botón de acción / Aktionstasten / Action pulsante / Botão de ação / butoane de acțiune / actieknoppen / дугмад за акцију / akčné tlačidlá / ak-cijski gumbi / toimintopainikkeet / gumbi za akciju / przyciski akcji / akční tlačítka / műveleti gombok / åtgärdsknappar / handlingsknapper / handlingsknapper / أزرار الإجراءات</p>
4	<p>D-Pad / Croix directionnelle / Cruz direccional / D-Pad / Pulsantiera + / D-Pad / alegere direcțională / directionele keuze / смерни избор / smerová voľba / usmerjena izbira / suuntavalinta / smjerni izbor / wybór kierunkowy / směrová voľba / irányválasztás / riktningsval / retningsbestemt valg / retningsbestemt valg / الصليب الاتجاهي</p>
5	<p>SHARE button / Bouton SHARE / Botón SHARE / SHARE-Taste / Share pulsante / Botão com-partilhar / butonul de partajare / deel knop / дугме за дељење / tlačidlo zdieľania / gumb za skupno rabo / jakopainike / gumb za dijeljenje / przycisk udostępniania / tlačítko sdílení / megosztás gomb / dela-knappen / del-knap / del-knapp / مشاركة بونون</p>
6	<p>Options button / Bouton Option / Botón de opción / Schaltfläche Optionen / Options pulsante / Botão Option / butonul de opțiuni / opties knop / дугме са опцијама / tlačidlo možnosti / gumb možnosti / Asetukset-painike / gumb opcije / przycisk opcji / tlačítko možnosti / opciók gombra / alternativknappen / valgknappen / alternativknappen / زر الخيارات</p>
7	<p>“Pad” - This is a clickable button and not a touchpad. / Ceci est un bouton cliquable et non un pavé tactile. / Este es un botón en el que se puede hacer clic y no un panel táctil. / Dies ist eine anklickbare Schaltfläche und kein Touchpad. / Questo è un pulsante cliccabile e non un touchpad. / Este é um botão clicável e não um touchpad. / Dit is een klikbare knop en geen touchpad. / Ovo je дугме на које се може кликнути, а не тоуцхпад. / Toto je klikacie tlačidlo a nie touchpad. / To je gumb, ki ga je mogoče klikniti, in ne sledilna ploščica. / Acesta este un buton pe care se poate face clic și nu un touchpad. / Tämän on napsautettava painike, ei kosketuslevy. / Dette er en klikbar knap og ikke en touchpad. / Dette er en klikkbar knapp og ikke en pekeplate. / Detta är en klikkbar knapp och inte en pekplatta. / Jest to przycisk, który można kliknąć, a nie touchpad. / Toto je klikací tlačítko a ne touchpad. / Ovo je gumb na koji se može kliknuti, a ne dodirna podloga. / Ez egy kattintható gomb, és nem egy érintőpad. / هذا زر قابل للنقر عليه وليس لوحة اللمس.</p>
8	<p>3.5mm Jack</p>
9	<p>R1 button / Bouton R1 / Botón R1 / R1-Taste / R1 pulsante / Botão R1 / Butonul R1 / R1-knop / Дугме P1 / Tlačidlo R1 / Gumb R1 / R1-painike / Gumb R1 / Przycisk R1 / Tlačítko R1 / R1 gomb / R1-knapp / R1-knap / R1-knapp / زر R1 — R2 trigger / Gâchette R2 / Gatillo R2 / R2-Trigger / R2 trigger / trigger R2 / declanșează R2 / trigger R2 / окидач P2 / spúšťač R2 / sprožilec R2 / laukaista R2 / okidač R2 / Wyzwalacz R2 / Spoušť R2 / R2 trigger / R2-utlösare / R2 udløser / R2 utløser / زر R2</p>
10	<p>L1 button / Bouton L1 / Botón L1 / L1-Taste / L1 pulsante / Botão L1 / Butonul L1 / L1-knop / Дугме L1 / Tlačidlo L1 / Gumb L1 / L1-painike / Gumb L1 / Przycisk L1 / Tlačítko L1 / L1 gomb / L1-knapp / L1-knap / L1-knapp / زر L1 — L2 trigger / Gâchette L2 / Gatillo L2 / L2-Trigger / L2 trigger / trigger L2 / declanșează L2 / trigger L2 / окидач L2 / spúšť L2 / sprožilec L2 / liipaisin L2 / okidač L2 / wyzwalacz L2 / spoušť L2 / kiváltó L2 / utlösare L2 / udløser L2 / utløser L2 / زر L2</p>
11	<p>Lightning bar / Barre lumineuse / Barra de luces / Blitzschutzleiste / Barra luminosa / Barra de luz / bara de lumină / lichtbalk / светлосна трака / svetelná lišta / svetlobna palica / valopalkki / svjetlosna traka / pasek świetlny / Světelná lišta / fénycső / ljusbar / lysbjælke / lysbjelke / شريط الضوء</p>
12	<p>USB</p>

## ENGLISH

---

Lexip designed by Steelplay® WIRED CONTROLLER FOR PC and PS4™  
USER MANUAL

Thank you for your purchase of a Lexip designed by Steelplay® Wired Controller!

△ This symbol identifies safety and health messages in this product guide. Read this guide for important safety and health information for the product that you have purchased.

△ **WARNING: FAILURE TO PROPERLY SET UP, USE, AND CARE FOR THIS PRODUCT CAN INCREASE THE RISK OF SERIOUS INJURY, DEATH, PROPERTY DAMAGE, OR DAMAGE TO THE PRODUCT OR RELATED ACCESSORIES. READ THIS PRODUCT GUIDE FOR IMPORTANT SAFETY AND HEALTH INFORMATION AND RETAIN THESE DOCUMENTS FOR FUTURE REFERENCE CAREFULLY. PLEASE KEEP OUT OF REACH OF YOUNG CHILDREN.**

### IMPORTANT PRODUCT SAFETY INFORMATION

**1. Safety of children and vulnerable people - △ WARNING: Choking Hazard**

This device may contain small parts that may be a choking hazard to children under 3. Keep small parts away from children. Make sure to never leave this product within the reach of young children. Do not let children play with the device. Do not leave packaging within the reach of children. Children should not clean or attempt any maintenance on the device unattended. Make sure children using this product play safely and within their limits, and make sure that they understand proper use of the device.

**2. General Security and use - △ WARNING: Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the device**

△ WARNING: Do not attempt repairs

△ WARNING: Do not allow your accessory to become wet

This device is designed for domestic indoor use and should not be used otherwise. Follow the safety instructions in the manual. Do not use or store the device in dusty/dirty areas as its moving parts and electronic components can be damaged. Do not use or store the device in hot areas. Do not drop, do not disassemble, do not open, do not crash, do not bend, do not deform the product or any of its parts, this could seriously damage them. Do not use the product with wet hands and avoid any kind of moisture. Do not use water to clean the product or any other cleaning agent. Do not use abrasive cleaners, scouring pads, solvents or metal objects. To clean the product, use an anti-static cloth. Do not attempt to clean connectors. Do not disassemble the product yourself. All repairs must be performed by qualified personnel. Prevent any liquid from entering the product. Do not leave the battery near a heat source such as radiator. Do not insert any object other than those permitted in the product. Do not short circuit. Do not touch the battery terminals. Do not place heavy objects on the product. Avoid excessive shock or vibration of the unit. The unit must not be exposed to water dripping or splashing. Do not place objects filled with liquids on the device. Do not spray water or steam to clean the unit. Any evidence of any attempt to open and/or modify this device, including any peeling, puncturing, or removal of any of the labels, will void the Limited Warranty.

**3. Installation**

Do not install and do not connect a damaged device. Carefully follow the installation instructions provided with the device. Do not install or do not use it in a place where the temperature is below 15 °C or in a place exposed to the elements. Do not place the product in direct sunlight or near a source of heat. Install the product in a dry place and protected from dust. Do not place in areas subject to splashing water. Do not place the device flame sources such as lighted candles.

**4. Electrical safety - △ WARNING: Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the device**

As with many other electrical devices, failure to take the following precautions can result in serious injury or death from electric shock, fire, or damage to your accessories and console. Use only an approved charging cable. Do not allow a wireless device or charging cable to become wet. Unplug the charging cable during lightning storms or when unused for long periods. To prevent damage, avoid sitting or stepping on a wireless device, its cable, or the cable plug or connector.

**5. Disposal - △ WARNING:**

Observe the safety rules when disposing of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

**6. Cables - △ CAUTION: Cables and Cords**

To reduce potential trip hazards or entanglement hazards, arrange any cables and cords so that people and pets are not likely to trip over or accidentally pull on them as they move around or walk through the area. Keep cables and cords out of reach of children and pets. Do not let children play with cables and cords. Excessive moisture can cause electric shock. Make sure the cord is not in contact with hot objects like a heater.

### IMPORTANT HEALTH WARNING

**1. Musculoskeletal Disorders - △ WARNING: Use of game controllers, keyboards, mice, or other electronic input devices may be linked to serious injuries or disorders.**

When playing video games, as with many activities, you may experience occasional discomfort in your hands, arms, shoulders, neck, or other parts of your body. However, if you experience symptoms such as persistent or recurring discomfort, pain, throbbing, aching, tingling, numbness, burning sensation, or stiffness, DO NOT IGNORE THESE WARNING SIGNS. PROMPTLY SEE A QUALIFIED HEALTH PROFESSIONAL, even if symptoms occur when you are not playing a video game. Symptoms such as these can be associated with painful and sometimes permanently disabling injuries or disorders of the nerves, muscles, tendons, blood vessels, and other parts of the body. These musculoskeletal disorders (MSDs) include carpal tunnel syndrome, tendinitis, tenosynovitis, vibration syndromes, and other conditions. While researchers are not yet able to answer many questions about MSDs, there is general agreement that many factors may be

linked to their occurrence, including medical and physical conditions, stress and how one copes with it, overall health, and how a person positions and uses their body during work and other activities (including playing video games). Some studies suggest the amount of time a person performs an activity may be a factor. These are some guidelines that may help you work and play more comfortably and possibly reduce risk of experiencing any MSD: Positioning yourself to use comfortable, not awkward, postures; Keeping your hands, fingers, and other body parts relaxed; Taking breaks; Developing a healthy lifestyle.

If you have questions about how your own lifestyle, activities, or medical or physical condition may be related to MSDs, see a qualified health professional.

## ABOUT Lexip designed by Steelplay® WIRED CONTROLLER

The Steelplay© wired controller allows you to play your computer and PS4™ console continuously and enjoy your games to the full thanks to its dual vibration system, 4 paddles at the back and comfortable grip.

### Content

- 1 x Lexip designed by Steelplay® Wired Controller
- 1 x User manual

### Connection of the controller on a PC

- Connect your controller to your USB port on your PC. (You will hear a notification)
- Simultaneously press, until you hear the notification again, the Option key + the Home key on the controller.

From this, your controller is connected and recognized by your PC.

### Connection of the controller on a PS4™

Insert the USB cable from the controller into the dedicated port on your PS4™ console.





When the light bar no longer flashes, synchronization is performed.

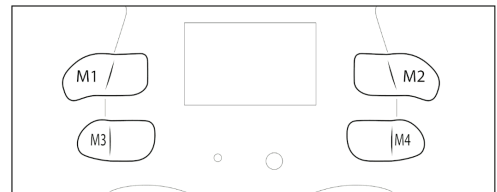
Press the HOME button to access the menus on your console.

### Paddles configuration

The M1, M2, M3 and M4 paddles on the back of the controller are programmable so that they can have the same functions as the action buttons.

The M1 M2 M3 M4 paddles can remap a maximum of 14 buttons

- By default, the M1 paddle has the function of button 1 
- The M2 paddle has by default the function of button 3 
- The M3 paddle has by default the function of button 4 
- The M4 paddle has by default the function of button 2 







There are 2 modes of paddle configuration:

**A mode: Remapping:** 1 or more buttons can be set on 1 paddle

**B mode: Macro:** sequences of functions of several buttons can be configured on 1 paddle.





#### A mode: Remapping

Example of operation on the M1 paddle

1. First press and hold the M1 paddle while holding it down, then press Share, the turbo LED stays on, the programming mode is in progress.
2. Hold down the buttons you want to map, for example L1 and R2
3. Press M1 again to confirm the setting, the turbo LED goes out, the setting is successfully completed. Now if you press the M1 paddle, it will have the L1 and R2 functions you have chosen.
4. Each pallet can replace one or more of the following buttons:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, left joystick, directional cross (up/down/right/left buttons)  
In some games, the buttons are already programmed to perform several functions.
5. Memorizing the settings: once you have set up a paddle, it keeps the function(s) set up.
6. The instructions for setting up the other paddle are identical to the above steps.

#### B mode: Macro

Example of operation on the M1 paddle

1. First press and hold down the M1 paddle without releasing it, then press Option, the turbo LED remains on, the programming mode is in progress.
2. Press any button you want to set in Macro mode, for example L1 and R2
3. Press M1 again to confirm the setting; the turbo LED goes out, the setting is successfully completed. Now if you press the M1 paddle, the actions of the L1 and R3 buttons will follow each other in the order in which you pressed the relevant buttons (if you first pressed the L1 button and then the R2 button, the actions of each of these buttons will follow in this order: L1 action and R2 action).
4. Each paddle can replace one or more of the following buttons:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, left joystick, directional cross (up/down/right/left buttons)  
In some games, the buttons are already programmed to perform several actions.
5. Memorizing the settings: once you have set up a paddle, it keeps the action sequence(s) set up.
6. The instructions for setting up the other paddle are identical to the above steps.

## SPECIFICATIONS

DC 5V --- 250mAh

## CUSTOMER SUPPORT

For answers to common questions, troubleshooting steps, and our Customer Support team, e-mail us at: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## TERMS OF WARRANTY

Warranty period is 2 years from date of purchase with proof of purchase submitted. Operating instructions must be followed. Specifically excludes any damages associated with leakage of batteries. Product must not have been damaged as a result of defacement, misuse, abuse, neglect, accident, destruction or alteration of the serial number, improper electrical voltages or currents, repair, alteration or maintenance by any person or party other than our own service facility or an authorized service center, use or installation of non- Lexip designed by Steelplay® replacement parts in the product or the modification of this product in any way, or the incorporation of this product into any other products, or damage to the product caused by accident, fire, floods, lightning, or acts of God, or any use violative of instructions furnished by Steelplay®. Obligations of Lexip designed by Steelplay® shall be limited to repair or replacement with the same or similar unit, at our option. To obtain repairs under this warranty, present the product and proof of purchase (e.g., bill or invoice) to the authorized Lexip designed by Steelplay® Technical Support Center transportation charges prepaid. Any requirements that conflict with any state or Federal laws, rules and/or obligations shall not be enforceable in that particular territory and Lexip designed by Steelplay® will adhere to those laws, rules, and/or obligations. When returning the product for repair, please pack it very carefully, preferably using the original packaging materials. Please also include an explanatory note. **IMPORTANT:** To save yourself unnecessary cost and inconvenience, please check carefully that you have read and followed the instructions in this manual. This warranty is in Lieu of all other expressed warranties, obligations or liabilities. **ANY IMPLIED WARRANTIES, OBLIGATIONS, OR LIABILITIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WRITTEN LIMITED WARRANTY.** Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. **IN NO EVENT SHALL WE BE LIABLE FOR ANY SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF THIS OR ANY OTHER WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, WHATSOEVER.** Some states do not allow the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

## DISPOSAL OF WASTE BATTERIES AND ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

This WEEE symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information, please contact the local municipal household waste disposal service or your retailer where you purchased the product.

**[European Union]** These symbols indicate that the electrical and electronic equipment and batteries marked with these symbols must not be disposed of as household waste at end of life. They should rather be given to collection points for the recycling of electrical and electronic equipment and batteries for proper treatment, recovery and recycling in accordance with national legislation and Directive 2012/19/EU. By eliminating these products appropriately, you are helping to conserve natural resources and prevent potential negative effects on the environment and human health which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of these products. For more detailed information about recycling this product, please contact your local municipal office, your household waste disposal service or the shop where you bought it. According to the national legislation, penalties may be applied in case of incorrect disposal of this waste.

**[Professional users]** If you wish to discard this product, please contact your dealer and check the terms and conditions of the purchase contract.

**[Other Countries outside the European Union]** These symbols are only valid within the European Union. To eliminate these products, it should comply with applicable national legislation or other regulations in your country for the treatment of electrical and electronic equipment and used batteries.



This product is CE compliant and has the CE mark according to the following European Directives:

- Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council of 4 July 2012 on waste electrical and electronic equipment (WEEE)<sup>1</sup>
- Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment<sup>2</sup>
- Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility<sup>3</sup>



FOR CUSTOMERS IN THE UNITED STATES

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radiocommunications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.

<sup>1</sup> The directive 2012/19/EU is a recast of the directive 2002/96/CE of the European Parliament and of the Council of 27 January 2003.

<sup>2</sup> The directive 2011/65/UE is a recast of the directive 2002/95/CE of the European Parliament and of the Council of 27 January 2003.


<sup>3</sup> The directive 2014/30/EU is a recast of the (EMC) Directive 2004/108/EC published in the Official Journal of the European Union L 390/24, 31 December 2004, and repealed Directive 89/336/EEC as from 20 July 2007.


- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician to help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.








Information and views expressed in this document, including URL and other Internet website references, may change without notice. This document does not provide you with any legal rights to any intellectual property in any Steelplay / Lexip / Pixminds product. You may copy and use this document for your internal reference purposes.

Merci d'avoir acheté notre manette filaire Lexip designed by Steelplay® !


 Ce symbole identifie des renseignements relatifs à la sécurité et à la santé dans ce guide produit. Lisez ce guide pour obtenir des informations importantes relatives à la santé et à la sécurité pour le produit que vous avez acheté.

 **AVERTISSEMENT** - AVANT D'INSTALLER ET D'UTILISER CET APPAREIL, LISEZ SOIGNEUSEMENT LES INSTRUCTIONS FOURNIES. LE FABRICANT NE PEUT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE DES DOMMAGES ET BLESSURES LIÉS À UNE MAUVAISE INSTALLATION OU UTILISATION. CONSERVEZ TOUJOURS CETTE NOTICE AVEC VOTRE APPAREIL POUR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT.

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Sécurité des enfants et des personnes vulnérables -  AVERTISSEMENT : Risque de suffocation**  
Cet appareil peut contenir de petits éléments présentant un risque de suffocation pour les enfants de moins de 3 ans. Maintenez les petits éléments hors de portée des enfants. Assurez-vous de ne jamais laisser ce produit à la portée de jeunes enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les emballages à portée des enfants. Les enfants ne doivent pas nettoyer ni entreprendre une opération de maintenance sur l'appareil sans surveillance. Assurez-vous que les enfants qui utilisent ce produit jouent en toute sécurité et observent leurs limites. Veillez également à ce qu'ils comprennent comment utiliser le produit correctement.
- Sécurité générale et utilisation -  AVERTISSEMENT : Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil**  
 **AVERTISSEMENT** : ne tentez pas d'effectuer des réparations  
 **AVERTISSEMENT** : évitez tout contact du produit avec un liquide  
Ce produit est destiné à une utilisation domestique et en intérieur. Suivez les instructions du présent manuel. N'utilisez pas ou rangez l'appareil dans des zones sales ou poussiéreuses dans la mesure où les parties amovibles et les composants électroniques pourraient être endommagés. N'utilisez pas ou rangez le produit dans des zones de chaleur. Ne laissez pas tomber, ne désassemblez pas, n'ouvrez pas, n'écrasez pas, ne tordez pas, ne déformez pas, toute pièce du produit, cela pourrait sérieusement les endommager. N'utilisez pas d'eau pour nettoyer le produit ni autre produit nettoyant. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou d'objets métalliques. Pour nettoyer le produit, veuillez utiliser un chiffon antistatique. Ne démontez pas le produit vous-même. Toute réparation doit être réalisée par du personnel qualifié. Ne laissez pas la batterie près d'une source de chaleur comme un radiateur. N'insérez pas un autre objet que ceux autorisés pour le produit. Ne court-circuitez pas. Ne touchez pas les bornes de la batterie. Ne posez pas d'objets lourds sur le produit. Évitez les chocs excessifs ou les vibrations excessives. Il ne doit pas être exposé aux gouttes et aux éclaboussures. Ne posez pas d'objets contenant du liquide sur l'appareil. Ne vaporisez pas d'eau sur le produit pour le nettoyer. Tout signe de tentative d'ouverture et/ou de modification de cet appareil, y compris tout décolllement, toute perforation ou tout retrait des étiquettes, annulerait la garantie limitée.
- Installation**  
N'installez pas où connecter un appareil endommagé. Suivez attentivement les consignes d'installation fournies avec l'appareil. N'installez pas ni n'utilisez dans un endroit dont la température est inférieure à 15°C ou exposée aux éléments. N'exposez pas le produit directement aux rayons du soleil ou près d'une source de chaleur. Installez le produit dans un endroit sec et protégé de la poussière. Ne le placez pas dans des lieux sujets à des éclaboussures d'eau. Ne placez pas sur l'appareil de sources de flammes telles que des bougies allumées.
- Sécurité électrique -  AVERTISSEMENT : Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil.** Comme pour de nombreux appareils électriques, vous risquez de vous blesser gravement ou de mettre votre vie en danger en cas de décharge électrique ou d'incendie, ou d'endommager votre console ou votre accessoire, si vous ne prenez pas les précautions nécessaires suivantes. Veuillez uniquement utiliser le câble fourni pour recharger les batteries. Ne laissez aucun liquide entrer en contact avec le produit ou son câble de recharge. Débranchez le câble de recharge pendant un orage ou si vous prévoyez de ne pas utiliser le produit pendant une longue période. Pour réduire les risques, veillez à ne pas vous assoir ou marcher sur le produit, son câble ou le connecteur du câble.
- Mise au rebut -  AVERTISSEMENT : Risque de blessure ou de suffocation**  
Respectez les règles de sécurité lors de la mise au rebut des Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).
- Câbles -  ATTENTION : Câbles et cordons**  
Placez tous les câbles et cordons de manière à ce que personne (ou aucun animal) ne puisse se prendre les pieds dedans ou tirer dessus par mégarde en se déplaçant dans la pièce. Veillez à maintenir les câbles et cordons hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Ne laissez pas vos enfants jouer avec les câbles et cordons. Débranchez immédiatement l'appareil si vous constatez qu'il dégage une odeur de brûlé ou de la fumée. L'humidité excessive peut causer des chocs électriques. Assurez-vous que le cordon n'est pas en contact avec un objet chaud tel qu'un radiateur.

### INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SANTÉ

**1. Syndrome LMR : Lésions dues aux mouvements répétitifs et tension oculaire -  AVERTISSEMENT : L'utilisation des manettes de jeu, des claviers, des souris ou autres dispositifs électroniques de saisie peut entraîner l'apparition de blessures ou de troubles graves.**  
Après quelques heures, les jeux vidéo peuvent irriter les muscles, les poignets, la peau ou les yeux. LMR signifie « Lésion due aux mouvements répétitifs ». Le syndrome LMR apparaît suite à de petits mouvements se répétant en permanence. Des symptômes typiques sont des douleurs dans les doigts, les poignets, les bras ou la nuque. Si vous ressentez des douleurs, des engourdissements ou des faiblesses au niveau de ces parties du corps, veuillez consulter un médecin dans les plus brefs délais. Veuillez suivre les instructions suivantes afin d'éviter des problèmes tels que la tendinite, le syndrome du tunnel carpien, l'irritation de la peau ou la tension oculaire. Évitez les périodes trop longues de jeu. Il est recommandé aux parents de s'assurer que leurs enfants jouent pendant des périodes adéquates. Même si vous ne croyez pas en avoir besoin, faites une pause de 10 à 15 minutes à chaque heure de jeu, levez-vous et marchez un petit peu. Si vous éprouvez fatigue ou douleur au niveau des mains, des poignets, des bras ou des yeux, cessez de jouer et reposez-vous pendant plusieurs heures avant de jouer de nouveau. Si vous avez les mains, les poignets, les bras ou les yeux endoloris pendant le jeu ou après, cessez de jouer et consultez un médecin. Lorsque vous jouez à un jeu vidéo : Asseyez-vous ou tenez-vous aussi loin que possible de l'écran ; Jouez sur le plus petit écran



disponible ; Ne jouez pas si vous êtes fatigué ou si vous avez besoin de repos ; Jouez dans une pièce bien éclairée ; Faites une pause de 15 minutes toutes les heures.

## À PROPOS DE LA MANETTE FILAIRE Lexip designed by Steelplay®

La manette filaire Steelplay® vous permet de jouer sans interruption à votre ordinateur et à votre console PS4™ et de profiter pleinement de vos jeux grâce à son double système de vibration, ses 4 palettes à l'arrière et à sa prise en main confortable.

### Contenu

- 1 x Manette filaire Lexip designed by Steelplay®
- 1 x Notice d'utilisation

### Connexion de la manette sur PC

- Brancher votre manette sur votre port USB de votre PC. (Vous allez entendre une notification)
- Appuyer simultanément, jusqu' à entendre une nouvelle fois la notification, sur la Touche Options + la touche Home de la manette.

A partir de cela, votre manette est connectée et reconnue par votre PC.

### Connexion de la manette sur PS4™





- Insérez le câble USB de la manette au port dédié de votre console PS4™.
- Lorsque la barre lumineuse ne clignote plus, la synchronisation est effectuée.

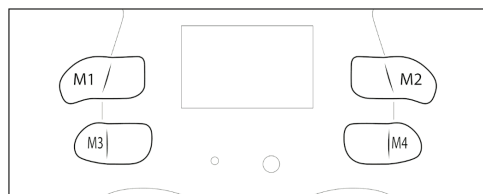
Appuyez sur le bouton HOME pour accéder aux menus de votre console.

### Paramétrage des palettes

Les palettes M1, M2, M3 et M4 à l'arrière de la manette sont programmables pour qu'elles puissent avoir les mêmes fonctions que les boutons d'action.

Les palettes M1 M2 M3 M4 peuvent remapper un maximum de 14 boutons

- La palette M1 a par défaut la fonction du bouton 1 
- La palette M2 a par défaut la fonction du bouton 3 
- La palette M3 a par défaut la fonction du bouton 4 
- La palette M4 a par défaut la fonction du bouton 2 







Il y a 2 modes de paramétrage des palettes :

**Mode A Remapping** : 1 ou plusieurs boutons peuvent être paramétrés sur 1 palette

**Mode B Macro** : des enchaînements de fonctions de plusieurs boutons peuvent être paramétrés sur 1 palette.





### Mode A : Remapping

#### Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1. Appuyez d'abord sur la palette M1 et maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Share, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.
2. Maintenez enfoncés les boutons que vous souhaitez mapper, par exemple L1 et R2
3. Appuyez de nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage, la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès. Maintenant si vous appuyez sur la palette M1, elle aura les fonctions L1 et R2 que vous avez choisies.
4. Chaque palette peut remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants :  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/droit/gauche)  
Dans certains jeux, les boutons sont déjà programmés pour exécuter plusieurs fonctions.
5. Mémorisation des paramétrages : une fois que vous avez paramétré une palette, celle-ci conserve la ou les fonctions paramétrées.
6. Les instructions de paramétrage des autres palettes est identique aux étapes ci-dessus.

### Mode B: Macro

#### Exemple de fonctionnement sur la palette M1

1. Appuyez d'abord sur la palette M1 et maintenez-la enfoncée sans la relâcher, puis appuyez sur Option, la LED turbo reste allumée, le mode programmation est en cours.
2. Appuyez sur n'importe quel bouton que vous voulez paramétrer en mode Macro, par exemple L1 et R2
3. Appuyez à nouveau sur M1 pour confirmer le paramétrage ; la LED turbo s'éteint, le paramétrage est terminé avec succès. Maintenant si vous appuyez sur la palette M1, les actions des boutons L1 et R2 s'enchaîneront dans l'ordre dans lequel vous avez appuyé sur les boutons concernés (si vous avez d'abord appuyé sur le bouton L1 puis sur le bouton R2, les actions de chacun de ces boutons s'enchaîneront dans cet ordre : action L1 puis action R2).
4. Chaque palette peut remplacer un ou plusieurs boutons parmi les suivants :  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick droit, joystick gauche, croix directionnelle (boutons haut/bas/droit/gauche)  
Dans certains jeux, les boutons sont déjà programmés pour exécuter plusieurs actions.
5. Mémorisation des paramétrages : une fois que vous avez paramétré une palette, celle-ci conserve la ou les enchaînements d'actions paramétrées.
6. Les instructions de paramétrage des autres palettes est identique aux étapes ci-dessus.

## SPÉCIFICATIONS

DC 5V --- 250mAh

## SERVICE CLIENT

Contactez-nous par e-mail à [contact@lexip.co](mailto:contact@lexip.co) pour toute demande d'informations, problèmes techniques ou service client.

## CONDITIONS DE GARANTIE

La période de garantie est limitée à deux (2) ans à compter de la date d'achat, avec soumission d'une preuve d'achat. Les instructions de fonctionnement doivent être correctement suivies. Le produit ne doit pas avoir été endommagé par une dégradation, une utilisation non conforme, une négligence, un accident, une destruction ou une altération du numéro de série, l'utilisation de voltages ou courants électriques inadaptés, la réparation, la modification ou la maintenance par toute personne ou tiers autres que notre service après-vente ou un centre de réparation agréé, l'utilisation de pièces de remplacement qui ne soient pas des pièces Steelplay®, ou la modification du produit de quelque manière que ce soit, l'introduction de ce produit dans n'importe quel autre produit, ou des dommages causés par un accident, feu, inondation, foudre, ou tout autre catastrophe naturelle et toute utilisation allant à l'encontre des instructions fournies par Steelplay®. Les obligations de Lexip designed by Steelplay® sont limitées à la réparation ou le remplacement par un produit identique ou similaire, à sa convenance. Afin d'obtenir la réparation d'un produit sous cette garantie, veuillez présenter le produit et sa preuve d'achat (c'est-à-dire un ticket de caisse ou une facture) auprès de votre revendeur ou directement au centre de support technique Lexip designed by Steelplay® en ayant au préalable payé les frais d'envoi. Toute condition en contradiction avec des lois, règles et/ou obligations fédérales ou étatiques ne pourra être appliquée dans ce territoire spécifique et Lexip designed by Steelplay® adhèrera à ces lois, règles et/ou obligations. Lors du renvoi du produit en vue d'une réparation, veuillez s'il vous plait emballer soigneusement le produit, en utilisant de préférence l'emballage d'origine. Merci également de bien vouloir inclure une note explicative. IMPORTANT : afin de vous permettre d'éviter des coûts et des désagréments inutiles, merci de vérifier soigneusement que vous avez lu et suivi les instructions figurant dans ce manuel. Cette garantie agit en lieu et place de toutes les autres garanties, obligations et responsabilités. Certains États n'autorisent pas de restrictions de durée de la garantie, auquel cas les restrictions décrites ci-dessus ne vous sont pas applicables. EN AUCUN CAS NOUS NE POURRONS ÊTRE TENUS POUR RESPONSABLES POUR DES DÉGÂTS SPÉCIFIQUES OU RÉSULTANT D'UNE INFRACTION A CETTE GARANTIE OU A TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, QUELLE QU'ELLE SOIT. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction des dégâts accidentels, indirects, spéciaux ou induits, auquel cas la restriction ci-dessus ne vous est pas applicable. Cette garantie vous accorde des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits variant d'un État à l'autre.

Ce symbole sur le produit ou dans le manuel signifie que votre équipement électrique et électronique doit être, en fin de vie, jeté séparément de vos déchets ménagers. Il existe en France des systèmes de collecte différents pour les déchets recyclables. Pour plus d'information, veuillez contacter les autorités locales ou le revendeur chez qui vous avez acheté le produit

**[Union européenne]** Les symboles suivants indiquent que les équipements électriques et électroniques et les batteries marqués avec ces symboles ne doivent pas être éliminés comme des déchets ménagers à leur fin de vie. Ils doivent être plutôt remis à des points de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques ainsi que les batteries pour un traitement approprié, la récupération et le recyclage, conformément à la législation nationale et la directive 2012/19/UE. En éliminant ces produits de façon appropriée, vous contribuez à préserver les ressources naturelles et à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé humaine qui pourraient autrement être causés par le traitement inapproprié des déchets de ces produits. Pour obtenir des informations plus détaillées sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre bureau municipal local, votre service des ordures ménagères ou le magasin où vous l'avez acheté. Selon la législation nationale, des sanctions peuvent être appliquées en cas d'élimination incorrecte de ces déchets.

**[Usagers professionnels]** Si vous souhaitez éliminer ce produit, contactez votre revendeur et consultez les termes et conditions du contrat d'achat.

**[Autres pays en dehors de l'Union Européenne]** Ces symboles ne sont valables qu'à l'intérieur de l'Union européenne. Pour éliminer ces produits, il convient de respecter la législation nationale applicable ou d'autres règlements de votre pays pour le traitement des équipements électriques et électroniques et les batteries usés.



Ce produit porte la marque CE suivant les directives européennes suivantes :

- Directive 2012/19/UE du 4 juillet 2012 du Parlement européen et du Conseil relative aux déchets d'équipement électriques et électroniques (DEEE)<sup>4</sup>
- Directive 2011/65/UE du 8 juin 2011 du Parlement européen et du Conseil relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques<sup>5</sup>
- Directive 2014/30/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique (refonte)<sup>6</sup>

<sup>4</sup> La directive 2012/19/EU est une recodification de la directive 2002/96/CE du Parlement européen et du Conseil du 27 janvier 2003.

<sup>5</sup> La directive 2011/65/UE est une recodification de la directive 2002/95/CE du Parlement européen et du Conseil du 27 janvier 2003.

<sup>6</sup> La directive 2014/30/UE est une recodification de la directive 2004/108/EC du Parlement européen et du Conseil du 15 décembre 2004 relative au rapprochement des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique et abrogeant la directive 89/336/CEE à partir du 20 juillet 2007.

### MANDO CON CABLE STEELPLAY® INSTRUCCIONES DE USO

Gracias para su compra del Mando con cable Steelplay®.

△ *Este símbolo identifica los mensajes de seguridad y salud en esta guía de producto. Lea en esta guía información importante sobre seguridad y salud del producto que ha adquirido.*

**¡ADVERTENCIA!** - ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUCTO, LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES. EL FABRICANTE NO ES RESPONSABLE POR DAÑOS Y LESIONES RELACIONADAS AL USO O LA INSTALACIÓN INCORRECTOS. SIEMPRE GUARDE ESTE MANUAL CON EL PRODUCTO PARA SU USO EN EL FUTURO.

### INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD

- Seguridad de los niños y las personas vulnerables** - △ **ADVERTENCIA: Riesgo de Asfixia**  
Este dispositivo puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un riesgo de asfixia para niños menores de 3 años. Asegúrese de mantener el producto fuera del alcance de los niños. No permita que los niños jueguen con el dispositivo. No deje el embalaje al alcance de los niños. Los niños no deben limpiar ni efectúe el mantenimiento en el aparato sin vigilancia.
- Seguridad General y Uso** - △ **ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones, descargas eléctricas, incendios, quemaduras o daños en el dispositivo**  
△ **ADVERTENCIA:** No intente reparaciones  
△ **ADVERTENCIA:** No permita que se moje su accesorio  
Este aparato está diseñado para uso en interiores domésticos y no debe ser utilizado de otra manera. Siga las instrucciones de seguridad en el manual. No utilice ni guarde el dispositivo en lugares con polvo / suciedad ya que sus partes móviles y los componentes electrónicos podrían dañarse. No utilice ni guarde el dispositivo en lugares calientes.  
No utilice el producto con las manos mojadas y evita cualquier tipo de humedad. No mueva el producto cuando esté encendido. No deje caer, no desmonte, no abre, no choca, no doble, no deforme cualquier parte del producto, esto podría causar serios daños. No utilice agua u otro agente de limpieza para limpiar el producto. No utilice limpiadores abrasivos, estropajos, disolventes u objetos metálicos. Para limpiar el producto, utilice un paño antiestático. Todas las reparaciones deben ser realizadas por un personal cualificado. Evite que cualquier líquido penetre en el producto. No inserte ningún objeto distinto a los permitidos en el producto ya que podrían tocar puntos de voltaje peligroso o causar un cortocircuito e provocar un incendio o una descarga eléctrica. No coloque objetos pesados sobre el producto. Evitar golpes o vibraciones excesivas de la unidad. Esta unidad está diseñada para un uso en interiores. La unidad no debe ser expuesta a goteos ni salpicaduras de agua. No coloque objetos que contengan líquidos, como floreros, sobre el dispositivo. Cualquier evidencia de que este dispositivo se haya intentado abrir y/o modificar, como araños, perforaciones o retirada de cualquiera de las etiquetas, invalidará la Garantía limitada.
- Instalación**  
No instale y no conecte un aparato dañado. Siga cuidadosamente las instrucciones de instalación proporcionadas con el dispositivo. No instale o no lo use en un lugar donde la temperatura está por debajo de 15 ° C o en un lugar expuesto a los elementos. No coloque el producto bajo la luz solar directa o cerca de una fuente de calor. Instale el producto en un lugar seco y protegido contra el polvo. No coloque en áreas expuestas a salpicaduras de agua. No coloque el aparato cerca de fuentes de llama, como velas encendidas.
- Seguridad eléctrica** **ADVERTENCIA:** Riesgo de lesiones, descargas eléctricas, incendios, quemaduras o daños al dispositivo. Como sucede con otros muchos dispositivos eléctricos, si no se adoptan las precauciones siguientes se pueden producir lesiones graves o muerte por descarga eléctrica, incendio o daños en su producto. Utilice sólo un cable de carga aprobado. No permita que un dispositivo inalámbrico o cable de carga se moje. Desconecte el cable de carga durante las tormentas de iluminación o cuando no se utilice durante períodos prolongados. Para evitar daños, evite sentarse o pisar un dispositivo inalámbrico, su cable o el enchufe o conector del cable.
- Eliminación** - △ **ADVERTENCIA:**  
Tenga en cuenta las reglas de seguridad cuando la eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).
- Cables**
- Coloque todos los cables para que nadie (o ningún animal) puede ser atrapado en los pies por error moviendo en la habitación. Mantenga los cables fuera del alcance de niños y animales. No permita que los niños jueguen con los cables. Si no utilice este producto durante mucho tiempo, apágalo desconectando el cable de alimentación. En caso de tormenta, se recomienda desconectar el producto de manera que no se dañe por posibles sobrecargas eléctricas o electromagnéticas. Por esta razón, la toma de corriente debe ser fácilmente accesible, de manera que se desconecte cuando sea necesario. Desenchufe el aparato inmediatamente si nota que emana un quemado o humo.

### ADVERTENCIA IMPORTANTE PARA LA SALUD

**1. Síndrome de LER: Lesiones por esfuerzo repetitivo y tensión ocular** - △ **ADVERTENCIA:** *El uso de joysticks, teclados, ratón u otros dispositivos de entrada pueden causar la aparición de trastornos o lesiones graves*

Después de unas horas, los videojuegos pueden hacer que sus músculos, articulaciones, piel u ojos. LER significa "lesión por esfuerzo repetitivo". El síndrome de LER se produce después de pequeños movimientos repiten continuamente. Los síntomas típicos son dolor en los dedos, las muñecas, los brazos o el cuello. Si usted experimenta dolor, entumecimiento o debilidad en estas partes del cuerpo, consulte a un médico tan pronto como sea posible. Por favor, siga estas instrucciones para evitar problemas como tendinitis, síndrome del túnel carpiano, irritación de piel o vista cansada: Evite el exceso de tiempo para jue Se recomienda que los padres vigilen a sus hijos por períodos de juego apropiados; Mientras que usted no cree que lo necesita, tomar un descanso de 10 a 15 minutos cada hora, levántese y camine un poco; Si siente cansancio o dolor en las manos, muñecas, ojos o brazos, deje de jugar y descansa durante varias horas antes de continuar jugando; Si sus manos, muñecas, brazos u ojos doloridos durante o después de jugar, deje de jugar y consulte a un médico. Cuando juegas un juego de video: Siéntese lo más lejos que se puede detectar ; Jugar la pantalla más pequeña disponible; No juegue si está cansado o si usted necesita para descansar; Juegue en una habitación bien iluminada; Tome un descanso de 15 minutos a cada hora.

## PRESENTACION DEL MANDO CON CABLE STEELPLAY®

El mando con cable Steelplay® le permite jugar con su ordenador y su consola PS4™ de forma continua y disfrutar al máximo de sus juegos gracias a su doble sistema de vibración, 4 palas en la parte trasera y un cómodo agarre.

### Contenido

- 1 x Mando con cable Lexip designed by Steelplay®
- 1 x Manual de instrucciones

### Conexión del controlador en una PC

- Conecte su controlador a su puerto USB en su PC. (Escucharás una notificación)
- Presione simultáneamente, hasta que escuche la notificación nuevamente, la tecla Opción + la tecla Home en el controlador.

A partir de ahí, su controlador está conectado y reconocido por su PC.

### Conexión del controlador en una PS4™





- Inserte el cable USB del controlador en el puerto dedicado de la consola PS4™.
- Cuando la barra de luces ya no parpadea, se realiza la sincronización.

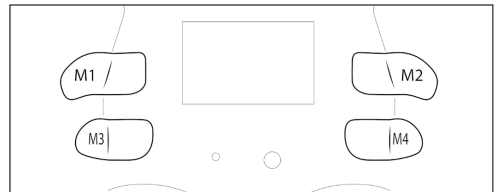
Pulse el botón HOME para acceder a los menús de su consola.

### Configuración de palets

Las paletas M1, M2, M3 y M4 en la parte posterior del controlador son programables para que puedan tener las mismas funciones que los botones de acción.

Las paletas M1 M2 M3 M4 pueden remapear un máximo de 14 botones

- Por defecto, la paleta M1 tiene la función del botón 1 
- La paleta M2 tiene por defecto la función del botón 3 
- La paleta M3 tiene por defecto la función del botón 4 
- La paleta M4 tiene por defecto la función del botón 2 







Existen 2 modos de configuración de palets:

**A Modo Remapping:** 1 o más botones se pueden configurar en 1 paleta

**B Modo macro:** se pueden configurar secuencias de funciones de varios botones en una paleta





#### Modo A: Remodelar

Ejemplo de funcionamiento en la paleta M1

1. Primero presione y mantenga presionada la paleta M1 mientras la mantiene presionada, luego presione Share, el LED del turbo permanece encendido, el modo de programación está en progreso.
2. Mantenga pulsados los botones que desee asignar, por ejemplo L1 y R2
3. Vuelva a pulsar M1 para confirmar el ajuste, el LED del turbo se apaga y el ajuste se completa con éxito. Ahora, si presiona la paleta M1, tendrá las funciones L1 y R2 que ha elegido.
4. Cada paddle puede reemplazar uno o más de los siguientes botones:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick derecho, joystick izquierdo, cruz direccional (botones arriba/abajo/derecha/izquierda)  
En algunos juegos, los botones ya están programados para realizar varias funciones.
5. Memorización de los ajustes: una vez que ha configurado un paddle, mantiene la(s) función(es) configurada(s).
6. Las instrucciones para configurar los otros paddle son idénticas a las anteriores.

#### Modo B: Macro

Ejemplo de funcionamiento en el paddle M1

1. Primero presionar y mantener presionada el paddle M1 sin soltarla, luego presionar Option, el LED del turbo permanece encendido, el modo de programación está en curso.
2. Pulse cualquier botón que desee configurar en el modo Macro, por ejemplo L1 y R2.
3. Vuelva a pulsar M1 para confirmar el ajuste; el LED del turbo se apaga y el ajuste se completa con éxito. Ahora, si presiona la paleta M1, las acciones de los botones L1 y R2 se sucederán en el orden en que presionó los botones correspondientes (si presionó primero el botón L1 y luego el botón R2, las acciones de cada uno de estos botones seguirán en este orden: acción L1 y acción R2).
4. Cada paleta puede reemplazar uno o más de los siguientes botones:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick derecho, joystick izquierdo, cruz direccional (botones arriba/abajo/derecha/izquierda)  
En algunos juegos, los botones ya están programados para realizar varias acciones.
5. Memorización de los ajustes: una vez que ha configurado una paleta, mantiene la(s) secuencia(s) de acción configurada(s).
6. Las instrucciones para configurar las otras paletas son idénticas a las anteriores.

## ESPECIFICACIONES

DC 5V --- 250mAh

## SERVICIO CLIENTE

Para la solución de problemas, puede ponerse en contacto con el Servicio Cliente por correo electrónico a [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## CONDICIONES DE LA GARANTÍA

El período de garantía está limitada a dos (2) años a partir de la fecha de compra, con la presentación de un comprobante de compra. Las instrucciones de uso deben ser seguidas. El producto no debe haber sido dañado por el deterioro, mal uso, negligencia, accidente, destrucción o alteración del número de serie, el uso de tensiones eléctricas inadecuadas o corrientes, reparación, modificación o mantenimiento por cualquier persona o entidad distinta de nuestro servicio post-venta o en un centro de reparación autorizado, el uso de repuestos que no son partes de Steelplay®, o cambiar el producto en modo alguno, la introducción de este producto de cualquier otro producto, o daños causados por accidentes, incendios, inundaciones, rayos u otros desastres naturales y cualquier uso va en contra de las instrucciones proporcionadas por Steelplay®. Lexip designed by Steelplay® obligaciones se limitan a la reparación o el reemplazo con el mismo producto o similar, a su conveniencia. Con el fin de obtener la reparación de un producto bajo esta garantía, deberá presentar el producto y el comprobante de compra (es decir, un recibo o factura) en su distribuidor o directamente al centro de soporte técnica Lexip designed by Steelplay® habiendo pagado previamente los gastos de envío. Todos los requisitos que entran en conflicto con las leyes, normas y / u obligaciones estatales o federales no se puede aplicar en este territorio específico y Lexip designed by Steelplay® se adhieren a estas leyes, normas y / u obligaciones. Al devolver el producto para su reparación, por favor, por favor empaque el producto con cuidado, utilizando preferentemente el embalaje original. También gracias a complacer a incluir una nota explicativa. **IMPORTANTE:** para que pueda evitar los costes e inconvenientes innecesarios, gracias a comprobar cuidadosamente que ha leído y seguido las instrucciones de este manual. Esta garantía está en lugar de todas las otras garantías, obligaciones y responsabilidades. Algunos estados no permiten las restricciones período de garantía, en cuyo caso no se aplican las restricciones descritas anteriormente. **EN NINGÚN CASO SEREMOS RESPONSABLES POR DAÑOS ESPECIALES O DERIVADOS DE INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA O DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA.** Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, indirectos, especiales o consecuentes, por lo que la limitación anterior no se aplica. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

Este símbolo en el producto o en las instrucciones significa que sus aparatos eléctricos y electrónicos deben ser, en el final de la vida, tirado por separado de la basura doméstica. En Francia existen diferentes sistemas de recogida de materiales reciclables. Para obtener más información, póngase en contacto con la autoridad local o con el distribuidor donde adquirió el producto

**[Unión Europea]** Estos símbolos indican que el equipo y baterías eléctricos y electrónicos marcados con estos símbolos no se deben tirar a la basura doméstica al final de la vida. Más bien se debe dar a los puntos de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos, así como baterías para el tratamiento, recuperación y reciclado de acuerdo con la legislación nacional y de la Directiva 2012/19/UE. Al eliminar estos productos de manera adecuada, usted está ayudando a conservar los recursos naturales y evitar posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de estos productos. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su oficina municipal, el servicio de recogida de basura o la tienda donde lo compró. La legislación nacional, las penas se puede aplicar en el caso de la eliminación incorrecta de estos residuos.

**[Profesionales]** Si desea desechar este producto, póngase en contacto con su distribuidor y comprobar los términos y condiciones del contrato de compra.

**[Otros países fuera de la Unión Europea]** Estos símbolos sólo son válidos dentro de la Unión Europea. Para eliminar estos productos, se debe cumplir con la legislación nacional vigente u otras normativas de su país para el tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos y las baterías usadas.



Este producto lleva la marca CE de acuerdo con las siguientes Directrices Europeas:

- Directiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 4 de julio de 2012, sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)<sup>7</sup>
- Directiva 2011/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 8 de junio de 2011, sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos<sup>8</sup>
- Directiva 2014/30/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 de febrero de 2014, sobre la armonización de las legislaciones de los Estados miembros en materia de compatibilidad electromagnética<sup>9</sup>

<sup>7</sup> La Directiva 2012/19/UE es una refundición de la Directiva 2002/96/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de enero de 2003.

<sup>8</sup> La Directiva 2011/65/UE es una refundición de la Directiva 2002/95/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de enero de 2003.

<sup>9</sup> La Directiva 2014/30/UE es una refundición de la Directiva 2004/108/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 15 de diciembre de 2004.

## DEUTSCH

Lexip designed by Steelplay® KABEL-CONTROLLER  
PRODUKTHANDBUCH

Vielen Dank für Ihren Kauf der Lexip designed by Steelplay® Kabel-Controller!

△ *Dieses Symbol kennzeichnet Sicherheits- und Gesundheitshinweise in diesem Handbuch. In diesem Handbuch finden Sie wichtige Sicherheits- und Gesundheitsinformationen für das von Ihnen erworbene Produkt.*

**WARNUNG** - VOR DER INSTALLATION UND DIESES PRODUKT VERWENDEN, LESEN SIE DEN ANWEISUNGEN. DER HERSTELLER IST NICHT FÜR FÜGTE SCHÄDEN UNSACHGEMÄSSER INSTALLATION IM ZUSAMMENHANG. STETS IN GERÄTE MIT IHRER KAMERA ZUKUNFT AUF ZUKUNFT.

## SICHERHEIT

- 1. Sicherheit von Kindern und gefährdeten Personen - △ WARNUNG: Erstickungsgefahr**  
Dieses Gerät kann kleine Teile enthalten, die für Kinder unter 3 Jahren eine Erstickungsgefahr darstellen können. Achten Sie darauf, dieses Produkt niemals in der Reichweite von kleinen Kindern lassen. Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Lassen Sie keine Verpackung innerhalb der Reichweite von Kindern auf. Kinder sollten keine Wartungsarbeiten am Gerät nicht unbeaufsichtigt zu reinigen oder zu versuchen.
- 2. Allgemeine Sicherheit und Verwendung - △ WARNUNG: Verletzungsgefahr, Stromschlag, Feuer, Verbrennungen oder Schäden am Gerät**  
△ **WARNUNG:** Versuchen Sie nicht, Reparaturen durchzuführen  
△ **WARNUNG:** Lassen Sie Ihr Zubehör nicht nass werden  
Dieses Gerät ist für den Innenbereich bestimmt und darf nicht anders verwendet werden. Beachten Sie die Sicherheitshinweise im Handbuch. Benutzen oder lagern Sie das Gerät nicht in staubigen oder schmutzigen Umgebungen, da seine beweglichen Teile und elektronische Bauteile beschädigt werden können. Verwenden und lagern Sie das Gerät nicht in heißen Umgebungen. Nicht fallen lassen, nicht zerlegen, nicht öffnen, nicht abstürzen, nicht verbiegen, das Produkt oder Teile nicht verformen, dies kann ernsthaft beschädigt werden. Verwenden Sie das Produkt nicht mit nassen Händen und vermeiden Sie jede Art von Feuchtigkeit. Verwenden Sie kein Wasser, um das Produkt oder andere Reinigungsmittel zu reinigen. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Scheuerschwämme, Lösungsmittel oder Metallgegenstände. Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts ein antistatisches Tuch. Versuchen Sie nicht, die Anschlüsse zu reinigen. Zerlegen Sie das Produkt nicht selbst. Alle Reparaturarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden. Verhindern, dass Flüssigkeit in das Produkt gelangt. Lassen Sie den Akku nicht in der Nähe einer Wärmequelle wie Heizkörper stehen. Fügen Sie keine anderen als die im Produkt zugelassenen Gegenstände ein. Nicht kurzschließen. Berühren Sie die Batterieklemmen nicht. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät. Vermeiden Sie übermäßigen Schock oder Vibrationen des Geräts. Das Gerät darf keinem Tropfen oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände auf das Gerät. Sprühen Sie kein Wasser oder Dampf, um das Gerät zu reinigen. Jeglicher Nachweis eines Versuchs, dieses Gerät zu öffnen und / oder zu modifizieren, einschließlich eines Peelings, einer Punktierung oder Entfernung eines der Etiketten, erlischt die beschränkte Garantie.
- 3. Einbau**  
Installieren Sie kein beschädigtes Gerät und schließen Sie es nicht an. Befolgen Sie sorgfältig die mit dem Gerät gelieferten Installationsanweisungen. Installieren Sie es nicht oder verwenden Sie es nicht an einem Ort, an dem die Temperatur unter 15 ° C liegt oder an einer Stelle, die den Elementen ausgesetzt ist. Stellen Sie das Produkt nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen auf. Das Produkt trocken aufbewahren und vor Staub schützen. Stellen Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen auf. Stellen Sie das Gerät nicht mit Flammenquellen wie brennenden Kerzen auf.
- 4. Elektrische Sicherheit ACHTUNG: Verletzungsgefahr, Stromschlag, Feuer, Verbrennungen oder Schäden am Gerät.** Wie bei vielen anderen elektrischen Geräten kann es zu schweren Verletzungen oder zum Tod durch Stromschlag, Feuer oder Beschädigungen an Zubehör und Konsolen kommen, wenn die folgenden Vorsichtsmaßnahmen nicht beachtet werden. Verwenden Sie nur ein zugelassenes Ladekabel. Achten Sie darauf, dass keine drahtlosen Geräte oder Ladekabel nass werden. Ziehen Sie das Ladekabel während eines Gewitters oder bei längerer Nichtbenutzung aus der Steckdose. Um Beschädigungen zu vermeiden, sollten Sie nicht auf ein drahtloses Gerät, sein Kabel oder den Kabelstecker oder -stecker sitzen oder treten.
- 5. Entsorgung - △ ACHTUNG:**  
Folgen Sie den Sicherheitsregeln bei der Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE).
- 6. Kabel - △ ACHTUNG: Kabel**  
Legen Sie alle Kabel und Leitungen, so dass Person (oder ein Tier) durch Bewegung im Raum in den Füßen oder erschossen versehentlich gefangen werden. Achten Sie darauf, Kabel und Leitungen zu halten außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren. Lassen Sie sich nicht Ihre Kinder mit Kabeln und Leitungen spielen. Ab sofort ziehen Sie das Gerät, wenn Sie es ein Brand oder Rauch abgibt bemerken. Übermäßige Feuchtigkeit kann zu Stromschlägen führen. Sicherstellen, dass die Kabel, wie beispielsweise einem Radiator nicht in Kontakt mit einem heißen Objekt sind.

## WICHTIGE GESUNDHEITSWARNUNG

**1. Muskel-Skelett-Erkrankungen - △ WARNUNG: Die Verwendung von Spiele-Controllern, Tastaturen, Mäusen oder anderen elektronischen Eingabegeräten kann schwere Verletzungen oder Krankheiten nach sich ziehen.**

Beim Spielen von Videospiele, wie bei vielen Aktivitäten, können Sie gelegentliche Beschwerden in Ihren Händen, Armen, Schultern, Hals oder anderen Teilen des Körpers auftreten. Allerdings, wenn Sie Symptome wie anhaltende oder wiederkehrende Beschwerden, Schmerzen, Pochen, Schmerzen, Kribbeln, Taubheitsgefühl, brennende Empfindung oder Steifheit, NICHT IGNORE DIESE WARNING SIGNS. PROMPTLY SEE eine qualifizierte GESUNDHEIT PROFESSIONAL, auch wenn Symptome auftreten, wenn Sie nicht spielen ein Videospiele. Symptome wie diese können mit schmerzhaften und manchmal dauerhaft deaktivieren Verletzungen oder Störungen der Nerven, Muskeln, Sehnen, Blutgefäße und andere Teile des Körpers zugeordnet werden. Diese muskuloskeletale Störung (MSDs) schließen Karpaltunnelsyndrom, Tendinitis, Tenosynovitis, Erschütterungssyndrome und andere Bedingungen ein. Während Forscher noch nicht in der Lage, viele Fragen über MSDs zu beantworten, gibt es allgemeine Übereinstimmung, dass viele Faktoren können mit ihrem Auftreten, einschließlich medizinischer und körperlicher Bedingungen, Stress und wie man es bewältigt werden, die allgemeine Gesundheit und wie eine Person Positionen und Verwendet ihren Körper während der Arbeit und andere Aktivitäten (einschließlich der Wiedergabe von

Videospielen). Einige Studien schlagen vor, wie viel Zeit eine Person eine Aktivität durchführt, kann ein Faktor sein. Dies sind einige Richtlinien, die Ihnen helfen können, zu arbeiten und spielen mehr komfortabel und möglicherweise reduzieren Risiko für alle MSD: Positionieren Sie sich bequem zu benutzen, nicht umständlich, Haltungen; Halten Sie Ihre Hände, Finger und andere Körperteile entspannt; Unterbrechen; Entwicklung eines gesunden Lebensstils.

Wenn Sie Fragen haben, wie Ihre eigenen Lebensstil, Aktivitäten oder medizinische oder körperliche Verfassung mit MSDs zusammenhängen, sehen Sie eine qualifizierte medizinische Fachkraft.

## ÜBER Lexip designed by Steelplay® VERDRAHTETE STEUERUNG

Der Steelplay® kabelgebundene Controller ermöglicht es Ihnen, Ihrem Computer und Ihre PS4™-Konsole kontinuierlich zu spielen und Ihre Spiele dank des dualen Vibrationssystems, der 4 Paddel auf der Rückseite und des komfortablen Griffs in vollen Zügen zu genießen.

### INHALT

- 1 x Lexip designed by Steelplay® Kabelgebundene Steuerung
- 1 x Bedienungsanleitung

### Anschluss des Controllers an einen PC

- Schließen Sie Ihren Controller an Ihren USB-Anschluss Ihres PCs an. (Sie hören eine Benachrichtigung)
- Drücken Sie gleichzeitig die Wahltaste + die Home-Taste auf dem Controller, bis Sie die Benachrichtigung erneut hören.

Von hier aus wird Ihr Controller angeschlossen und von Ihrem PC erkannt.

### Anschluss des Controllers an eine PS4™

Stecken Sie das USB-Kabel vom Controller in den dafür vorgesehenen Anschluss Ihrer PS4™-Konsole.





Wenn der Lichtbalken nicht mehr blinkt, wird die Synchronisation durchgeführt.

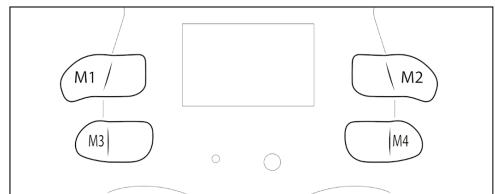
Drücken Sie die HOME-Taste, um auf die Menüs an Ihrer Konsole zuzugreifen.

### Palettenkonfiguration

Die Paddel M1, M2, M3 und M4 auf der Rückseite der Steuerung sind programmierbar, so dass sie die gleichen Funktionen wie die Aktionstasten haben können.

Die M1 M2 M3 M4 Paletten können maximal 14 Tasten neu belegen.

- Die M1-Palette hat standardmäßig die Funktion der Taste 1. 
- Die M2-Palette hat standardmäßig die Funktion der Taste 3. 
- Die M3-Palette hat standardmäßig die Funktion der Taste 4. 
- Die M4-Palette hat standardmäßig die Funktion der Taste 2. 







Es gibt 2 Arten der Palettenkonfiguration:

**A Ein Umschlüsselungsmodus:** 1 oder mehr Tasten können auf 1 Palette eingestellt werden.

**B Makro-Modus:** Funktionsabläufe mehrerer Tasten können auf einer Palette konfiguriert werden.





### Modus A: Umschlüsselung

Beispiel für die Bedienung auf der M1-Palette

1. Halten Sie zuerst das M1-Paddel gedrückt, während Sie es gedrückt halten, dann drücken Sie Share, die Turbo-LED leuchtet weiterhin, der Programmiermodus ist in Bearbeitung.
2. Halten Sie die Tasten gedrückt, die Sie zuordnen möchten, z.B. L1 und R2.
3. Drücken Sie M1 erneut, um die Einstellung zu bestätigen, die Turbo-LED erlischt, die Einstellung ist erfolgreich abgeschlossen. Wenn Sie nun die M1-Palette drücken, hat sie die von Ihnen gewählten Funktionen L1 und R2.
4. Jede Palette kann eine oder mehrere der folgenden Tasten ersetzen:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, Joystick muss, linker Joystick, Richtungskreuz (Auf/Ab/Rechts/Links-Tasten)  
In einigen Spielen sind die Tasten bereits so programmiert, dass sie mehrere Funktionen ausführen.
5. Speichern der Einstellungen: Sobald Sie eine Palette eingerichtet haben, bleibt die Funktion(en) eingerichtet.
6. Die Anweisungen zum Einrichten der anderen Paletten sind identisch mit den obigen Schritten.

### B-Modus: Makro

Beispiel für die Bedienung auf der M1-Palette

1. Zuerst das M1-Paddel drücken und gedrückt halten, ohne es loszulassen, dann Option drücken, die Turbo-LED bleibt an, der Programmiermodus ist im Gange.
2. Drücken Sie eine beliebige Taste, die Sie im Makro-Modus einstellen möchten, z.B. L1 und R2.
3. Drücken Sie M1 erneut, um die Einstellung zu bestätigen; die Turbo-LED erlischt, die Einstellung ist erfolgreich abgeschlossen. Wenn Sie nun die M1-Palette drücken, folgen die Aktionen der Tasten L1 und R3 in der Reihenfolge, in der Sie die entsprechenden Tasten gedrückt haben (wenn Sie zuerst die L1-Taste und dann die R2-Taste gedrückt haben, folgen die Aktionen jeder dieser Tasten in dieser Reihenfolge: L1-Aktion und R2-Aktion).
4. Jede Palette kann eine oder mehrere der folgenden Tasten ersetzen:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, Joystick muss, linker Joystick, Richtungskreuz (Auf/Ab/Rechts/Links-Tasten)  
In einigen Spielen sind die Tasten bereits so programmiert, dass sie mehrere Aktionen ausführen.
5. Speichern der Einstellungen: Sobald Sie eine Palette eingerichtet haben, bleibt die Aktionsfolge(n) eingerichtet.
6. Die Anweisungen zum Einrichten der anderen Paletten sind identisch mit den obigen Schritten.

## SPEZIFIKATIONEN

DC 5V --- 250mAh

## KUNDENSERVICE

Zur Fehlersuche können Sie den Kundenservice per E-Mail an [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com) kontaktieren.

## GARANTIEBEDINGUNGEN

Die Garantiezeit wird ab dem Datum des Kaufs zwei (2) Jahre beschränkt, mit Vorlage eines Kaufnachweis. Die Betriebsanleitung zu beachten. Das Produkt muss wurden durch eine Verschlechterung, unsachgemäße Verwendung, Fahrlässigkeit, Unfall, Zerstörung oder Änderung der Seriennummer, ungeeignete elektrische Spannungen oder Ströme, Instandsetzung, Umbau nicht beschädigt oder Wartung durch Personen oder andere Partei als After-Sales-Service oder einem autorisierten Reparatur-Center, die Verwendung von Ersatzteilen, die nicht von Lexip designed by Steelplay® Teile sind, oder das Produkt in irgendeiner Weise zu ändern, die Einführung dieses Produkts in einem anderen Produkt oder durch Unfall verursachten Schäden, Feuer, Überschwemmungen, Blitzschlag oder andere Naturkatastrophen, und die Verwendung geht gegen die von Lexip designed by Steelplay® Anweisungen. Lexip designed by Steelplay® Verpflichtungen sind begrenzt mit dem gleichen oder einem ähnlichen Produkt zu reparieren oder Ersatz nach seiner Bequemlichkeit. Um die Reparatur eines Produkts im Rahmen dieser Garantie zu erhalten, präsentieren das Produkt und den Kaufnachweis (dh eine Quittung oder Rechnung zu sagen) von Ihrem Händler oder direkt an das Support-Center technische Lexip designed by Steelplay® hat das Porto vorher bezahlt. Alle Anforderungen, die Konflikte mit den Gesetzen, Regeln und / oder Bundes- oder Staatsverpflichtungen nicht in diesem speziellen Gebiet und Lexip designed by Steelplay® angewendet werden zur Einhaltung dieser Gesetze, Regeln und / oder Verpflichtungen. Wenn das Produkt für die Rückkehr zu reparieren, bitte, bitte das Produkt sorgfältig verpacken, vorzugsweise die Originalverpackung. Vielen Dank auch an bitte eine Erläuterung enthalten. **WICHTIG:** damit Sie unnötige Kosten und Unannehmlichkeiten zu vermeiden, danke sorgfältig zu prüfen, dass Sie gelesen haben und die Anweisungen in diesem Handbuch. Diese Garantie gilt anstelle aller anderen Garantien, Verpflichtungen und Verantwortlichkeiten. Einige Staaten erlauben nicht die Garantiezeit Einschränkungen, wobei in diesem Fall die oben beschriebenen Einschränkungen nicht gelten. **IN KEINEM FALL HAFTEN WIR IHNEN FÜR BESONDERE ODER FOLGESCHÄDEN DURCH DIE VERLETZUNG DIESER GARANTIE ODER EINER ANDEREN AUSDRÜCKLICH ODER IMPLIZIT, WAS AUCH IMMER.** Einige Staaten erlauben den Ausschluss oder die Beschränkung von speziellen, indirekte, spezielle oder Folgeschäden, so dass die oben genannte Beschränkung gilt nicht. Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte Rechte, und Sie können auch andere Rechte, die von Staat zu Staat unterschiedlich.

Dieses Symbol auf dem Produkt oder in den Anweisungen, dass das elektrische und elektronische Geräte am Ende des Lebens sein sollte, getrennt vom Hausmüll geworfen werden. In Frankreich gibt es unterschiedliche Sammelsysteme für Wertstoffe. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden oder den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben

**[Europäische Union]** Diese Symbole, dass die elektrischen und elektronischen Geräten und Batterien mit diesen Symbolen gekennzeichnet darf nicht als Hausmüll am Ende der Lebensdauer entsorgt werden. Sie sollten vielmehr mit dem nationalen Recht und der Richtlinie 2012/19 / EU zu den Sammelstellen für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Batterien für die richtige Behandlung, Verwertung und Recycling gemäß gegeben werden. Durch den Wegfall der in geeigneter Weise diese Produkte, helfen Sie natürliche Ressourcen zu schützen und mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu erhalten, die sonst durch die unsachgemäße Entsorgung dieser Produkte verursacht werden könnten. Für nähere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung, Ihrem Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, wo Sie es gekauft haben. Die nationale Regelung, Strafen können bei unsachgemäßer Entsorgung dieser Abfälle angewendet werden.

**[Professionelle Anwender]** Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler wenden und die Bedingungen und Konditionen des Kaufvertrages überprüfen.

**[Andere Länder außerhalb der Europäischen Union]** Diese Symbole gelten nur innerhalb der Europäischen Union. Um diese Produkte zu beseitigen, sollte es mit den geltenden nationalen Gesetzen oder anderen Vorschriften in Ihrem Land für die Behandlung von Elektro- und Elektronikgeräten und Batterien entsprechen.



Dieses Produkt ist CE-Kennzeichnung gemäß den folgenden europäischen Richtlinien:

- Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 4. Juli 2012 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte<sup>10</sup>
- Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten<sup>11</sup>
- Richtlinie 2014/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit<sup>12</sup>

<sup>10</sup> Richtlinie 2012/19/EU ist eine Neufassung der Richtlinie 2002/96/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. Januar 2003.

<sup>11</sup> Richtlinie 2011/65/EU ist eine Neufassung der Richtlinie 2002/95/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. Januar 2003.

<sup>12</sup> Richtlinie 2014/30/EU ist eine Neufassung der Richtlinie 2004/108/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. Dezember 2004.



## ITALIANO

Lexip designed by Steelplay® WIRED CONTROLLER  
INDICAZIONI

Grazie per aver acquistato il Wired controller Steelplay®!

⚠ *Questo simbolo identifica messaggi sulla sicurezza e sulla tutela della salute in questa guida al prodotto. Consultare la presente guida per informazioni importanti sulla sicurezza e la tutela della salute relative al prodotto acquistato.*

**ATTENZIONE - PRIMA DI INSTALLARE ED UTILIZZARE IL PRODOTTO, LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI FORNITE. IL PRODUTTORE NON È RESPONSABILE PER DANNI E LE LESIONI RIPORTATE A USO O INSTALLAZIONE. TENERE SEMPRE IL MANUALE CON LA FOTOCAMERA PER FUTURO FUTURO RIFERIMENTO.**

## SICUREZZA

- 1. Sicurezza dei bambini e le persone vulnerabili - ⚠ ATTENZIONE: Rischio di soffocamento**  
Questo dispositivo potrebbe contenere parti molto piccole che presentano un rischio di soffocamento per i bambini sotto i 3 anni. Assicurarsi di non lasciare mai questo prodotto alla portata dei bambini. Non lasciare che i bambini giochino con il dispositivo. Non lasciare l'imballaggio alla portata dei bambini. I bambini non devono pulire o tentare qualsiasi intervento di manutenzione sul apparecchio incustodito.
- 2. Sicurezza Generale e Uso - ⚠ AVVERTENZA: Rischio di lesioni, scosse elettriche, incendi, ustioni o danni al dispositivo**  
⚠ **ATTENZIONE:** Non tentare di eseguire riparazioni  
⚠ **ATTENZIONE:** Evitare il contatto con prodotto liquido  
Questo prodotto è destinato all'uso domestico e al chiuso. Seguire le istruzioni contenute in questo manuale. Non usare o lasciare il dispositivo in ambienti polverosi o sporchi nella misura in cui le parti in movimento e componenti elettronici potrebbero essere danneggiati. Non utilizzare o conservare il prodotto in ambienti particolarmente caldi. Non far cadere, non smontare, non aperto, non andare in crash, non piegare, deformare, qualsiasi parte del prodotto, ciò potrebbe seriamente danneggiarli. Non usare acqua per pulire il prodotto o altro detergente. Non utilizzare detergenti abrasivi, spugnette abrasive, solventi o oggetti metallici. Per pulire il prodotto, usare un panno antistatico. Non smontare il prodotto da soli. Tutte le riparazioni devono essere eseguite da personale qualificato. Non lasciare la batteria vicino a una fonte di calore come un radiatore. Non inserire un oggetto diverso da quelli autorizzati per il prodotto. Non cortocircuitare. Non toccare i terminali della batteria. Non posizionare oggetti pesanti sul prodotto. Evitare vibrazioni o urti eccessivi. Essa non deve essere esposto a spruzzi. Non posizionare oggetti contenenti liquidi sul dispositivo. Non spruzzare acqua sul prodotto per la pulizia. Qualsiasi segno di un tentativo di aprire e/o modifica di questo dispositivo, comprese le eventuali peeling, perforazione o di astinenza etichette, invaliderà la garanzia limitata.
- 3. Installazione**  
Non installare e non collegare un apparecchio danneggiato. Seguire attentamente le istruzioni di installazione fornite con il dispositivo. Non installare o non ne fanno uso in un luogo dove la temperatura è inferiore a 15°C o in un luogo esposto alle intemperie. Non posizionare il prodotto in luce diretta del sole o vicino a fonti di calore. Installare il prodotto in un luogo asciutto e al riparo dalla polvere. Non posizionare il prodotto vicino ad una finestra in cui si sarebbe esposto alla luce solare diretta. Non posizionare in zone soggette a spruzzi d'acqua. Non posizionare le sorgenti apparecchio di fiamma, come candele accese.
- 4. Sicurezza elettrica AVVERTENZA:** Rischio di lesioni, scosse elettriche, incendi, ustioni o danni al dispositivo Come per molti altri dispositivi elettrici, il mancato rispetto delle seguenti precauzioni può comportare gravi lesioni o la morte per scosse elettriche o incendi o danni al dispositivo. Utilizzare il cavo fornito solo per ricaricare le batterie. Evitare che liquidi a contatto del prodotto o il suo cavo di ricarica. Scollegare il cavo di ricarica durante un temporale o se non si prevede di utilizzare il prodotto per un lungo periodo. Per ridurre il rischio, non sedersi o calpestare il prodotto, il cavo o il connettore del cavo.
- 5. Smaltimento - ⚠ ATTENZIONE :**  
Seguire le norme di sicurezza a disposizione di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).
- 6. Cavi - ⚠ ATTENZIONE: Cavi e fili**  
Posizionare tutti i cavi in modo che la persona (o qualsiasi animale) possono essere catturati nei piedi o ucciso per errore muovendo nella stanza. Assicurarsi di mantenere i cavi fuori dalla portata dei bambini e animali domestici. Non lasciate che i vostri bambini di giocare con i cavi. Immediatamente staccare la spina se si nota che presentano un bruciata o fumo. umidità eccessiva può provocare scosse elettriche. Assicurarsi che il cavo non è in contatto con un oggetto caldo, ad esempio un radiatore.

## IMPORTANTI PER LA SALUTE

**1. Sindrome LMR: lesioni ripetitive sforzo e l'affaticamento degli occhi - ⚠ ATTENZIONE: L'utilizzo di controller, tastiere, mouse o altre periferiche elettroniche di ingresso potrebbe causare gravi lesioni o disturbi**

Dopo alcune ore, i videogiochi possono rendere i muscoli, le articolazioni, pelle o degli occhi. MRL significa "lesioni da sforzo ripetitivo". La sindrome MRL sembra derivare da piccoli movimenti si ripetono costantemente. I sintomi tipici sono il dolore alle dita, polsi, braccia o al collo. In caso di dolore, intorpidimento o debolezza in queste parti del corpo, vedere un medico al più presto possibile. Si prega di seguire le seguenti istruzioni per evitare problemi quali tendiniti, sindrome del tunnel carpale, irritazione cutanea o affaticamento della vista. Evitare troppo lunghi periodi di gioco. Si raccomanda che i genitori assicurarsi che i loro figli per periodi di gioco appropriate. Anche se non credo che ne avete bisogno, fare una pausa di 10-15 minuti ogni ora, alzarsi e camminare un po '. Se si verifica la stanchezza o dolore alle mani, polsi, braccia o gli occhi, smettere di giocare e riposarsi per alcune ore prima di giocare nuovamente. Se le mani, polsi, braccia doloranti o gli occhi durante o dopo il gioco, smettere di giocare e consultare un medico. Durante la riproduzione di video giochi: Sedersi o stare il più lontano possibile dallo schermo; Gioca sullo schermo più piccolo disponibile; Non giocare se si è stanchi o se avete bisogno di riposo; Gioca in una stanza ben illuminata; Fate una pausa di 15 minuti ogni ora.

## PRESENTAZIONE DEL WIRED CONTROLLER STEELPLAY®!

Il controller cablato Steelplay® wired controller vi permette di giocare continuamente con il vostro computer e la vostra console PS4™ e di godervi appieno i vostri giochi grazie al suo doppio sistema di vibrazione, 4 paddle sul retro e una comoda impugnatura.

### CONTENUTO

- 1 x Lexip designed by Steelplay® wired controller cablato
- 1 x Istruzioni per l'uso

### Collegamento del controller a un PC

- Collega il controller alla porta USB del PC. (Sentirai una notifica)
- Premi contemporaneamente, finché non senti di nuovo la notifica, il tasto Opzione + il tasto Home sul controller.

Da questo, il tuo controller è connesso e riconosciuto dal tuo PC.





### Collegamento del controller a una PS4™

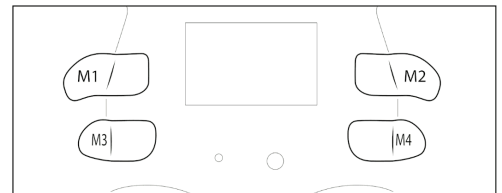
- Inserisci il cavo USB del controller nella porta dedicata della tua console PS4™.
- Quando la barra luminosa non lampeggia più, viene eseguita la sincronizzazione.

Premi il tasto HOME per accedere ai menu della tua console.

### Configurazione dei pallet

Le palette M1, M2, M3 e M4 sul retro del controller sono programmabili in modo da avere le stesse funzioni dei pulsanti di azione. Le palette M1 M2 M2 M3 M4 possono rimappare un massimo di 14 pulsanti.

- Le palette M1 ha per impostazione predefinita la funzione del tasto 1 
- Le palette M2 ha per impostazione predefinita la funzione del tasto 3 
- Le palette M3 ha per impostazione predefinita la funzione del tasto 4 
- Le palette M4 ha per impostazione predefinita la funzione di button 2 







### Ci sono 2 modalità di configurazione dei pallet:

**A Modo Remapping:** 1 o più pulsanti possono essere impostati su 1 palette.

**B Modo Macro:** le sequenze di funzioni di più pulsanti possono essere configurate su 1 palette.





#### Modo A: Remapping

Esempio di funzionamento sul pallet M1

1. Innanzitutto premere e tenere premuto il tasto M1 mentre lo si tiene premuto, poi premere Share, il turbo LED rimane acceso, la modalità di programmazione è in corso.
2. Tenere premuti i pulsanti che si desidera mappare, ad esempio L1 e R2.
3. Premere nuovamente M1 per confermare l'impostazione, il turbo LED si spegne, l'impostazione è stata completata con successo. Ora, se si preme la palette M1, avrà le funzioni L1 e R2 che avete scelto.
4. Ogni pallet può sostituire uno o più dei seguenti pulsanti:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, R2, joystick destro, joystick sinistro, croce direzionale (pulsanti su/giù/destra/sinistra). In alcuni giochi, i pulsanti sono già programmati per eseguire diverse funzioni.
5. Memorizzazione delle impostazioni: una volta impostata una tavolozza, mantiene le funzioni impostate.
6. Le istruzioni per l'impostazione delle altre palette sono identiche ai passaggi precedenti.

#### Modo B: Macro

Esempio di funzionamento sul palette M1

1. Innanzitutto premere e tenere premuto il tasto M1 senza rilasciarlo, poi premere Option, il turbo LED rimane acceso, la modalità di programmazione è in corso.
2. Premere qualsiasi pulsante che si desidera impostare in modalità Macro, ad esempio L1 e R2.
3. Premere nuovamente M1 per confermare l'impostazione; il turbo LED si spegne, l'impostazione è stata completata con successo. Ora, se si preme la palette M1, le azioni dei tasti L1 e R2 si susseguiranno nell'ordine in cui sono stati premuti i relativi tasti (se si preme prima il tasto L1 e poi il tasto R2, le azioni di ciascuno di questi tasti seguiranno nell'ordine: azione L1 e azione R2).
4. Ogni pallet può sostituire uno o più dei seguenti pulsanti:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, R2, joystick must, joystick sinistro, croce direzionale (pulsanti su/giù/destra/sinistra). In alcuni giochi, i pulsanti sono già programmati per eseguire diverse azioni.
5. Memorizzazione delle impostazioni: una volta impostata una tavolozza, mantiene la sequenza o le sequenze di azioni impostate.
6. Le istruzioni per l'impostazione delle altre palette sono identiche alle fasi precedenti.

## SPECIFICHE

DC 5V --- 250mAh

## SERVIZIO CLIENTI

Per la risoluzione dei problemi, è possibile contattare il Servizio Clienti via email a [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## CONDIZIONI DI GARANZIA

Il periodo di garanzia è limitato a due (2) anni dalla data di acquisto, con presentazione di una prova di acquisto. Le istruzioni per l'uso devono essere seguite. Il prodotto non deve essere stato danneggiato dal deterioramento, uso improprio, negligenza, incidente, distruzione o alterazione del numero di serie, l'uso di tensioni impropri elettriche o correnti, riparazione, alterazione o manutenzione da parte di qualsiasi persona o parte eccetto dal nostro servizio post-vendita o un centro di riparazione autorizzato, l'uso di parti di ricambio che non sono di parti Steelplay®, o cambiare il prodotto in alcun modo, la introduzione di questo prodotto in qualsiasi altro prodotto, o danni causati da incidenti, incendi, inondazioni, fulmini o altri disastri naturali e qualsiasi utilizzo andare contro le istruzioni fornite dal Steelplay®. obblighi Lexip designed by Steelplay® sono limitati alla riparazione o sostituzione con lo stesso prodotto o simili, a sua convenienza. Al fine di ottenere la riparazione di un prodotto in garanzia, presentare il prodotto e la prova di acquisto (vale a dire una ricevuta o fattura) presso il rivenditore o direttamente al centro di supporto tecnico Lexip designed by Steelplay® avendo precedentemente pagato le spese di spedizione. Tutti i requisiti che sono in conflitto con le leggi, le regole e / o obblighi federali o statali non può essere applicata in questo specifico territorio e Lexip designed by Steelplay® aderiscono a queste leggi, regole e / o obblighi. In caso di restituzione del prodotto per la riparazione, si prega di imballare accuratamente il prodotto, preferibilmente utilizzando la confezione originale. Anche grazie a Si prega di inserire una nota esplicativa. **IMPORTANTE:** per consentire di evitare costi e inconvenienti inutili, grazie di controllare attentamente di aver letto e seguito le istruzioni in questo manuale. Questa garanzia sostituisce tutte le altre garanzie, obblighi e responsabilità. Alcuni stati non consentono le restrizioni periodo di garanzia, nel qual caso non si applicano le limitazioni di cui sopra. **IN NESSUN CASO SAREMO RESPONSABILI PER DANNI SPECIALI O CONSEGUENTE PER VIOLAZIONE DI QUESTA GARANZIA O DI QUALSIASI ALTRA GARANZIA, ESPLICITA O IMPLICITA, qualunque.** Alcuni stati non consentono l'esclusione o la limitazione dei danni speciali, indiretti, speciali o consequenziali, pertanto la suddetta limitazione non si applica. Questa garanzia conferisce diritti legali specifici, e si può anche avere altri diritti che variano da stato a stato.

Questo simbolo sul prodotto o nelle istruzioni indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche dovrebbe essere alla fine della vita, gettati separatamente dai rifiuti domestici. In Francia ci sono diversi sistemi di raccolta per materiali riciclabili. Per ulteriori informazioni, si prega di contattare le autorità locali o il rivenditore dove è stato acquistato il prodotto

**[Unione Europea]** Questi simboli indicano che l'apparecchiatura e le batterie elettriche ed elettroniche contrassegnate da questi simboli non devono essere smaltiti come rifiuti domestici a fine vita. Dovrebbero piuttosto essere somministrato a punti di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché le batterie per un corretto trattamento, recupero e riciclaggio in conformità della legislazione nazionale e la direttiva 2012/19 / UE. Eliminando questi prodotti in modo appropriato, si stanno aiutando a preservare le risorse naturali e prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato di questi prodotti. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, si prega di contattare la sede comunale locale, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato. La normativa nazionale, sanzioni può essere applicato in caso di smaltimento non corretto di questi rifiuti.

**[Gli utenti professionali]** Se si desidera smaltire questo prodotto, si prega di contattare il proprio rivenditore e controllare i termini e le condizioni del contratto di acquisto.

**[Altri Paesi al di fuori dell'Unione Europea]** Questi simboli sono validi solo all'interno dell'Unione Europea. Per eliminare questi prodotti, si deve rispettare la legislazione nazionale applicabile o da altre normative nel vostro paese per il trattamento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie usate.



Questo prodotto è marcato CE secondo le seguenti linee guida europee:

- Direttiva 2012/19/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 4 luglio 2012, sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)<sup>13</sup>
- Direttiva 2011/65/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, dell' 8 giugno 2011 , sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche<sup>14</sup>
- Direttiva 2014/30/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014 , concernente l'armonizzazione delle legislazioni degli Stati membri relative alla compatibilità elettromagnetica<sup>15</sup>

<sup>13</sup> La Direttiva 2012/19/UE è la rifusione della direttiva 2002/96/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 gennaio 2003.

<sup>14</sup> La Direttiva 2011/65/UE è la rifusione della direttiva 2002/95/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 gennaio 2003.

<sup>15</sup> La Direttiva 2014/30/UE è la rifusione della direttiva 2004/108/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 15 dicembre 2004.

## PORTUGUÊS

### MANDO COM CABO STEELPLAY® INSTRUÇÕES

Obrigado por adquirir o Mando com cabo Steelplay®!

△ *Este símbolo identifica mensagens de segurança e saúde neste guia do produto. Leia este guia informações importantes sobre saúde e segurança no produto que você comprou.*

**AVISO - ANTES DE INSTALAR E UTILIZAR ESTE PRODUTO, LEIA AS INSTRUÇÕES FORNECIDAS. O FABRICANTE NÃO É RESPONSÁVEL POR DANOS E LESÕES RELACIONADAS AO USO OU INSTALAÇÃO INCORRECTA. MANTENHA ESTE MANUAL SEMPRE COM A SUA CÂMARA PARA FUTURAS FUTURE.**

## SEGURANÇA

- 1. Segurança de crianças e pessoas vulneráveis - △ ATENÇÃO: Risco de asfixia**  
Este dispositivo pode conter peças pequenas que representam um risco de asfixia para crianças menores de 3 anos. Certifique-se de nunca deixar que este produto ao alcance de crianças pequenas. Não deixe as crianças brincar com o aparelho. Não deixe a embalagem ao alcance das crianças. As crianças não devem limpar ou tentar qualquer manutenção no aparelho sem vigilância.
- 2. Segurança Geral e Uso - △ ATENÇÃO: Risco de lesões, choque elétrico, incêndio, queimaduras ou danos no dispositivo**
- 3. △ ATENÇÃO: Não tente fazer consertos**
- 4. △ ATENÇÃO: Não exponha à água o seu acessório**
- Este dispositivo está concebido para uso em interiores domésticos e não deve ser utilizado de outro modo. Siga as instruções de segurança no manual. Não utilize nem guarde o dispositivo em empoeirado / sujo como os seus componentes móveis e electrónicos podem ser danificados. Não utilize nem guarde o dispositivo em locais quentes. Não use com as mãos molhadas e evitar qualquer umidade. Não mova o produto quando ele é ligado. Não derrube, desmonte, abra, sem falhas, não dobre, deforme qualquer parte do produto, isso poderia causar sérios danos. Não use água ou outro agente de limpeza para limpar o produto. Não use produtos de limpeza abrasivos, esfregões, solventes ou objectos metálicos. Para limpar, use uma flanela. Todos os reparos devem ser realizados por pessoal qualificado. Mantenha líquidos entrar no produto. Não insira qualquer objeto com excepção dos autorizados no produto, pois podem tocar pontos de tensão perigosos ou causar curto-circuito e provocar um incêndio ou choque elétrico. Não coloque objetos pesados sobre o produto. Evite choques ou vibrações excessivas da unidade. Este aparelho foi projetado para uso interno. A unidade não deve ser exposto a gotas ou salpicos de água. Não coloque objetos no dispositivo contendo líquidos. Qualquer evidência de que este dispositivo tentou abrir e/ou modificar, como arranhões, furos, ou remoção de qualquer uma das etiquetas, anulará a garantia limitada.
- 6. 3. Instalação**
- Não instale e não ligue um aparelho danificado. Siga atentamente as instruções de instalação fornecidas com o dispositivo. Não instale ou não use-o em um lugar onde a temperatura está abaixo de 15 ° C ou num local exposto aos elementos. Não instale o produto à luz solar directa ou perto de uma fonte de calor. Instale o produto em local seco e protegido de poeira. Não coloque o produto perto de uma janela onde seria exposto à luz solar directa. Não o coloque em locais sujeitos a respingos de água. Não coloque as fontes do aparelho de chama, como velas acesas.
- 4. Elektrische Sicherheit ACHTUNG: Verletzungsgefahr, Stromschlag, Feuer, Verbrennungen oder Schäden am Gerät. Wie bei vielen anderen elektrischen Geräten kann es zu schweren Verletzungen oder zum Tod durch Stromschlag, Feuer oder Beschädigungen an Zubehör und Konsolen kommen, wenn die folgenden Vorsichtsmaßnahmen nicht beachtet werden. Verwenden Sie nur ein zugelassenes Ladekabel. Achten Sie darauf, dass keine drahtlosen Geräte oder Ladekabel nass werden. Ziehen Sie das Ladekabel während eines Gewitters oder bei längerer Nichtbenutzung aus der Steckdose. Um Beschädigungen zu vermeiden, sollten Sie nicht auf ein drahtloses Gerät, sein Kabel oder den Kabelstecker oder -stecker sitzen oder treten.**
- 5. Eliminação - △ ATENÇÃO: Risco de ferimentos ou asfixia**
- Siga as regras de segurança à disposição dos Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos (REEE)
- 6. Cabos - △ ATENÇÃO: Risco de asfixia**
- Coloque todos os cabos para que essa pessoa (ou qualquer animal) podem ser capturados nos pés ou tiro por engano movendo na sala. Certifique-se de manter os cabos fora do alcance de crianças e animais de estimação. Não deixe que os seus filhos brincar com cabos e fios. Desligue imediatamente o aparelho se verificar que exalando um queimado ou fumaça. A umidade excessiva pode causar choques eléctricos. Verifique se o cabo não está em contacto com um objecto quente, como um radiador.

## AVISO IMPORTANTE DE SAÚDE

**1. Síndrome LER: repetitivo lesões por esforço e fadiga ocular - △ AVISO: Usar joysticks, teclados, mouse ou outros dispositivos de entrada pode causar o aparecimento de distúrbios ou lesões graves**

Depois de algumas horas, jogos de vídeo pode fazer a sua músculos, articulações, pele ou olhos. LER significa "lesão por esforço repetitivo". síndrome LER ocorre após pequenos movimentos continuamente repetidos. Os sintomas típicos são dor nos dedos, pulsos, braços ou pescoço. Se você sentir dor, dormência ou fraqueza nessas partes do corpo, consulte um médico o mais rápido possível. Por favor, siga estas instruções para evitar problemas como tendinites, síndrome do túnel do carpo, irritação da pele ou fadiga ocular: Evite tempo excessivo para jogar. É recomendado que os pais monitorar seus filhos por períodos adequados de jogo; Enquanto você não acha que precisa dele, fazer uma pausa de 10 a 15 minutos a cada hora, levantar-se e caminhar ao redor; Se você se sentir cansados ou doridos mãos, pulsos, braços ou olhos, pare de jogar e descansar durante várias horas antes de voltar a jogar; Se suas mãos, pulsos, braços ou olhos doloridos durante ou depois de jogar, pare e consulte um médico. Quando você joga um jogo de vídeo: Sente-se, tanto quanto pode ser detectado; Jogando a tela menor disponível; Não jogue se estiver cansado ou se você precisa de descanso; Jogar em uma sala bem iluminada; Pegue a 15 minutos a cada hora.

## APRESENTAÇÃO DO MANDO COM CABO STEELPLAY®

O Steelplay® Wired Controller permite que você jogue sem interrupções para o seu computador e seu console PS4™ e para desfrutar de seus jogos totalmente graças ao seu sistema de vibração dupla, seus 4 paletes na parte de trás e seu aperto confortável.

## Conteúdo

- 1 x Steelplay® Wired Controller
- 1 x instruções de operação

## Conexão do controlador em um PC

- - Conecte o controlador à porta USB do PC. (Você ouvirá uma notificação)
- - Pressione simultaneamente, até ouvir a notificação novamente, a tecla Opção + a tecla Home no controlador.

A partir disso, seu controlador é conectado e reconhecido pelo seu PC.





## Conexão do controlador em um PS4™

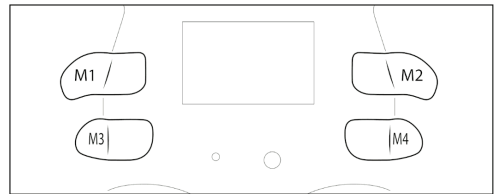
- Insira o cabo USB do controlador na porta dedicada do console PS4™.
- Quando a barra de luz não pisca, a temporização é executada.

Pressione o botão HOME para acessar os menus no console.

## Configuração de paletes

As paletes M1, m2, M3 e M4 na parte de trás do joystick são programáveis para que possam ter as mesmas funções dos botões de ação. M1 M2 M3 M4 paletes pode remapear até 14 botões

- paleta M1 tem por padrão a função do botão 1 
- paleta m2 tem por padrão a função do botão 3 
- paleta m3 tem por padrão a função do botão 4 
- paleta M4 tem por padrão a função do Button 2 




há 2 modos de definir as paletes :

Um modo de remapeamento: 1 ou mais botões podem ser definidos como 1 paleta


Modo B macro: sequências de função de vários botões podem ser definidas como 1 paleta.

## Modo A: remapeamento

Exemplo de funcionamento na paleta M1

1. primeiro pressione e segure a paleta M1 e pressione share, o Turbo LED permanece ligado, o modo de programação está em andamento.
2. mantenha pressionado os botões que você deseja mapear, como L1 e R2
3. Pressione M1 novamente para confirmar a configuração, o LED Turbo apaga-se, a configuração é concluída com sucesso. Agora, se você pressionar a paleta M1, ele terá as funções L1 e R2 que você escolheu.
4. cada paleta pode substituir um ou mais dos seguintes botões: , L1, L2, R1, R2, joystick direito, joystick esquerdo, direcional Cruz (up/down/direito/botões esquerdos)  
Em alguns jogos, os botões já estão programados para executar várias funções.
5. memorizar as configurações: depois de configurar uma paleta, ele manterá a função parametrizada (ou funções).
6. as instruções para a configuração das outras paletes são idênticas às etapas acima.

## Modo B: macro exemplo de operação na paleta M1

1. primeiro, pressione e segure a paleta M1 sem soltá-lo, em seguida, pressione Option, o LED Turbo permanece ligado, o modo de programação está em andamento.
2. Pressione qualquer botão que você deseja configurar no modo macro, como L1 e R2
3. Pressione M1 novamente para confirmar a configuração; O LED Turbo apaga-se, a definição é concluída com êxito. Agora, se você pressionar a paleta M1, as ações dos botões L1 e R2 serão encadeadas na ordem em que você pressionou os botões afetados (se você pressionou primeiro o botão L1 e, em seguida, o botão R2, as ações de cada um desses botões Enchains nesta ordem: ação L1 então ação R2).
4. cada paleta pode substituir um ou mais dos seguintes botões: , L1, L2, R1, R2, joystick deve, joystick esquerdo, direcional Cruz (up/down/direito/botões esquerdos)  
Em alguns jogos, os botões já estão programados para executar várias ações.
5. memorizar as configurações: depois de configurar uma paleta, ele manterá a sequência parametrizada (ou ações).
6. as instruções para a configuração das outras paletes são idênticas às etapas acima.

## Especificações

DC 5V --- 250mAh

## ATENDIMENTO AO CLIENTE

Para solucionar o problema, você pode entrar em contato com Atendimento ao Cliente por correio eletrônico para [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## CONDIÇÕES DE GARANTIA

O período de garantia é limitado a 2 (dois) anos a partir da data da compra, com a apresentação de uma prova de compra. As instruções de operação devem ser seguidas. O produto não deve ter sido danificado por deterioração, uso indevido, negligência, acidente, destruição ou alteração do número de série, o uso de tensões impróprias elétricos ou correntes, reparação, alteração ou manutenção por qualquer pessoa ou partido que não seja o nosso serviço pós-venda ou por uma oficina autorizada, uso de peças de substituição que não são de peças Steelplay®, ou alterar o produto de qualquer forma, o introdução deste produto em qualquer outro produto, ou danos causados por acidentes, incêndios, cheias, trovoadas ou outro desastre natural e qualquer uso ir contra as instruções fornecidas pelo Steelplay®. obrigações Lexip designed by Steelplay® estão limitadas à reparação ou substituição com o mesmo produto ou similar, na sua conveniência.

A fim de obter a reparação de um produto sob esta garantia, apresentar o produto e prova de compra (isto é, um recibo ou factura) no seu revendedor ou diretamente para o centro de apoio técnico Lexip designed by Steelplay® tendo anteriormente pago os portes. Todos os requisitos que entram em conflito com as leis, regras e / ou obrigações federais ou estaduais não podem ser aplicadas neste território específico e Lexip designed by Steelplay® aderir a estas leis, regras e / ou obrigações. Quando devolver o produto para reparo, por favor, por favor embalar cuidadosamente o produto, de preferência usando a embalagem original. Obrigado também para agradecer a incluir uma nota explicativa. **IMPORTANTE:** para que você possa evitar o custo ea inconveniência desnecessária, obrigado a verificar com cuidado que você ler e seguir as instruções contidas neste manual. Esta garantia substitui todas as outras garantias, obrigações e responsabilidades. Alguns estados não permitem as restrições período de garantia, caso em que as restrições descritas acima não se aplicam. **EM NENHUM CASO SERÁ QUE SER RESPONSÁVEL POR DANOS ESPECIAIS OU DERIVADOS DE VIOLAÇÃO DESTA GARANTIA OU QUALQUER OUTRA GARANTIA, EXPRESSA OU IMPLÍCITA, QUE SEJA.** Alguns estados não permitem a exclusão ou limitação de danos especiais, indiretos, especiais ou conseqüentes, portanto a limitação acima não se aplica. Esta garantia lhe dá direitos legais específicos, e você também pode ter outros direitos que variam de estado para estado.

Este símbolo no produto ou nas instruções significa que seu equipamento elétrico e eletrônico deve estar no fim da vida, lançadas separadamente do lixo doméstico. Na França, há diferentes sistemas de recolha de materiais recicláveis. Para mais informações, entre em contato com a autoridade local ou o revendedor onde comprou o produto

**[União Europeia]** Estes símbolos indicam que o equipamento e as baterias eléctricos e electrónicos marcados com esses símbolos não deve ser descartado como lixo doméstico no fim da vida. Eles devem antes ser dada aos pontos de recolha para a reciclagem de equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como pilhas para o tratamento adequado, recuperação e reciclagem de acordo com a legislação nacional e da Directiva 2012/19/UE. Ao eliminar esses produtos de forma adequada, você está ajudando a preservar os recursos naturais e prevenir potenciais efeitos negativos sobre o ambiente ea saúde humana, que poderiam ser causadas pelo tratamento inadequado destes produtos. Para informações mais detalhadas sobre a reciclagem deste produto, entre em contato com o escritório municipal local, o serviço de descarte de lixo doméstico ou a loja onde comprou. A legislação nacional, sanções podem ser aplicadas em caso de descarte incorreto desses resíduos.

**[Os utilizadores profissionais]** Se você deseja descartar este produto, entre em contato com o seu fornecedor e verificar os termos e condições do contrato de compra.

**[Outros países fora da União Europeia]** Estes símbolos são válidos apenas na União Europeia. Para eliminar estes produtos, deve cumprir a legislação nacional aplicável ou outras regulamentações do seu país para o tratamento de equipamentos eléctricos e electrónicos e baterias usadas.



Este produto tem a marca CE de acordo com as seguintes orientações europeias:

- Directiva 2012/19/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 4 de julho de 2012 , relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (REEE)<sup>16</sup>
- Directiva 2011/65/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 8 de Junho de 2011 , relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos eléctricos e electrónicos<sup>17</sup>
- Directiva 2014/30/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 26 de fevereiro de 2014 , relativa à harmonização da legislação dos Estados-Membros respeitante à compatibilidade eletromagnética<sup>18</sup>

<sup>16</sup> Directiva 2012/19/UE é um reformulação da Directiva 2002/96/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 27 de janeiro de 2003.

<sup>17</sup> Directiva 2011/65/UE é um reformulação da Directiva 2002/95/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 27 de Janeiro de 2003.

<sup>18</sup> Directiva 2014/30/UE é um reformulação da Directiva 2004/108/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 15 de dezembro de 2004.

## Nederlands

WIRED Lexip designed by Steelplay® CONTROLLER  
HANDLEIDING

Bedankt voor het kopen van een Lexip designed by Steelplay® bedrade controller!

△ **Dit symbool geeft veiligheids en gezondheidsinformatie in deze producthandleiding aan. Lees deze handleiding voor belangrijke gezondheids en veiligheidsinformatie voor het product dat u heeft gekocht.**

△ **WAARSCHUWING - LEES VOORDAT U DIT APPARAAT INSTALLEERT EN GEBRUIKT ZORGVULDIG DE MEEGELEVERDE INSTRUCTIES. DE FABRIKANT KAN NIET AANSPRAKELIJK WORDEN GESTELD VOOR SCHADE OF LETSEL ALS GEVOLG VAN ONJUISTE INSTALLATIE OF GEBRUIK. BEWAAR DEZE HANDLEIDING ALTIJD BIJ UW APPARAAT VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE.**

## EILIGHEIDSINSTRUCTIES

- 1. Veiligheid van kinderen en kwetsbare personen - △ WAARSCHUWING:** Gevaar voor verstikking  
Dit apparaat kan kleine onderdelen bevatten die verstikkingsgevaar opleveren voor kinderen jonger dan 3 jaar. Houd kleine voorwerpen buiten het bereik van kinderen. Zorg ervoor dat u dit product nooit binnen het bereik van kleine kinderen achterlaat. Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Houd de verpakking buiten bereik van kinderen. Kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderhouden. Zorg ervoor dat kinderen die dit product gebruiken veilig spelen en hun grenzen in acht nemen. Zorg er ook voor dat ze begrijpen hoe ze het product correct moeten gebruiken.
- 2. Algemene veiligheid en gebruik - △ WAARSCHUWING:** Gevaar voor letsel, elektrische schokken, brand, brandwonden of materiële schade aan het apparaat  
△ **WAARSCHUWING:** probeer geen reparaties uit te voeren  
△ **WAARSCHUWING:** Vermijd contact van het product met vloeistof  
Dit product is bedoeld voor gebruik thuis en binnenshuis. Volg de instructies in deze handleiding. Gebruik of bewaar het apparaat niet op vuile of stoffige plaatsen, aangezien verwijderbare onderdelen en elektronische componenten kunnen worden beschadigd. Gebruik of bewaar het product niet in hete ruimtes. Laat geen enkel onderdeel van het product vallen, demonteer, open, plet, verdraai of vervorm het product niet, het kan het product ernstig beschadigen. Gebruik geen water om het product of een ander schoonmaakproduct te reinigen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen. Gebruik een antistatische doek om het product te reinigen. Haal het product niet zelf uit elkaar. Alle reparaties moeten worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel. Laat de batterij niet achter in de buurt van een warmtebron, zoals een radiator. Plaats geen andere voorwerpen dan die zijn goedgekeurd voor het product. Veroorzaak geen kortsluiting. Raak de batterijpolen niet aan. Plaats geen zware voorwerpen op het product. Vermijd overmatige schokken of overmatige trillingen. Het mag niet worden blootgesteld aan druppels en spatten. Plaats geen voorwerpen die vloeistof bevatten op het apparaat. Sproei geen water op het product om het schoon te maken. Elk teken van een poging dit apparaat te openen en / of aan te passen, inclusief het afpellen, doorboren of verwijderen van labels, maakt de beperkte garantie ongeldig.
- 3. Installatie**  
Installeer of sluit geen beschadigd apparaat aan. Volg zorgvuldig de installatie-instructies die bij het apparaat zijn geleverd. Niet installeren of gebruiken op een locatie waar de temperatuur lager is dan 15 ° C of wordt blootgesteld aan de elementen. Stel het product niet bloot aan direct zonlicht of in de buurt van een warmtebron. Installeer het product op een droge en stofvrije plaats. Plaats het niet op plaatsen die onderhevig zijn aan opspattend water. Plaats geen vlammen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- 4. Elektrische veiligheid - △ WAARSCHUWING:** Risico op letsel, elektrische schokken, brand, brandwonden of schade aan apparatuur. Zoals bij veel elektrische apparaten, kunt u uzelf of uw leven ernstig verwonden in geval van elektrische schokken of brand, of uw console of accessoire beschadigen als u de volgende noodzakelijke voorzorgsmaatregelen niet neemt. Gebruik alleen de meegeleverde kabel om de batterijen op te laden. Zorg ervoor dat er geen vloeistof in contact komt met het product of de oplaadkabel. Koppel de oplaadkabel los tijdens een onweersbui of als u het product lange tijd niet zult gebruiken. Om het risico te verkleinen, mag u niet op het product, de kabel of de kabelconnector zitten of stappen.
- 5. Verwijdering - △ WAARSCHUWING:** Gevaar voor letsel of verstikking  
Neem de veiligheidsregels in acht bij het afvoeren van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).
- 6. Kabels - △ LET OP: Kabels en snoeren**  
Plaats alle kabels en snoeren zo dat niemand (of geen dier) er per ongeluk over kan struikelen of eraan kan trekken tijdens het verplaatsen door de kamer. Houd kabels en snoeren buiten het bereik van kinderen en huisdieren. Laat uw kinderen niet spelen met snoeren en snoeren. Haal de stekker onmiddellijk uit het stopcontact als u merkt dat het een brandgeur of rook afgeeft. Een te hoge luchtvochtigheid kan elektrische schokken veroorzaken. Zorg ervoor dat het snoer niet in contact komt met een heet voorwerp, zoals een verwarming.

## BELANGRIJKE GEZONDHEIDSINFORMATIE

**1. LMR-syndroom:** letsel door herhaalde bewegingen en vermoeide ogen - △ **WAARSCHUWING:** Het gebruik van gamepads, toetsenborden, muizen of andere elektronische invoerapparaten kan leiden tot de ontwikkeling van ernstige verwondingen of aandoeningen

Na een paar uur kunnen videogames uw spieren, polsen, huid of ogen irriteren. LMR staat voor "Letsel door repetitieve bewegingen". Het LMR-syndroom treedt op als gevolg van kleine, constant herhalende bewegingen. Typische symptomen zijn pijn in de vingers, polsen, armen of nek. Raadpleeg zo snel mogelijk een arts als u pijn, gevoelloosheid of zwakte ervaart in een van deze delen van het lichaam. Volg de onderstaande instructies om problemen zoals peesontsteking, carpaal tunnelsyndroom, huidirritatie of vermoeide ogen te voorkomen. Vermijd langdurig spelen. Ouders wordt aangeraden ervoor te zorgen dat hun kinderen voldoende lang spelen. Zelfs als je denkt dat je het niet nodig hebt, neem dan elk uur spelen een pauze van 10-15 minuten, sta op en loop een beetje rond. Als u vermoeidheid of pijn in uw handen, polsen, armen of ogen ervaart, stop dan met spelen en rust enkele uren voordat u weer gaat spelen. Als u tijdens of na het spelen pijnlijke handen, polsen, armen of ogen heeft, stop dan met spelen en raadpleeg een arts. Bij het spelen van een videogame: ga zo ver mogelijk van het scherm vandaan zitten of staan; Speel op het kleinste beschikbare scherm; Speel niet als u moe bent of rust nodig heeft; Speel in een goed verlichte kamer; Neem elk uur een pauze van 15 minuten.

## OVER DE Lexip designed by Steelplay® BEDRADE CONTROLLER

Met de Steelplay® bedrade controller kun je zonder onderbreking spelen op je computer en je PS4™-console en volop genieten van je games dankzij het dubbele vibratiesysteem, de 4 peddels aan de achterkant en de comfortabele grip.

### Inhoud

- 1 x Lexip designed by Steelplay® bedrade controller
- 1 x gebruikershandleiding

### Verbinding van de controller op een pc

- - Sluit uw controller aan op uw USB-poort op uw pc. (U hoort een melding)
- - Druk tegelijkertijd, totdat je de melding opnieuw hoort, op de Option-toets + de Home-toets op de controller.

Hieruit wordt uw controller aangesloten en herkend door uw pc.

### Verbinding van de controller op een PS4™





- Steek de USB-kabel van de controller in de daarvoor bestemde poort op je PS4™-console.
- Wanneer de lichtbalk stopt met knipperen, wordt de synchronisatie uitgevoerd.

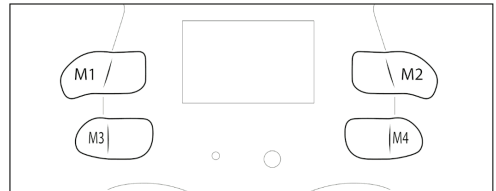
Druk op de HOME-knop om uw consolemenu's te openen.

### Paletten opzetten

De M1, M2, M3 en M4 paddles aan de achterkant van de controller zijn programmeerbaar zodat ze dezelfde functies kunnen hebben als de actieknoppen.

M1 M2 M3 M4-paddles kunnen maximaal 14 knoppen opnieuw toewijzen

- Het M1-palet heeft standaard de functie van knop 1 
- Het M2-palet heeft standaard de functie van knop 3 
- Het M3-palet heeft standaard de functie van knop 4 
- Het M4-palet heeft standaard de functie van button2 







Er zijn 2 modi om de pallets te configureren:

Een remapping-modus: 1 of meer knoppen kunnen op 1 palet worden geconfigureerd

B Macromodus: reeksen functies van meerdere knoppen kunnen op 1 palet worden geconfigureerd.

### Modus A: opnieuw toewijzen

Voorbeeld van gebruik op de M1-pallet

1. Houd eerst de M1-peddel ingedrukt zonder deze los te laten, druk vervolgens op Share, de turbo-LED blijft branden, de programmeermodus is bezig.
2. Houd de knoppen ingedrukt die u wilt toewijzen, bijvoorbeeld L1 en R2
3. Druk nogmaals op M1 om de instelling te bevestigen, de turbo-LED gaat uit en de instelling is met succes voltooid. Als u nu op het M1-palet drukt, heeft het de L1- en R2-functies die u hebt gekozen.
4. Elke peddel kan een of meer knoppen vervangen:  ,  ,  ,  , `` L1, L2, R1, R2, joystick moet, linker joystick, richtingskruis (knoppen omhoog / omlaag / rechts / links)  
In sommige games zijn de knoppen al geprogrammeerd om meerdere functies uit te voeren.
5. De instellingen onthouden: als u eenmaal een palet heeft geconfigureerd, behoudt het de geconfigureerde functie (s).
6. De instructies voor het instellen van de andere paletten zijn identiek aan de bovenstaande stappen.

### Stand B: Macro

Voorbeeld van gebruik op de M1-pallet

1. Houd eerst de M1-peddel ingedrukt zonder deze los te laten en druk vervolgens op Option, de turbo-LED blijft branden, de programmeermodus is bezig.
2. Druk op een willekeurige knop die u wilt instellen in de macromodus, bijvoorbeeld L1 en R2
3. Druk nogmaals op M1 om de instelling te bevestigen; de turbo-led gaat uit, de instelling is met succes voltooid. Als u nu op het M1-palet drukt, zullen de acties van de L1- en R2-knoppen volgen in de volgorde waarin u de betreffende knoppen hebt ingedrukt (als u eerst op de L1-knop en vervolgens op de R2-knop drukt, zijn de acties van elk van deze knoppen gekoppeld in deze volgorde: actie L1 en vervolgens actie R2).
4. Elke peddel kan een of meer knoppen vervangen: `` L1, L2, R1, R2, joystick moet, linker joystick, richtingskruis (knoppen omhoog / omlaag / rechts / links)  
In sommige games zijn de knoppen al geprogrammeerd om meerdere acties uit te voeren.
5. Onthouden van de instellingen: als u eenmaal een palet heeft geconfigureerd, behoudt het de geconfigureerde reeks (en) van acties.
6. De instructies voor het instellen van de andere paletten zijn identiek aan de bovenstaande stappen.

## SPECIFICATIES

DC 5V --- 250 mAh

## KLANTENSERVICE

Neem contact met ons op via e-mail op [sav@ecdist.com](mailto:sav@ecdist.com) voor vragen, technische problemen of klantenservice.



## GARANTIEVOORWAARDEN

De garantieperiode is beperkt tot twee (2) jaar vanaf de aankoopdatum, met overlegging van het aankoopbewijs. De bedieningsinstructies moeten correct worden opgevolgd. Het product mag niet zijn beschadigd door degradatie, oneigenlijk gebruik, verwaarlozing, ongeval, vernietiging of wijziging van het serienummer, gebruik van onjuiste voltages of elektrische stromen, reparatie, modificatie of onderhoud door een persoon of derde partij anders dan onze after-sales service of een erkend reparatiecentrum, het gebruik van vervangende onderdelen die geen Steelplay®-onderdelen zijn, of de wijziging van het product op enigerlei wijze, de introductie van dit product in een ander product of schade veroorzaakt door een ongeluk, brand, overstroming, bliksem, of andere overmacht en elk gebruik dat in strijd is met de instructies van Steelplay®. De verplichtingen van Lexip designed by Steelplay® zijn beperkt tot reparatie of vervanging door een identiek of soortgelijk product, naar eigen inzicht. Om service te verkrijgen voor een product dat onder deze garantie valt, dient u het product en het aankoopbewijs (d.w.z. kassabon of factuur) aan uw dealer of rechtstreeks aan het ondersteuningscentrum Steelplay®-techniek te overleggen door eerst de verzendkosten te hebben betaald. Elke voorwaarde die in strijd is met federale of nationale wetten, regels en / of verplichtingen kan niet worden afgedwongen in dat specifieke gebied en Lexip designed by Steelplay® zal zich houden aan dergelijke wetten, regels en / of verplichtingen. Verpak het product zorgvuldig bij het retourneren voor reparatie, bij voorkeur in de originele verpakking. Voeg ook een toelichting toe. BELANGRIJK: Om onnodige kosten en ongemak te voorkomen, dient u zorgvuldig te controleren of u de instructies in deze handleiding hebt gelezen en opgevolgd. Deze garantie treedt in plaats van alle andere garanties, verplichtingen en verantwoordelijkheden. Sommige staten staan geen beperkingen toe met betrekking tot de duur van een garantie, dus de hierboven beschreven beperkingen zijn mogelijk niet op u van toepassing. IN GEEN GEVAL ZIJN WIJ AANSPRAKELIJK VOOR ENIGE SCHADE DIE SPECIFIEK IS VOOR OF ALS GEVOLG VAN ENIGE SCHENDING VAN DEZE GARANTIE OF ENIGE ANDERE GARANTIE, EXPLICIET OF IMPLICIET, WELKE OOK. Sommige staten staan de uitsluiting of beperking van onbedoelde, indirecte, speciale of gevolgschade niet toe, in welk geval de bovenstaande beperking mogelijk niet op u van toepassing is. Deze garantie geeft u specifieke wettelijke rechten en mogelijk heeft u ook andere rechten die van staat tot staat kunnen verschillen.

Dit symbool op het product of in de handleiding betekent dat uw elektrische en elektronische apparatuur aan het einde van zijn levensduur gescheiden van uw huishoudelijk afval moet worden afgevoerd. In Frankrijk zijn er verschillende inzamelingssystemen voor recyclebaar afval. Neem voor meer informatie contact op met de plaatselijke overheid of de dealer waar u het product heeft gekocht.

[Europese Unie] De volgende symbolen geven aan dat elektrische en elektronische apparatuur en batterijen die met deze symbolen zijn gemarkeerd, aan het einde van hun levensduur niet als huishoudelijk afval mogen worden verwijderd. In plaats daarvan moeten ze worden afgegeven bij inzamelpunten voor het recyclen van elektrische en elektronische apparatuur en batterijen voor juiste behandeling, teruggewinning en recycling, in overeenstemming met de nationale wetgeving en Richtlijn 2012/19 / EU. Door deze producten op de juiste manier af te voeren, helpt u natuurlijke hulpbronnen te behouden en mogelijke negatieve effecten op het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen die anders zouden kunnen worden veroorzaakt door onjuiste afvalverwerking van deze producten. Neem voor meer informatie over het recyclen van dit product contact op met uw plaatselijke gemeente, de dienst voor huishoudafval of de winkel waar u het heeft gekocht. Volgens de nationale wetgeving kunnen sancties worden opgelegd in geval van onjuiste verwijdering van dit afval.

[Professionele gebruikers] Als u dit product wilt weggooien, neem dan contact op met uw dealer en bekijk de voorwaarden van de koopovereenkomst.

[Andere landen buiten de Europese Unie] Deze symbolen zijn alleen geldig binnen de Europese Unie. Om deze producten af te voeren, dient u de toepasselijke nationale wetgeving of andere voorschriften in uw land voor de behandeling van elektrische en elektronische apparatuur en gebruikte batterijen te volgen.



Dit product draagt de CE-markering volgens de volgende Europese richtlijnen:

- Richtlijn 2012/19 / EU van 4 juli 2012 van het Europees Parlement en de Raad betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA)<sup>19</sup>.
- Richtlijn 2011/65 / EU van 8 juni 2011 van het Europees Parlement en de Raad betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur<sup>20</sup>.
- Richtlijn 2014/30 / EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 februari 2014 betreffende de harmonisatie van de wetgevingen van de lidstaten inzake elektromagnetische compatibiliteit (herschikking)<sup>21</sup>.

<sup>19</sup> Richtlijn 2012/19 / EU is een hercodering van Richtlijn 2002/96 / EG van het Europees Parlement en de Raad van 27 januari 2003.

<sup>20</sup> Richtlijn 2011/65 / EU is een hercodering van Richtlijn 2002/95 / EG van het Europees Parlement en de Raad van 27 januari 2003.

<sup>21</sup> Richtlijn 2014/30 / EU is een hercodering van Richtlijn 2004/108 / EG van het Europees Parlement en de Raad van 15 december 2004 betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen van de lidstaten met betrekking tot elektromagnetische compatibiliteit en tot intrekking van Richtlijn 89/336 / EEC vanaf 20 juli 2007.

Хвала вам што сте купили жичани контролер Steelplay®!

△ Овај симбол идентификује информације о безбедности и здрављу у овом водичу за производ Прочитајте ово упутство за важне информације о здрављу и сигурности за производ који сте купили.

△ **УПОЗОРЕЊЕ** - ПРЕ УГРАДЊЕ И УПОТРЕБЕ ОВОГ УРЕЂАЈА, ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ ДОСТАВЉЕНА УПУТСТВА. ПРОИЗВОЂАЧ СЕ НЕ МОЖЕ ОДРЖАВАТИ ОДГОВОРНУ ЗА ШТЕТУ ИЛИ ПОВРЕДЕ КОЈЕ СУ ПРОИЗВОДИ ОД НЕПРАВИЛНЕ УГРАДЊЕ ИЛИ УПОТРЕБЕ. ОВАЈ ПРИРУЧНИК УВЕК ЧУВАЈТЕ СА СВОЈИМ УРЕЂАЈЕМ ЗА БУДУЋУ РЕФЕРЕНЦУ.

## БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

- 1. Безбедност деце и рањивих особа - △ УПОЗОРЕЊЕ:** Опасност од гушења  
Овај уређај може садржавати мале делове који представљају опасност од гушења деци млађој од 3 године. Мале предмете држите ван дохвата деце. Пазите да овај производ никада не остављате на дохват мале деце. Не дозвољавајте деци да се играју уређајем. Паковање држите даље од деце. Деца не би требало да чисте или врше одржавање уређаја без надзора. Уверите се да деца која користе овај производ играју сигурно и поштују своја ограничења. Такође се побрините да разумеју како правилно користити производ.
- 2. Општа безбедност и употреба - △ УПОЗОРЕЊЕ:** Опасност од повреда, струјног удара, пожара, опекотина или материјалне штете на уређају  
△ **УПОЗОРЕЊЕ:** не покушавајте да поправљате  
△ **УПОЗОРЕЊЕ:** Избегавајте контакт производа са течностима  
Овај производ је намењен за кућну и унутрашњу употребу. Следите упутства у овом упутству. Уређај немојте користити или чувати на прљавим или прашњавим местима јер се уклоњиви делови и електронске компоненте могу оштетити. Немојте користити или чувати производ на врућим местима. Не испуштајте, растављајте, отварајте, дробите, увијајте, деформишите било који део производа, јер би могао озбиљно да га оштети. Не користите воду за чишћење производа или било којег другог производа за чишћење. Не користите абразиве, јастучиће за рибање, раствараче или металне предмете. Да бисте очистили производ, користите антистатичку крпу. Немојте сами растављати производ. Све поправке мора изводити квалификовано особље. Не остављајте батерију у близини извора топлоте, попут радијатора. Не стављајте никакве предмете осим оних који су одобрени за производ. Не правите кратки спој. Не додирујте терминале батерије. Не стављајте тешке предмете на производ. Избегавајте претјерани удар или претјеране вибрације. Не би требало да буде изложен капљицама и прскању. Не стављајте на уређај предмете који садрже течност. Не прскајте производ производом да бисте га очистили. Сваки знак покушаја отварања и / или модификовања овог уређаја, укључујући пилинг, пробијање или уклањање налепница, поништава ограничену гаранцију.
- 3. Инсталација**  
Не инсталирајте и не повезујте оштећени уређај. Пажљиво следите упутства за инсталирање испоручена са уређајем. Не постављајте и не употребљавајте на местима где је температура испод 15 ° Ц или изложени елементима. Не излажите производ директној сунчевој светлости или у близини извора топлоте. Инсталирајте производ на суво место заштићено од прашине. Не стављајте га на места која су изложена прскању воде. На апарат немојте стављати изворе пламена, попут упалених свећа.
- 4. Електрична сигурност - △ УПОЗОРЕЊЕ:** Опасност од повреда, струјног удара, пожара, опекотина или оштећења опреме. Као и код многих електричних уређаја, можете озбиљно повредити себе или живот у случају струјног удара или пожара или оштетити конзолу или додатну опрему ако не предузмете следеће неопходне мере предострожности. Испоручени кабл користите само за пуњење батерија. Не дозволите да течност дође у контакт са производом или каблом за пуњење. Искључите кабл за пуњење током грмљавине или ако не планирате да користите производ дуже време. Да бисте смањили ризик, немојте седети или газити производ, његов кабл или конектор за кабл.
- 5. Одлагање - △ УПОЗОРЕЊЕ:** Ризик од повреде или гушења  
Придржавајте се сигурносних правила при одлагању отпадне електричне и електронске опреме (ВЕЕЕ).
- 6. Каблови - △ ПАЖЊА:** Каблови и каблови  
Поставите све каблове и каблове на такав начин да нико (или ниједна животиња) не може случајно да се спотакне о њих или да их повуче током кретања по соби. Обавезно држите каблове и каблове ван дохвата деце и кућних љубимаца. Не дозволите својој деци да се играју кабловима и кабловима. Одмах искључите апарат из утичнице ако приметите да одаје мирис паљења или дим. Прекомерна влага може проузроковати електрични удар. Уверите се да кабл није у контакту са врућим предметима, попут грејача.

## ВАЖНЕ ЗДРАВСТВЕНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ

**1. ЛМР синдром:** Понављајуће повреде покрета и напрезање очију - △ УПОЗОРЕЊЕ: Употреба гамепад-а, тастатура, мишева или других електронских улазних уређаја може довести до развоја озбиљних повреда или поремећаја  
После неколико сати, видео игре могу иритирати ваше мишиће, зглобове, кожу или очи. ЛМР је скраћеница од „Повреда услед понављаних покрета“. ЛМР синдром се појављује као резултат малих, стално понављајућих покрета. Типични симптоми су болови у прстима, зглобовима, рукама или врату. Ако у било ком од ових делова тела осетите бол, уморност или слабост, молимо вас да што пре посетите лекара. Следите упутства у наставку да бисте избегли проблеме као што су тендонитис, синдром карпалног канала, иритација коже или напрезање очију. Избегавајте дуге периоде игре. Родитељима се саветује да обезбеде да се њихова деца играју током одговарајућег временског периода. Чак и ако мислите да вам није потребна, направите паузу од 10-15 минута сваких сат времена игре, устаните и мало прошећите. Ако осетите умор или бол у рукама, зглобовима, рукама или очима, зауставите игру и одморите се неколико сати пре поновног играња. Ако имате болне руке, зглобове, руке или очи током или после игре, престаните да се играте и посетите лекара. Када играте видео игру: седите или стојите што даље од екрана; Играјте на најмањем доступном екрану; Не играјте се ако сте уморни или вам треба одмор; Играјте се у добро осветљеној соби; Сваких сат времена направите паузу од 15 минута.

## О МЕТАЛТЕЦХ СТЕЕЛПЛАИ® ОЖИЧЕНОМ КОНТРОЛЕРУ

Жични контролер Steelplay© омогућава вам играње без прекида на вашем рачунару и вашој ПС4ТМ конзоли и потпуно уживање у играма захваљујући свом систему двоструких вибрација, 4 лопатице позади и удобном држању.

### Садржај

- 1 к жичани контролер Steelplay®
- 1 к упутство за употребу

### Повезивање Металтецх контролера на ПЦ

- Повежите свој контролер са УСБ портом на рачунару. (Чућете обавештење)
- Истовремено притисните, док поново не чујете обавештење, тастер Оптион + тастер Номе на контролеру.

Одатле је ваш рачунар повезан и препознат ваш контролер.

### Повезивање Металтецх контролера на ПС4ТМ





- Уметните УСБ кабл контролера у наменски порт на вашој ПС4ТМ конзоли.
- Када лампица престане да трепће, врши се синхронизација.

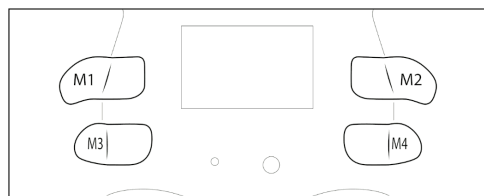
Притисните дугме ХОМЕ да бисте приступили менијима конзоле.

### Постављање палета

Лопатице М1, М2, М3 и М4 на полеђини контролера могу се програмирати тако да могу имати исте функције као и дугмад за акцију.

М1 М2 М3 М4 лопатице могу да пресликају највише 14 тастера

- Палета М1 подразумевано има функцију дугмета 1 
- Палета М2 подразумевано има функцију дугмета 3 
- Палета М3 подразумевано има функцију дугмета 4 
- Палета М4 подразумевано има функцију дугмета 2 







Постоје 2 начина за конфигурисање палета:

**Режим мапирања:** 1 или више тастера може се конфигурирати на 1 палети

**Б. Макро режим:** секвенце функција неколико тастера могу се конфигурирати на 1 палети.

### Режим А: Преименовање

Пример рада на палети М1

1. Прво притисните и држите М1 весло без да га пуштате, а затим притисните Схаре, турбо ЛЕД остаје упаљен, режим програмирања је у току.
2. Држите тастере које желите да мапирате, на пример Л1 и Р2
3. Притисните поново М1 да бисте потврдили подешавање, турбо ЛЕД ће се искључити, подешавање је успешно завршено. Ако притиснете палету М1, имаће функције Л1 и Р2 које сте изабрали.
4. Свака лопатица може заменити једно или више дугмади између следећег: , , , , Л1, Л2, Р1, Р2, џојстик мошт, леви џојстик, смерни крст (тастери горе / доле / десно / лево)  
У неким играма тастери су већ програмирани за обављање више функција.
5. Меморисање поставки: када конфигуришете палету, она задржава конфигуриране функције.
6. Упутства за подешавање осталих палета идентична су горњим корацима.

### Режим Б: Макро

Пример рада на палети М1

1. Прво притисните и држите М1 весло без да га отпуштате, а затим притисните тастер Оптион, турбо ЛЕД ће остати укључен, режим програмирања је у току.
2. Притисните било које дугме које желите да подесите у макро режиму, на пример Л1 и Р2
3. Поново притисните М1 да бисте потврдили подешавање; турбо ЛЕД се угаси, подешавање је успешно завршено. Сада ако притиснете палету М1, акције тастера Л1 и Р3 ће следити редоследом којим сте притиснули дотична дугмета (ако сте прво притиснули дугме Л1, а затим дугме Р2, радње сваког од ових дугмади ће бити повезане овим редоследом: акција Л1 па акција Р2).
4. Свака лопатица може заменити једно или више дугмади између следећег: ,, ,, Л1, Л2, Р1, Р2, џојстик мошт, лева џојстик, смерни крст (тастери горе / доле / десно / лево)  
У неким играма тастери су већ програмирани за обављање више радњи.
5. Меморисање поставки: након што конфигуришете палету, она задржава конфигурирани редослед (ове) радњи.
6. Упутства за подешавање осталих палета идентична су горњим корацима.

## СПЕЦИФИКАЦИЈЕ

DC 5V --- 250mAh

## КОРИСНИЧКИ СЕРВИС

Контактирајте нас е-поштом на сав@ецдист.цом за било каква питања, техничка питања или корисничку подршку.

## УСЛОВИ ГАРАНЦИЈЕ


Гарантни период је ограничен на две (2) године од датума куповине, уз достављање доказа о куповини. Упутства за употребу морају се правилно поштовати. Производ не сме бити оштећен деградацијом, неправилном употребом, занемаривањем, несрећом, уништавањем или променом серијског броја, употребом неправилних напона или електричних струја, поправком, модификовањем или одржавањем од стране било ког лица или треће стране, осим наше сервисне службе сервис или овлашћени сервисни центар, употреба резервних делова који нису Стеелплаи® делови, или модификација производа на било који начин, увођење овог производа у било који други производ или штета настала услед несреће, пожара, поплаве, грома, или друга дела Божја и било која употреба која је супротна упутствима достављеним од Стеелплаи®. Обавезе Стеелплаи®-а ограничене су на поправку или замену идентичним или сличним производом, у својој удобности. Да бисте добили услугу за производ под овом гаранцијом, представите производ и доказ о куповини (тј. Потврду о продаји или рачун) свом продавцу или директно техници центра за подршку Стеелплаи® претходно плативши трошкове испоруке. Било који услов који није у складу са савезним или државним законима, правилима и / или обавезама не може се применити на тој одређеној територији и Стеелплаи® ће се придржавати таквих закона, правила и / или обавеза. Када враћате производ на поправку, пажљиво га слакујте, по могућности користећи оригинално паковање. Укључите и објашњење. ВАЖНО: Да бисте избегли непотребне трошкове и непријатности, пажљиво проверите да ли сте прочитали и следили упутства у овом упутству. Ова гаранција делује уместо свих осталих гаранција, обавеза и одговорности. Неке државе не дозвољавају ограничења колико дуго траје гаранција, тако да се горе описана ограничења можда неће односити на вас. НИКАДА НЕ СМЕМО ОДГОВОРИТИ ЗА БИЛО КОЈУ ШТЕТУ КОЈУ СУ ПОСЕБНЕ ИЛИ РЕЗУЛТАТИ БИЛО КОЈЕ КРШЕЊЕ ОВЕ ГАРАНЦИЈЕ ИЛИ БИЛО КОЈЕ ДРУГЕ ГАРАНЦИЈЕ, ИЗРИЧИТЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАНЕ. Неке државе не дозвољавају изузеће или ограничење случајних, индиректних, посебних или последичних штета, у ком случају се горе наведено ограничење можда неће односити на вас. Ова гаранција вам даје посебна законска права, а можда имате и друга права која се разликују од државе до државе.

Овај симбол на производу или у упутству значи да се ваша електрична и електронска опрема на крају свог животног века мора одлагати одвојено од кућног отпада. У Француској постоје различити системи сакупљања отпада који се може рециклирати. За више информација обратите се локалним властима или продавцу код којег сте купили производ.

[Европска унија] Следећи симболи означавају да електричну и електронску опрему и батерије означене тим симболима не треба одлагати као кућни отпад на крају свог живота. Уместо тога, треба их предати на сабирним местима за рециклажу електричне и електронске опреме, као и батерије за правилно третирање, опораву и рециклажу, у складу са националним законодавством и Директивом 2012/19 / ЕУ. Правилним одлагањем ових производа помажете у очувању природних ресурса и спречавате потенцијалне негативне ефекте на животну средину и људско здравље који би иначе могли настати неправилним руковањем отпадом од ових производа. За детаљније информације о рециклирању овог производа, обратите се локалној општинској канцеларији, служби за кућни отпад или продавници у којој сте га купили. Према националном законодавству, казне се могу применити у случају неправилног одлагања овог отпада.

[Професионални корисници] Ако желите да одложите овај производ, обратите се свом продавцу и прегледајте услове и одредбе уговора о куповини.

[Остале земље изван Европске уније] Ови симболи важе само у оквиру Европске уније. Да бисте одбацили ове производе, требали бисте се придржавати важећег националног законодавства или других прописа у вашој земљи за третман електричне и електронске опреме и половних батерија.

 Овај производ носи ЦЕ ознаку у складу са следећим европским директивама:

- Директива 2012/19 / ЕУ од 4. јула 2012. Европског парламента и Савета о отпаду електричне и електронске опреме (WEEE)<sup>22</sup>.
- Директива 2011/65 / ЕУ од 8. јуна 2011. Европског парламента и Савета о ограничењу употребе одређених опасних супстанци у електричној и електронској опреми<sup>23</sup>.
- Директива 2014/30 / ЕУ Европског парламента и Савета од 26. фебруара 2014. о усклађивању закона држава чланица у вези са електромагнетном компатибилношћу (преновљена)<sup>24</sup>.

<sup>22</sup> Директива 2012/19 / ЕУ је прекодификација Директиве 2002/96 / ЕЦ Европског парламента и Савета од 27. јануара 2003.

<sup>23</sup> Директива 2011/65 / ЕУ је прекодификација Директиве 2002/95 / ЕЦ Европског парламента и Савета од 27. јануара 2003.

<sup>24</sup> Директива 2014/30 / ЕУ је прекодификација Директиве 2004/108 / ЕЦ Европског парламента и Савета од 15. децембра 2004. о приближавању закона држава чланица у вези са електромагнетном компатибилношћу и укидању Директиве 89/336 / ЕЕЗ до 20. јула 2007.

Ďakujeme vám za zakúpenie káblového ovládača Steelplay®!

△ **Tento symbol označuje informácie o bezpečnosti a ochrane zdravia v tejto príručke k produktu V tejto príručke nájdete dôležité informácie o ochrane zdravia a bezpečnosti pre zakúpený produkt.**

△ **UPOZORNENIE** - PRED INŠTALÁCIOU A POUŽITÍM TOHOTO SPOTREBIČA, POZORNE SI PREČÍTAJTE POSKYTNUTÉ POKYNY. VÝROBCA NEMOŽE BYŤ ZODPOVEDNÝ ZA ZODPOVEDNOSŤ ZA ŠKODY ALEBO ZRANENIA VYPLÝVAJUCE Z NESPRÁVNEJ INŠTALÁCIE ALEBO POUŽITIA. TENTO NÁVOD VŽDY UCHOVÁVAJTE S VAŠIM ZARIADENÍM PRE BUDÚCE REFERENCIE.

## BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE

- 1. Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb - △ VÝSTRAHA:** Nebezpečenstvo udusenía  
Toto zariadenie môže obsahovať malé časti, ktoré predstavujú nebezpečenstvo zadusenía pre deti mladšie ako 3 roky. Uchovávajte malé predmety mimo dosahu detí. Uistite sa, že tento výrobok nikdy nenechávate v dosahu malých detí. Nenechajte deti hrať sa so spotrebičom. Balenie uchovávajte mimo dosahu detí. Deti by nemali prístroj bez dozoru čistiť ani vykonávať jeho údržbu. Zaisťte, aby sa deti, ktoré používajú tento výrobok, bezpečne hrali a dodržiavali svoje limity. Uistite sa tiež, že rozumejú tomu, ako produkt správne používať.
- 2. Všeobecná bezpečnosť a používanie - △ VÝSTRAHA:** Nebezpečenstvo poranenia, zásahu elektrickým prúdom, požiaru, popálenia alebo materiálnych škôd na prístroji.  
△ **UPOZORNENIE:** Nepokúšajte sa robiť žiadne opravy  
△ **UPOZORNENIE:** Zabráňte kontaktu produktu s tekutinou  
Tento výrobok je určený na domáce a vnútorné použitie. Postupujte podľa pokynov v tejto príručke. Nepoužívajte a neskladujte prístroj na špinavých alebo prašných miestach, pretože by sa mohli poškodiť odnímateľné časti a elektronické súčasti. Výrobok nepoužívajte ani neskladujte na horúcich miestach. Nenechajte spadnúť, nerozoberať, otvárať, drviť, nekrútiť, nedeformovať žiadnu časť produktu, mohlo by ich to vážne poškodiť. Na čistenie produktu alebo iného čistiaceho prostriedku nepoužívajte vodu. Nepoužívajte žiadne abrazívne prostriedky, obrúsky, rozpúšťadlá alebo kovové predmety. Na čistenie produktu použite antistatickú handričku. Výrobok nerozoberajte sami. Všetky opravy musí vykonávať kvalifikovaný personál. Nenechávajte batériu v blízkosti zdrojov tepla, napríklad radiátorov. Nevkladajte žiadne iné predmety, ako tie, ktoré sú pre tento výrobok povolené. Neskratujte. Nedotýkajte sa koncoviek batérie. Na výrobok nekladte ťažké predmety. Zabráňte nadmernému nárazu alebo nadmerným vibráciám. Nemal by byť vystavený kvapkám a postriekaniu. Na prístroj nekladte predmety, ktoré obsahujú tekutiny. Na čistenie produktu nestríekajte vodu. Akákoľvek známka pokusu o otvorenie a / alebo úpravu tohto zariadenia, vrátane odlepenia, prerazenia alebo odstránenia štítkov, spôsobí neplatnosť obmedzenej záruky.
- 3. Inštalácia**  
Poškodené zariadenie neinštalujte ani nepripájajte. Dôsledne postupujte podľa pokynov na inštaláciu dodaných so zariadením. Neinštalujte a nepoužívajte na miestach, kde je teplota nižšia ako 15 ° C alebo vystavená účinkom prvkov. Nevystavujte výrobok priamemu slnečnému žiareniu alebo blízkosti zdrojov tepla. Produkt inštalujte na suché miesto chránené pred prachom. Neumiestňujte ho na miesta vystavené striekajúcej vode. Na prístroj nekladte zdroje ohňa, ako napríklad zapálené sviečky.
- 4. Elektrická bezpečnosť - △ VÝSTRAHA:** Nebezpečenstvo poranenia, úrazu elektrickým prúdom, požiaru, popálenia alebo poškodenia zariadenia. Rovnako ako v prípade mnohých elektrických zariadení, môžete v prípade úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru vážne zraniť seba alebo svoj život alebo poškodiť konzolu alebo príslušenstvo, ak neurobíte nasledujúce nevyhnutné opatrenia. Batérie nabíjajte iba pomocou dodaného kábla. Dbajte na to, aby s produktom alebo nabíjacím káblom neprišla do styku žiadna tekutina. Počas búrky alebo ak neplánujete produkt dlhšiu dobu používať, odpojte nabíjací kábel. Aby ste znížili riziko, nepokladajte na výrobok, jeho kábel alebo konektor kábla ani na ne nestúpajte.
- 5. Likvidácia - △ VÝSTRAHA:** Nebezpečenstvo poranenia alebo zadusenía  
Pri likvidácii odpadu z elektrických a elektronických zariadení (WEEE) dodržujte bezpečnostné pravidlá.
- 6. Káble - △ POZOR:** Káble a šnúry  
Všetky káble a káble umiestnite tak, aby o ne nikto (alebo zviera) nemohol náhodne zakopnúť alebo o ne zaťahovať pri pohybe v miestnosti. Uchovávajte káble a káble mimo dosahu detí a domácich miláčikov. Nenechajte svoje deti hrať sa s káblami a šnúrami. Ak spozorujete, že z neho vychádza horiaci zápach alebo dym, okamžite odpojte prístroj zo zásuvky. Nadmerná vlhkosť môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom. Uistite sa, že kábel nie je v kontakte s horúcimi predmetmi, napríklad s ohrievačom.

## DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE O ZDRAVÍ

**1. Syndróm LMR:** Opakované pohybové poranenia a namáhanie očí - △ **UPOZORNENIE:** Používanie gamepadov, klávesníc, myší alebo iných elektronických vstupných zariadení môže viesť k rozvoju vážnych poranení alebo porúch.

Po niekoľkých hodinách môžu videohry podráždiť vaše svaly, zápästia, pokožku alebo oči. Skratka LMR znamená „Zranenie v dôsledku opakujúcich sa pohybov“. Syndróm LMR sa objavuje v dôsledku malých, neustále sa opakujúcich pohybov. Typickými príznakmi sú bolesti prstov, zápästí, rúk alebo krku. Ak pocítite bolesť, necitlivosť alebo slabosť v ktorejkoľvek z týchto častí tela, čo najskôr vyhľadajte lekára. Postupujte podľa pokynov uvedených nižšie, aby ste sa vyhli problémom ako zápal šliach, syndróm karpálneho tunela, podráždenie pokožky alebo namáhanie očí. Vyhybajte sa dlhému hraníu. Rodičom sa odporúča, aby zabezpečili, že ich deti budú hrať primeranú dobu. Aj keď si nemyslíte, že to potrebujete, urobte si každú hodinu hry 10-15 minút pauzy, vstaňte a trochu sa poprechádzajte. Ak pocítite únavu alebo bolesť v rukách, zápästiach, rukách alebo očiach, prestaňte hrať a pred ďalším hraním si niekoľko hodín oddychnite. Ak vás počas hry alebo po nej bolia ruky, zápästia, ruky alebo oči, prestaňte hrať a vyhľadajte lekára. Pri hraní videohry: Posadte sa alebo postavte čo najďalej od obrazovky; Hrajte na najmenšej dostupnej obrazovke; Nehrajte, ak ste unavení alebo potrebujete odpočinok; Hrajte v dobre osvetlenej miestnosti; Každú hodinu si dajte 15-minútovú prestávku.

## O Káblovom ovládači STEELPLAY®

Káblový ovládač Steelplay © vám umožňuje hrať bez prerušenia počítači aj na konzole PS4™ a plne si užívať svoje hry vďaka systému dvojitého vibrácií, 4 pádlam vzadu a pohodlnému uchopeniu.

## Obsah

- 1 x káblový ovládač Steelplay®
- 1 x Používateľská príručka

## Pripojenie radiča k PC

- Pripojte ovládač k portu USB na počítači. (Budete počuť upozornenie)
- Súčasne stlačte na ovládači, až kým nebudete počuť ďalšie upozornenie, kláves Option a kláves Home.

Od tejto chvíle je váš radič pripojený a rozpoznaný vašim PC.

## Pripojenie radiča k PS4™





- Vložte kábel USB radiča do vyhradeného portu na konzole PS4™.
- Keď svetelná lišta prestane blikať, vykoná sa synchronizácia.

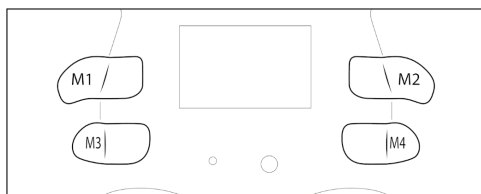
Stlačením tlačidla HOME vstúpte do ponúk konzoly.

## Nastavenie paliet

Pádlá M1, M2, M3 a M4 na zadnej strane ovládača sú programovateľné, aby mohli mať rovnaké funkcie ako akčné tlačidlá.

Pádlá M1 M2 M3 M4 môžu premapovať maximálne 14 tlačidiel

- Paleta M1 má v predvolenom nastavení funkciu tlačidla 1 
- Paleta M2 má v predvolenom nastavení funkciu tlačidla 3 
- Paleta M3 má v predvolenom nastavení funkciu tlačidla 4 
- Paleta M4 má v predvolenom nastavení funkciu tlačidla 2 







Existujú 2 režimy konfigurácie paliet:

**A Režim premapovania:** Na jednej palette je možné nakonfigurovať 1 alebo viac tlačidiel

**B Režim Makro:** na jednej palette je možné nakonfigurovať postupnosť funkcií viacerých tlačidiel.

## Režim A: Premapovanie

### Príklad činnosti na palette M1

1. Najprv stlačte a podržte pádlo M1 bez jeho uvoľnenia, potom stlačte Share, turbo LED zostane svietiť, programovací režim je v prevádzke.
2. Podržte stlačené tlačidlá, ktoré chcete mapovať, napríklad L1 a R2
3. Opätovným stlačením M1 nastavenie potvrdíte, turbo LED zhasne, nastavenie je úspešne dokončené. Ak teraz stlačíte paletu M1, bude mať vybrané funkcie L1 a R2.
4. Každé pádlo môže nahradiť jedno alebo viac tlačidiel spomedzi nasledujúcich:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick musí, ľavý joystick, smerový kríž (tlačidlá hore / dole / vpravo / vľavo)  
V niektorých hrách sú tlačidlá už naprogramované na vykonávanie viacerých funkcií.
5. Zapamätanie nastavení: Po nakonfigurovaní palety sa zachovávajú nakonfigurované funkcie.
6. Pokyny na nastavenie ďalších paliet sú totožné s vyššie uvedenými krokmi.

## Režim B: Makro

### Príklad činnosti na palette M1

1. Najprv stlačte a podržte pádlo M1 bez toho, aby ste ho pustili, potom stlačte Option, turbo LED zostane svietiť, prebieha programovací režim.
2. Stlačte ľubovoľné tlačidlo, ktoré chcete nastaviť v režime Makro, napríklad L1 a R2
3. Opätovným stlačením M1 nastavenie potvrdíte; LED turbo zhasne, nastavenie je úspešne dokončené. Teraz, ak stlačíte paletu M1, akcie tlačidiel L1 a R3 budú nasledovať v poradí, v akom ste stlačili príslušné tlačidlá (ak ste najskôr stlačili tlačidlo L1 a potom tlačidlo R2, činnosti každého z týchto tlačidiel sú prepojené v tomto poradí: akcia L1 potom akcia R2).
4. Každá lopatka môže nahradiť jedno alebo viac tlačidiel spomedzi nasledujúcich: ,, , L1, L2, R1, R2, joystick musí, ľavý joystick, smerový kríž (tlačidlá hore / dole / vpravo / vľavo)  
V niektorých hrách sú tlačidlá už naprogramované na vykonávanie viacerých akcií.
5. Zapamätanie nastavení: akonáhle nakonfigurujete paletu, zachová si nakonfigurovanú postupnosť (sekvencie) akcií.
6. Pokyny na nastavenie ďalších paliet sú totožné s vyššie uvedenými krokmi.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

DC 5V --- 250mAh

## ZÁKAZNÍCKY SERVIS

V prípade akýchkoľvek otázok, technických problémov alebo zákaznických služieb nás kontaktujte e-mailom na adrese [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Záručná doba je obmedzená na dva (2) roky od dátumu nákupu s predložením dokladu o kúpe. Je potrebné správne dodržiavať prevádzkové pokyny. Výrobok nesmie byť poškodený degradáciou, nesprávnym použitím, zanedbaním, nehodou, zničením alebo zmenou sériového čísla, použitím nesprávneho napätia alebo elektrického prúdu, opravou, úpravou alebo údržbou akoukoľvek osobou alebo treťou stranou okrem nášho popredajného servisu. servis alebo autorizované stredisko opráv, použitie náhradných dielov, ktoré nie sú dielmi Steelplay®, ani nijaká úprava produktu, zavedenie tohto produktu do iného produktu alebo poškodenie spôsobené nehodou, požiarom, povodňou, bleskom , alebo iných Božích činov a akékoľvek použitie v rozpore s pokynmi poskytnutými spoločnosťou Steelplay®. Povinnosti Lexip designed by Steelplay® sú obmedzené na opravu alebo výmenu rovnakého alebo podobného produktu, na jeho pohodlie. Za účelom získania servisu pre produkt v rámci tejto záruky predložte produkt a jeho doklad o kúpe (t. J. Potvrdenie o predaji alebo faktúru) predajcovi alebo priamo

technickému stredisku podpory Lexip designed by Steelplay® po zaplacení nákladov na dopravu. Akákoľvek podmienka, ktorá nie je v súlade s federálnymi alebo štátnymi zákonmi, pravidlami a / alebo záväzkami, sa na danom konkrétnom území nedá vynútiť a spoločnosť Lexip designed by Steelplay® bude tieto zákony, pravidlá a / alebo povinnosti dodržiavať. Pri vrátení produktu do opravy ho prosím starostlivo zabalte, najlepšie v originálnom balení. Uvedte tiež vysvetlivku. **DÔLEŽITÉ:** Aby ste sa vyhli zbytočným nákladom a nepríjemnostiam, pozorne si prečítajte, či ste si prečítali pokyny v tejto príručke a postupovali podľa nich. Táto záruka slúži namiesto všetkých ostatných záruk, povinností a zodpovedností. Niektoré štáty nepripúšťajú obmedzenia v trvaní záruky, takže sa vás vyššie uvedené obmedzenia nemusia týkať. V ŽIADNOM PRÍPADE NEME ZODPOVEDNOSŤ ZA ŽIADNE POŠKODENIE ŠPECIFICKÉ PRE ŽIADNE PORUŠENIE TEJTO ZÁRUKY ALEBO VYPLÝVAJÚCE Z NICHO, AKÉKOL'VEK, VÝSLOVNÉ ALEBO IMPLIKOVANÉ, ČO VŠAK. Niektoré štáty neumožňujú vylúčenie alebo obmedzenie náhodných, nepriamych, osobitných alebo následných škôd. V takom prípade sa vás vyššie uvedené obmedzenie nemusí týkať. Táto záruka vám dáva konkrétne zákonné práva a môžete mať aj ďalšie práva, ktoré sa líšia štát od štátu.

Tento symbol na produkte alebo v príručke znamená, že vaše elektrické a elektronické zariadenia musia byť na konci svojej životnosti zlikvidované oddelene od domáceho odpadu. Vo Francúzsku existujú rôzne systémy zberu recyklovateľného odpadu. Ďalšie informácie získate od miestneho úradu alebo predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili.

[Európska únia] Nasledujúce symboly naznačujú, že elektrické a elektronické zariadenia a batérie označené týmito symbolmi by sa nemali na konci svojej životnosti likvidovať ako domový odpad. Namiesto toho by mali byť odovzdané na zberných miestach na recykláciu elektrických a elektronických zariadení a tiež batérií na správne ošetrovanie, zhodnotenie a recykláciu v súlade s vnútroštátnymi právnymi predpismi a smernicou 2012/19 / EÚ. Správnou likvidáciou týchto výrobkov prispievate k ochrane prírodných zdrojov a predchádzaniu možným negatívnym účinkom na životné prostredie a zdravie ľudí, ktoré by inak mohli byť spôsobené nesprávnym zaobchádzaním s odpadmi. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku získate na miestnom obecnom úrade, v komunálnej službe alebo v obchode, kde ste ho zakúpili. Podľa vnútroštátnych právnych predpisov môžu byť v prípade nesprávnej likvidácie tohto odpadu uložené pokuty.

[Profesionálni používatelia] Ak chcete zlikvidovať tento produkt, obráťte sa na svojho predajcu a prečítajte si podmienky kúpnej zmluvy.

[Ostatné krajiny mimo Európskej únie] Tieto symboly sú platné iba v rámci Európskej únie. Pri likvidácii týchto výrobkov by ste sa mali riadiť príslušnými národnými zákonmi alebo inými predpismi vo vašej krajine pre zaobchádzanie s elektrickými a elektronickými zariadeniami a použitými batériami.

**CE** Tento výrobok je označený značkou CE podľa nasledujúcich európskych smerníc:

- Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2012/19 / EÚ zo 4. júla 2012 o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ)<sup>25</sup>.
- Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2011/65 / EÚ z 8. júna 2011 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach<sup>26</sup>.
- Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/30 / EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa elektromagnetickej kompatibility (prepracované znenie)<sup>27</sup>.

<sup>25</sup> Smernica 2012/19 / EÚ je revidovaná smernica Európskeho parlamentu a Rady 2002/96 / ES z 27. januára 2003.

<sup>26</sup> Smernica 2011/65 / EÚ je revidovaná smernica Európskeho parlamentu a Rady 2002/95 / ES z 27. januára 2003.

<sup>27</sup> Smernica 2014/30 / EÚ je revidovaná smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/108 / ES z 15. decembra 2004 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa elektromagnetickej kompatibility, ktorou sa zrušuje smernica 89/336 / EHS do 20. júla 2007.

Zahvaljujemo se vam za nakup žičnega krmilnika Steelplay®!

△ **Ta simbol označuje informacije o varnosti in zdravju v tem priročniku za izdelke. V tem priročniku preberite pomembne informacije o zdravju in varnosti za izdelek, ki ste ga kupili.**

△ **OPOZORILO - PRED NAMESTITEV IN UPORABO TEGA NAPRAVA POZORNO PREBERITE NAVODILA. PROIZVAJALCA NI MOGOČE ODGOVORITI ZA ODŠKODNINO IN ŠKODE, KI IZHAJAJO IZ NEPRAVILNE NAMESTITVE ALI UPORABE. TA PRIROČNIK VEDNO IMAJTE S VAŠO NAPRAVO ZA PRIHODNJE REFERENCE.**

### VARNOSTNA NAVODILA

- 1. Varnost otrok in ranljivih oseb - △ OPOZORILO:** Nevarnost zadužitve  
Ta naprava lahko vsebuje majhne dele, ki predstavljajo nevarnost zadužitve za otroke, mlajše od 3 let. Majhne predmete hranite izven dosega otrok. Izdelka nikoli ne puščajte na doseg majhnih otrok. Otrokom ne dovolite, da se igrajo z aparatom. Embalaže shranjujte nedosegljivo otrokom. Otroci naprave ne smejo čistiti ali izvajati vzdrževanja brez nadzora. Poskrbite, da se bodo otroci, ki uporabljajo ta izdelek, varno igrali in upoštevali njihove meje. Prepričajte se tudi, da razumejo pravilno uporabo izdelka.
- 2. Splošna varnost in uporaba - △ OPOZORILO:** Nevarnost poškodb, električnega udara, požara, opeklin ali materialne škode na napravi  
△ **OPOZORILO:** ne poskušajte popravljati  
△ **OPOZORILO:** Preprečite stik izdelka s tekočino  
Ta izdelek je namenjen domači in notranji uporabi. Sledite navodilom v tem priročniku. Naprave ne uporabljajte in ne shranjujte v umazanih ali prašnih predelih, saj bi se lahko poškodovali odstranljivi deli in elektronske komponente. Izdelka ne uporabljajte in ne shranjujte v vročih prostorih. Ne spustite, razstavite, odprite, zdrobite, zvijte, deformirajte nobenega dela izdelka, saj bi ga lahko resno poškodoval. Za čiščenje izdelka ali katerega koli drugega čistilnega sredstva ne uporabljajte vode. Ne uporabljajte abrazivov, čistilnih blazinic, topil ali kovinskih predmetov. Za čiščenje izdelka uporabite antistatično krpo. Izdelka ne razstavljajte sami. Vsa popravila mora izvajati usposobljeno osebje. Baterije ne puščajte v bližini vira toplote, kot je radiator. Ne vstavljajte nobenih predmetov, razen tistih, ki so dovoljeni za izdelek. Ne kratak stik. Ne dotikajte se sponk baterije. Na izdelek ne postavljajte težkih predmetov. Izogibajte se pretiranim šokom ali pretiranim vibracijam. Ne sme biti izpostavljen kapljicam in brizgom. Na napravo ne postavljajte predmetov, ki vsebujejo tekočine. Na izdelek ne pršite vode, da ga očistite. Vsak znak poskusa odpiranja in / ali spreminjanja te naprave, vključno z luščenjem, prebijanjem ali odstranjevanjem nalepk, razveljavi omejeno garancijo.
- 3. Namestitev**  
Ne nameščajte ali povežite poškodovane naprave. Previdno sledite navodilom za namestitev, ki so priložena napravi. Ne nameščajte in ne uporabljajte na mestih, kjer je temperatura pod 15 ° C ali izpostavljena elementom. Izdelka ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali v bližini vira toplote. Izdelek namestite na suho mesto, zaščiteno pred prahom. Ne postavljajte ga na mesta, ki so izpostavljena brizganju vode. Na napravo ne postavljajte virov plamena, kot so prižgane sveče.
- 4. Električna varnost - △ OPOZORILO:** Nevarnost poškodb, električnega udara, požara, opeklin ali poškodb opreme. Kot pri mnogih električnih napravah se lahko tudi vi v primeru električnega udara ali požara resno poškodujete ali poškodujete konzolo ali dodatno opremo, če ne upoštevate naslednjih potrebnih varnostnih ukrepov. Za polnjenje baterij uporabite samo priloženi kabel. Pazite, da tekočina ne pride v stik z izdelkom ali njegovim polnilnim kablom. Med nevihto ali če izdelka ne nameravate uporabljati dlje časa, izključite polnilni kabel. Da bi zmanjšali tveganje, ne sedite in ne stopajte na izdelek, njegov kabel ali kabelski priključek.
- 5. Odstranjevanje - △ OPOZORILO:** Nevarnost poškodb ali zadužitve  
Pri odstranjevanju odpadne električne in elektronske opreme (OEEO) upoštevajte varnostna pravila.
- 6. Kabli - △ POZOR:** Kabli in vrvice  
Vse kable in kable postavite tako, da jih med gibanjem po sobi nihče (ali nobena žival) nenamerno ne spotakne ali potegne. Pazite, da kablov in vrvic ne hranite izven dosega otrok in hišnih ljubljencev. Otrokom ne dovolite, da se igrajo s kable in vrvicami. Če opazite, da naprava oddaja pekoč vonj ali dim, napravo takoj izključite iz električnega omrežja. Prekomerna vlaga lahko povzroči električni udar. Prepričajte se, da kabel ni v stiku z vročimi predmeti, kot je grelec.

### POMEMBNE ZDRAVSTVENE INFORMACIJE

**1. LMR sindrom:** ponavljajoče se poškodbe gibanja in obremenitev oči - △ **OPOZORILO:** Uporaba igralnih plošč, tipkovnic, miši ali drugih elektronskih vhodnih naprav lahko privede do resnih poškodb ali motenj

Po nekaj urah lahko video igre dražijo mišice, zapestja, kožo ali oči. LMR pomeni "Poškodba zaradi ponavljajočih se gibov". LMR sindrom se pojavi kot posledica majhnih, nenehno ponavljajočih se gibov. Tipični simptomi so bolečine v prstih, zapestjih, rokah ali vratu. Če imate katerega od teh delov telesa bolečino, otrplost ali šibkost, čim prej obiščite zdravnika. Upoštevajte spodnja navodila, da se izognete težavam, kot so tendonitis, sindrom karpalnega kanala, draženje kože ali napetost oči. Izogibajte se dolgem obdobjem igre. Staršem svetujemo, naj poskrbijo, da se bodo njihovi otroci igrali dovolj časa. Tudi če menite, da ga ne potrebujete, si vsako uro igre vzemite 10-15 minut odmora, vstanite in se malo sprehodite. Če občutite utrujenost ali bolečino v rokah, zapestjih, rokah ali očeh, prenehajte igrati in počivajte nekaj ur, preden znova zaigrate. Če imate bolečine v rokah, zapestjih, rokah ali očeh med igranjem ali po njem, prenehajte igrati in obiščite zdravnika. Med igranjem videoigre: sedite ali stojte čim dlje od zaslona; Igrajte na najmanjšem razpoložljivem zaslonu; Ne igrajte se, če ste utrujeni ali potrebujete počitek; Igrajte se v dobro osvetljeni sobi; Vsako uro si vzemite 15-minutni odmor.

### O ŽIČNEM KRMILNIKU STEELPLAY®

Žični krmilnik Steelplay © vam omogoča igranje brez prekinitve na vašem računalniku in na vaši konzoli PS4™ in popolno uživanje v igrah, zahvaljujoč dvojnemu sistemu vibracij, 4 vesla na zadnji strani in udobnemu oprijemu.



## Vsebina

- 1 x žični krmilnik Steelplay®
- 1 x uporabniški priročnik

## Priklon krmilnika na računalnik

- Krmilnik priključite na vrata USB v računalniku. (Zaslišali boste obvestilo)
- Hkrati pritisnite, dokler znova ne zaslišite obvestila, tipko Option + tipko Home na krmilniku.

Od tod je vaš računalnik povezan in prepoznan vaš krmilnik.

## Priklon krmilnika na PS4™





- Kabel USB krmilnika vstavite v namenska vrata na konzoli PS4™.
- Ko lučka neha utripati, se izvede sinhronizacija.

Pritisnite gumb HOME za dostop do menijev konzole.

## Nastavitev palet

Lopaticice M1, M2, M3 in M4 na zadnji strani krmilnika so programabilne, tako da imajo lahko enake funkcije kot akcijski gumbi.

M1 M2 M3 M4 vesla lahko preimenujejo največ 14 gumbov

- Paleta M1 ima privzeto funkcijo gumba 1 
- Paleta M2 ima privzeto funkcijo gumba 3 
- Paleta M3 ima privzeto funkcijo gumba 4 
- Paleta M4 ima privzeto funkcijo button2 





Za konfiguriranje palet obstajata 2 načina:

**Način A preslikave:** 1 ali več gumbov lahko nastavite na 1 paleti

**Način B Makro:** zaporedja funkcij več gumbov lahko nastavite na 1 paleti.

## Način A: Preslikava

Primer delovanja na paleti M1

1. Najprej pritisnite in držite veslo M1, ne da bi ga spustili, nato pritisnite Share, turbo LED ostane prižgana, način programiranja je v teku.
2. Pridržite gumb, ki jih želite preslikati, na primer L1 in R2
3. Ponovno pritisnite M1, da potrdite nastavev, turbo LED se ugasne, nastavev je uspešno zaključena. Zdaj, če pritisnete paletu M1, bo imela izbrani funkciji L1 in R2.
4. Vsako veslo lahko nadomesti enega ali več gumbov med naslednjim:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, krmilna palica, leva krmilna palica, smerni križ (gumbi gor / dol / desno / levo)  
V nekaterih igrah so gumbi že programirani za izvajanje več funkcij.
5. Zapomnitev nastavev: ko konfigurirate paletu, ohrani konfigurirane funkcije.
6. Navodila za nastavev drugih palet so enaka zgornjim korakom.

## Način B: makro

Primer delovanja na paleti M1

1. Najprej pritisnite in držite veslo M1, ne da bi ga spustili, nato pritisnite tipko Option, turbo LED bo ostala vklopljena, način programiranja je v teku.
2. Pritisnite kateri koli gumb, ki ga želite nastaviti v načinu Makro, na primer L1 in R2
3. Ponovno pritisnite M1, da potrdite nastavev; lučka turbo ugasne, nastavev je uspešno zaključena. Zdaj, če pritisnete paletu M1, bodo dejanja gumbov L1 in R3 sledila v vrstnem redu, v katerem ste pritisnili zadevne gumb (če ste najprej pritisnili gumb L1 in nato gumb R2, so dejanja vsakega od teh gumbov povezane v tem vrstnem redu: dejanje L1, nato dejanje R2).
4. Vsako veslo lahko nadomesti enega ali več gumbov med naslednjim: ,, , L1, L2, R1, R2, krmilna palica mošt, leva krmilna palica, smerni križ (gumbi gor / dol / desno / levo)  
V nekaterih igrah so gumbi že programirani za izvajanje več dejanj.
5. Zapomnitev nastavev: ko konfigurirate paletu, ohrani konfigurirano zaporedje (-a) dejanj.
6. Navodila za nastavev drugih palet so enaka zgornjim korakom.

## **SPECIFIKACIJE**

DC 5V --- 250mAh

## **STORITEV ZA STRANKE**

Za vsa vprašanja, tehnična vprašanja ali storitve za stranke nas kontaktirajte po e-pošti na [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## **GARANCIJSKI POGOJI**

Garancijsko obdobje je omejeno na dve (2) leti od datuma nakupa, s predložitvijo dokazila o nakupu. Pravilno je treba upoštevati navodila za uporabo. Izdelek ne sme biti poškodovan zaradi razgradnje, nepravilne uporabe, zanemarjanja, nesreče, uničenja ali spreminjanja serijske številke, uporabe neprimernih napetosti ali električnih tokov, popravil, spreminjanja ali vzdrževanja s strani katere koli osebe ali tretje osebe, razen naših poprodajnih prodajnih mest, servis ali pooblaščen servisni center, uporaba nadomestnih delov, ki niso deli Steelplay®, ali kakršna koli sprememba izdelka, uvedba tega izdelka v kateri koli drug izdelek ali škoda zaradi nesreče, požara, poplave, strele, ali druga božja dejanja in kakršna koli uporaba v nasprotju z navodili Steelplay®. Obveznosti Lexip designed by Steelplay® so omejene na popravilo ali zamenjavo z enakim ali podobnim izdelkom, kadar je to primerno. Če želite pridobiti storitev za izdelek v okviru te garancije, izdelek in

njegovo dokazilo o nakupu (tj. Potrnilo o prodaji ali raun) predložite prodajalcu ali neposredno tehniki podpornega centra Lexip designed by Steelplay® s predhodnim plačilom stroškov pošiljanja. Kakršnih koli pogojev, ki niso v skladu z zveznimi ali državnimi zakoni, pravili in / ali obveznostmi, ni mogoče uveljaviti na tem posebnem ozemlju, Lexip designed by Steelplay® pa bo spoštoval take zakone, pravila in / ali obveznosti. Ko izdelek vračate v popravilo, ga previdno zapakirajte, po možnosti v originalni embalaži. Vključite tudi pojasnilo. POMEMBNO: Da se izognete nepotrebnim stroškom in nevšečnostim, natančno preverite, ali ste prebrali in upoštevali navodila v tem priročniku. Ta garancija deluje namesto vseh drugih jamstev, obveznosti in odgovornosti. Nekatere države ne dovoljujejo omejitev trajanja garancije, zato zgoraj opisane omejitve morda ne veljajo za vas. V nobenem primeru NE BOMO ODGOVORNI ZA KAKRŠNEGA KAKRŠNEGA KRŠITEV TE GARANCIJE ALI KATERIH BILO KAKRŠNEGA BILO DRUGEGA JAMSTVA, IZrecnega ali implicitnega. Nekatere države ne dovoljujejo izključitve ali omejitve naključne, posredne, posebne ali posledične škode, v tem primeru zgornja omejitev morda ne velja za vas. Ta garancija vam daje posebne zakonske pravice, lahko pa imate tudi druge pravice, ki se razlikujejo od države do države.

Ta simbol na izdelku ali v priročniku pomeni, da morate svojo električno in elektronsko opremo po koncu življenjske dobe odvreči ločeno od gospodinjskih odpadkov. V Franciji obstajajo različni sistemi zbiranja odpadkov, ki jih je mogoče reciklirati. Za več informacij se obrnite na lokalni organ ali prodajalca, kjer ste izdelek kupili.

[Evropska unija] Naslednji simboli pomenijo, da električne in elektronske opreme in baterij, označenih s temi simboli, po koncu življenjske dobe ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Namesto tega jih je treba predati zbirnim mestom za recikliranje električne in elektronske opreme ter baterije za pravilno obdelavo, predelavo in recikliranje v skladu z nacionalno zakonodajo in Direktivo 2012/19 / EU. S pravilnim odstranjevanjem teh izdelkov pomagata ohranjati naravne vire in preprečujete morebitne negativne učinke na okolje in zdravje ljudi, ki bi jih sicer lahko povzročilo nepravilno ravnanje z odpadki teh izdelkov. Za podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka se obrnite na lokalni občinski urad, službo za ravnanje z odpadki ali trgovino, kjer ste ga kupili. V skladu z nacionalno zakonodajo se lahko v primeru nepravilnega odlaganja teh odpadkov uporabijo kazni.

[Poklicni uporabniki] Če želite ta izdelek odstraniti, se obrnite na prodajalca in preglejte pogoje in pogoje nakupne pogodbe.

[Druge države zunaj Evropske unije] Ti simboli veljajo samo v Evropski uniji. Za odstranjevanje teh izdelkov upoštevajte veljavno nacionalno zakonodajo ali druge predpise v vaši državi za obdelavo električne in elektronske opreme in rabljenih baterij.



Ta izdelek nosi oznako CE v skladu z naslednjimi evropskimi direktivami:

- Direktiva 2012/19 / EU z dne 4. julija 2012 Evropskega parlamenta in Sveta o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO)<sup>28</sup>.
- Direktiva 2011/65 / EU z dne 8. junija 2011 Evropskega parlamenta in Sveta o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi<sup>29</sup>.
- Direktiva 2014/30 / EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. februarja 2014 o usklajevanju zakonodaje držav članic o elektromagnetni združljivosti (prenovitev)<sup>30</sup>.

<sup>28</sup> Direktiva 2012/19 / EU je prenovitev Direktive 2002/96 / ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. januarja 2003.

<sup>29</sup> Direktiva 2011/65 / EU je prenovitev Direktive 2002/95 / ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. januarja 2003.

<sup>30</sup> Direktiva 2014/30 / EU je ponovna sprememba Direktive 2004/108 / ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 15. decembra 2004 o približevanju zakonodaje držav članic o elektromagnetni združljivosti in razveljavitvi Direktive 89/336 / EGS do 20. julija 2007.

Vă mulțumim că ați achiziționat un controler cu fir Steelplay®!

△ Acest simbol identifică informațiile de siguranță și sănătate din acest ghid al produsului Citiți acest ghid pentru informații importante despre sănătate și siguranță pentru produsul pe care l-ați achiziționat.

△ **AVERTISMENT** - ÎNAINTE DE A INSTALA ȘI A UTILIZA ACEST APARAT, CITIȚI CU ATENȚIE INSTRUCȚIUNILE OFERITE. FABRICANTUL NU POATE FI RESPONSABIL PENTRU DAUNE SAU VĂTĂMARE REZULTATE DE LA INSTALAREA SAU UTILIZAREA NECUVORATĂ. PĂSTRAȚI ÎNTOTDEAUNA ACEST MANUAL CU DISPOZITIVUL DVS. PENTRU REFERINȚĂ VIITORĂ

## INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚA

- 1. Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile - △ AVERTISMENT: Risc de sufocare**  
Acest dispozitiv poate conține piese mici care prezintă un pericol de sufocare pentru copiii sub 3 ani. Nu lăsați obiectele mici la îndemâna copiilor. Asigurați-vă că nu lăsați niciodată acest produs la îndemâna copiilor mici. Nu lăsați copiii să se joace cu aparatul. Păstrați ambalajul departe de copii. Copiii nu trebuie să curățe sau să efectueze întreținerea dispozitivului fără supraveghere. Asigurați-vă că copiii care folosesc acest produs se joacă în siguranță și își respectă limitele. De asemenea, asigurați-vă că înțeleg cum să utilizeze corect produsul.
- 2. Siguranță generală și utilizare - △ AVERTISMENT: Pericol de rănire, electrocutare, incendiu, arsuri sau deteriorări materiale ale dispozitivului**  
△ **AVERTISMENT:** nu încercați să efectuați reparații  
△ **AVERTISMENT:** Evitați contactul produsului cu lichid  
Acest produs este destinat uzului casnic și interior. Urmați instrucțiunile din acest manual. Nu utilizați și nu depozitați dispozitivul în zone murdare sau prăfuite, deoarece piesele detașabile și componentele electronice ar putea fi deteriorate. Nu utilizați și nu depozitați produsul în zone fierbinți. Nu aruncați, dezasamblați, deschideți, zdrobiți, răsuciți, deformați orice parte a produsului, deoarece ar putea să le deterioreze grav. Nu folosiți apă pentru a curăța produsul sau orice alt produs de curățare. Nu folosiți abrazivi, tampoane de curățat, solvenți sau obiecte metalice. Pentru a curăța produsul, vă rugăm să folosiți o cârpă antistatică. Nu dezasamblați singur produsul. Toate reparațiile trebuie efectuate de personal calificat. Nu lăsați bateria lângă o sursă de căldură, cum ar fi un radiator. Nu introduceți alt obiect decât cele autorizate pentru produs. Nu scurtcircuitați. Nu atingeți bornele bateriei. Nu așezați obiecte grele pe produs. Evitați șocurile excesive sau vibrațiile excesive. Nu trebuie expus la picături și stropi. Nu puneți obiecte care conțin lichide pe aparat. Nu pulverizați apă pe produs pentru a-l curăța. Orice semn al încercării de a deschide și / sau modifica acest dispozitiv, inclusiv orice decojire, perforare sau îndepărtare a etichetelor, va anula garanția limitată.
- 3. Instalare**  
Nu instalați și nu conectați un dispozitiv deteriorat. Urmați cu atenție instrucțiunile de instalare furnizate împreună cu dispozitivul. Nu instalați și nu utilizați într-un loc în care temperatura este sub 15 ° C sau expusă elementelor. Nu expuneți produsul la lumina directă a soarelui sau lângă o sursă de căldură. Instalați produsul într-un loc uscat protejat de praf. Nu-l așezați în locuri supuse stropirii cu apă. Nu puneți surse de flacără, cum ar fi lumânări aprinse pe aparat.
- 4. Siguranță electrică - △ AVERTISMENT: Pericol de rănire, șoc electric, incendiu, arsuri sau deteriorarea echipamentului.** La fel ca în cazul multor dispozitive electrice, vă puteți răni grav sau viața dumneavoastră în caz de șoc electric sau incendiu sau vă puteți deteriora consola sau accesoriul, dacă nu luați următoarele măsuri de precauție necesare. Vă rugăm să utilizați numai cablul furnizat pentru a reîncărca bateriile. Nu permiteți lichidului să intre în contact cu produsul sau cablul de încărcare al acestuia. Deconectați cablul de încărcare în timpul unei furtuni sau dacă nu intenționați să utilizați produsul pentru o lungă perioadă de timp. Pentru a reduce riscul, nu stați sau nu călcați pe produs, cablul sau conectorul cablului.
- 5. Eliminarea - △ AVERTISMENT: Pericol de rănire sau sufocare**  
Respectați regulile de siguranță la eliminarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE).
- 6. Cabluri - △ ATENȚIE: Cabluri și cabluri**  
Așezați toate cablurile și cablurile astfel încât nimeni (sau niciun animal) să nu se împiedice accidental de ele sau să le tragă în timp ce se deplasează prin cameră. Asigurați-vă că nu lăsați cablurile și cablurile la îndemâna copiilor și a animalelor de companie. Nu lăsați copiii să se joace cu cabluri și cabluri. Deconectați imediat aparatul dacă observați că emite un miros de ardere sau fum. Umiditatea excesivă poate provoca electrocutare. Asigurați-vă că cablul nu este în contact cu un obiect fierbinte, cum ar fi un încălzitor.

## INFORMAȚII IMPORTANTE DE SĂNĂTATE

**1. Sindromul LMR:** leziuni de mișcare repetitive și tulburări oculare - △ **AVERTISMENT:** Utilizarea gamepad-urilor, tastaturilor, șoarecilor sau a altor dispozitive electronice de intrare poate duce la dezvoltarea unor leziuni grave sau tulburări  
După câteva ore, jocurile video vă pot irita mușchii, încheieturile, pielea sau ochii. LMR înseamnă „Leziune datorată mișcărilor repetitive”. Sindromul LMR apare ca urmare a mișcărilor mici, care se repetă constant. Simptomele tipice sunt durerea degetelor, încheieturilor, brațelor sau gâtului. Dacă aveți durere, amorțeală sau slăbiciune în oricare dintre aceste părți ale corpului, vă rugăm să consultați un medic cât mai curând posibil. Vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos pentru a evita probleme precum tendinita, sindromul tunelului carpian, iritarea pielii sau tulpina ochilor. Evitați perioadele lungi de joc. Părinții sunt sfătuiți să se asigure că copiii lor se joacă pentru perioade adecvate de timp. Chiar dacă nu credeți că aveți nevoie, faceți o pauză de 10-15 minute la fiecare oră de joc, ridicați-vă și plimbați-vă puțin. Dacă simțiți oboseală sau durere în mâini, încheieturi, brațe sau ochi, opriți jocul și odihniți-vă câteva ore înainte de a vă juca din nou. Dacă aveți mâini, încheieturi, brațe sau ochi în timpul sau după joacă, opriți jocul și consultați un medic. Când jucați un joc video: stați sau stați cât mai departe de ecran; Joacă pe cel mai mic ecran disponibil; Nu vă jucați dacă sunteți obosit sau aveți nevoie de odihnă; Joacă într-o cameră bine luminată; Faceți o pauză de 15 minute în fiecare oră.

## DESPRE CONTROLUL CU CÂNĂRE STEELPLAY®

Controlerul cu fir Steelplay © vă permite să jucați fără întrerupere pe computer și pe consola PS4™ și să vă bucurați pe deplin de jocurile dvs. datorită sistemului său dublu de vibrații, celor 4 palete din spate și a aderenței sale confortabile.

### Conținut

- 1 x controler cu fir Steelplay®
- 1 x Manual de utilizare

### Conexiunea controlerului pe un PC

- - Conectați controlerul la portul USB de pe computer. (Veți auzi o notificare)
- - Apăsați simultan, până când auziți din nou notificarea, tasta Option + tasta Home de pe controler.

Din aceasta, controlerul dvs. este conectat și recunoscut de computer.





### Conexiunea controlerului pe un PS4™

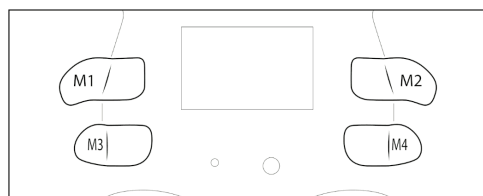
- Introduceți cablul USB al controlerului în portul dedicat de pe consola PS4™.
- Când bara de lumină încetează să clipească, se efectuează sincronizarea.

Apăsați butonul HOME pentru a accesa meniurile consolei.

### Configurarea paletelor

Paletele M1, M2, M3 și M4 de pe spatele controlerului sunt programabile astfel încât să poată avea aceleași funcții ca butoanele de acțiune. Paletele M1 M2 M3 M4 pot remapa maximum 14 butoane

- Paleta M1 are funcția butonului 1 în mod implicit 
- Paleta M2 are funcția butonului 3 în mod implicit 
- Paleta M3 are funcția butonului 4 în mod implicit 
- Paleta M4 are funcția butonului 2 în mod implicit 







Există 2 moduri de configurare a paletelor:

**Modul A: Remapare:** 1 sau mai multe butoane pot fi configurate pe 1 paletă

**Modul B: macro:** secvențe de funcții ale mai multor butoane pot fi configurate pe 1 paletă.

### Modul A: Remapare

Exemplu de operare pe paletul M1

1. Mai întâi apăsați și țineți apăsată paleta M1 fără a o elibera, apoi apăsați Share, LED-ul turbo rămâne aprins, modul de programare este în curs.
2. Țineți apăsată butoanele pe care doriți să le mapați, de exemplu L1 și R2
3. Apăsați din nou M1 pentru a confirma setarea, LED-ul turbo se stinge, setarea este finalizată cu succes. Acum, dacă apăsați paleta M1, aceasta va avea funcțiile L1 și R2 pe care le-ați ales.
4. Fiecare paletă poate înlocui unul sau mai multe butoane dintre următoarele:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick trebuie, joystick stânga, cruce direcțională (butoane sus / jos / dreapta / stânga)  
În unele jocuri, butoanele sunt deja programate pentru a îndeplini mai multe funcții.
5. Memorarea setărilor: după ce ați configurat o paletă, aceasta păstrează funcțiile configurate.
6. Instrucțiunile pentru configurarea celorlalte palete sunt identice cu pașii de mai sus.

### Modul B: macro

Exemplu de operare pe paletul M1

1. Mai întâi țineți apăsată paleta M1 fără a o elibera, apoi apăsați Opțiune, LED-ul turbo va rămâne aprins, modul de programare este în desfășurare.
2. Apăsați orice buton pe care doriți să-l setați în modul Macro, de exemplu L1 și R2
3. Apăsați din nou M1 pentru a confirma setarea; LED-ul turbo se stinge, setarea este finalizată cu succes. Acum, dacă apăsați paleta M1, acțiunile butoanelor L1 și R3 vor urma în ordinea în care ați apăsat butoanele respective (dacă ați apăsat mai întâi butonul L1 și apoi butonul R2, acțiunile fiecăruia dintre aceste butoane sunt legate în această ordine: acțiunea L1 apoi acțiunea R2).
4. Fiecare paletă poate înlocui unul sau mai multe butoane dintre următoarele: ,, , L1, L2, R1, R2, joystick trebuie, joystick stânga, cruce direcțională (butoane sus / jos / dreapta / stânga)  
În unele jocuri, butoanele sunt deja programate pentru a efectua mai multe acțiuni.
5. Memorarea setărilor: după ce ați configurat o paletă, aceasta păstrează secvența sau acțiunile configurate.
6. Instrucțiunile pentru configurarea celorlalte palete sunt identice cu pașii de mai sus.

## SPECIFICAȚII

DC 5V --- 250mAh

## SERVICIU CLIENȚI

Contactați-ne prin e-mail la [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com) pentru orice întrebări, probleme tehnice sau servicii pentru clienți.

## CONDIȚII DE GARANȚIE

Perioada de garanție este limitată la doi (2) ani de la data cumpărării, cu depunerea dovezii achiziției. Instrucțiunile de operare trebuie respectate corespunzător. Produsul nu trebuie să fi fost deteriorat de degradarea, utilizarea necorespunzătoare, neglijarea, accidentul,

distrugerea sau modificarea numărului de serie, utilizarea tensiunilor sau curenților electrici necorespunzători, repararea, modificarea sau întreținerea de către orice persoană sau terță parte, altele decât post-vânzarea noastră service sau un centru de reparații autorizat, utilizarea pieselor de schimb care nu sunt piese Lexip designed by Steelplay® sau modificarea produsului în vreun fel, introducerea acestui produs în orice alt produs sau daune cauzate de accidente, incendii, inundații, fulgere , sau alte acte ale lui Dumnezeu și orice utilizare contrară instrucțiunilor furnizate de Steelplay®. Obligațiile Lexip designed by Steelplay® se limitează la repararea sau înlocuirea cu un produs identic sau similar, la conveniența sa. Pentru a obține service pentru un produs în temeiul acestei garanții, vă rugăm să prezentați produsul și dovada cumpărării acestuia (adică chitanță de vânzare sau factură) către dealerul dvs. sau direct la centrul de asistență Steelplay®, achitând în prealabil costurile de expediere. Orice condiție incompatibilă cu legile, regulile și / sau obligațiile federale sau de stat nu poate fi pusă în aplicare pe acel teritoriu specific și Lexip designed by Steelplay® va adera la astfel de legi, reguli și / sau obligații. La returnarea produsului pentru reparații, vă rugăm să ambalați produsul cu atenție, de preferință folosind ambalajul original. Vă rugăm să includeți și o notă explicativă. IMPORTANT: Pentru a vă ajuta să evitați costurile și neplăcerile inutile, vă rugăm să verificați cu atenție dacă ați citit și ați urmat instrucțiunile din acest manual. Această garanție acționează în locul tuturor celorlalte garanții, obligații și responsabilități. Unele state nu permit limitări ale duratei unei garanții, deci este posibil ca limitările descrise mai sus să nu se aplice pentru dvs. În niciun caz, nu vom fi răspunzători pentru orice daune specifice sau care rezultă din orice încălcare a prezentei garanții sau a oricărei alte garanții, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, oricare ar fi. Unele state nu permit excluderea sau restricționarea daunelor accidentale, indirecte, speciale sau consecințe, caz în care restricția de mai sus s-ar putea să nu vi se aplice. Această garanție vă oferă drepturi legale specifice și este posibil să aveți și alte drepturi care variază de la stat la stat.

Acest simbol de pe produs sau din manual înseamnă că echipamentele dvs. electrice și electronice trebuie, la sfârșitul vieții sale, să fie eliminate separat de deșeurile menajere. Există diferite sisteme de colectare a deșeurilor reciclabile în Franța. Pentru mai multe informații, vă rugăm să contactați autoritatea locală sau distribuitorul de la care ați achiziționat produsul.

[Uniunea Europeană] Următoarele simboluri indică faptul că echipamentele electrice și electronice și bateriile marcate cu aceste simboluri nu trebuie aruncate ca deșeurii menajere la sfârșitul vieții lor. În schimb, acestea ar trebui predate punctelor de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice, precum și a bateriilor pentru tratarea, recuperarea și reciclarea corespunzătoare, în conformitate cu legislația națională și Directiva 2012/19 / UE. Aruncând în mod corespunzător aceste produse, ajutați la conservarea resurselor naturale și la prevenirea potențialelor efecte negative asupra mediului și sănătății umane care ar putea fi altfel cauzate de manipularea necorespunzătoare a deșeurilor acestor produse. Pentru informații mai detaliate despre reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați biroul local municipal, serviciul de gunoi menajer sau magazinul de unde l-ați achiziționat. Conform legislației naționale, pot fi aplicate sancțiuni în cazul eliminării necorespunzătoare a acestor deșeurii.

[Utilizatori profesioniști] Dacă doriți să aruncați acest produs, contactați distribuitorul și consultați termenii și condițiile contractului de cumpărare.

[Alte țări din afara Uniunii Europene] Aceste simboluri sunt valabile numai în Uniunea Europeană. Pentru a elimina aceste produse, trebuie să respectați legislația națională aplicabilă sau alte reglementări din țara dvs. pentru tratarea echipamentelor electrice și electronice și a bateriilor uzate.

**CE** Acest produs poartă marcajul CE în conformitate cu următoarele directive europene:

- Directiva 2012/19 / UE din 4 iulie 2012 a Parlamentului European și a Consiliului privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE)<sup>31</sup>.
- Directiva 2011/65 / UE din 8 iunie 2011 a Parlamentului European și a Consiliului privind restricționarea utilizării anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice<sup>32</sup>.
- Directiva 2014/30 / UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind armonizarea legislațiilor statelor membre referitoare la compatibilitatea electromagnetică (reformare)<sup>33</sup>.

<sup>31</sup> Directiva 2012/19 / UE este o recodificare a Directivei 2002/96 / CE a Parlamentului European și a Consiliului din 27 ianuarie 2003.

<sup>32</sup> Directiva 2011/65 / UE este o recodificare a Directivei 2002/95 / CE a Parlamentului European și a Consiliului din 27 ianuarie 2003.

<sup>33</sup> Directiva 2014/30 / UE este o recodificare a Directivei 2004/108 / CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 decembrie 2004 privind apropierea legislațiilor statelor membre referitoare la compatibilitatea electromagnetică și de abrogare a Directivei 89/336 / CEE până la 20 iulie 2007.

## Suomalainen

WIRED Lexip designed by Steelplay® -OHJAIN  
KÄSIKIRJA

Kiitos, että hankit langallisen Lexip designed by Steelplay® -ohjaimen!

△ Tämä symboli ilmoittaa tässä tuoteoppaassa olevat turvallisuus- ja terveystiedot. Lue tämä opas saadaksesi tärkeitä terveyttä ja turvallisuutta koskevia tietoja ostamallesi tuotteelle.

△ **VAROITUS** - ENNEN TÄMÄN LAITTEEN ASENNUSTA JA KÄYTTÖÄ LUE HUOLELLISESTI ANNETUT OHJEET. VALMISTAJAA EI VOI VASTUUTA PAREMPIN ASENNUKSESTA TAI KÄYTTÖÖN LIITTYVISTÄ VAHINGOISTA TAI VAHINGOISTA. PIDÄ AINA TÄMÄ KÄYTTÖOHJE LAITTEESSA TULEVAISEKSI.

## TURVALLISUUSOHJEET

- Lasten ja haavoittuvien henkilöiden turvallisuus - △ VAROITUS:** Tukehtumisvaara  
Tämä laite voi sisältää pieniä osia, jotka aiheuttavat tukehtumisvaaran alle 3-vuotiaille lapsille. Pidä pienet esineet poissa lasten ulottuvilta. Älä koskaan jätä tätä tuotetta pienten lasten ulottuville. Älä anna lasten leikkiä laitteella. Pidä pakkaus poissa lasten ulottuvilta. Lasten ei pidä puhdistaa laitetta tai suorittaa sen huoltoa ilman valvontaa. Varmista, että tätä tuotetta käyttävät lapset leikkivät turvallisesti ja noudattavat heidän rajojaan. Varmista myös, että he ymmärtävät tuotteen oikean käytön.
- Yleinen turvallisuus ja käyttö - △ VAROITUS:** Laitteen loukkaantumis-, sähköisku-, tulipalo-, palovamma- tai aineellinen vahinko  
△ **VAROITUS:** älä yritä tehdä mitään korjauksia  
△ **VAROITUS:** Vältä tuotteen kosketusta nesteiden kanssa  
Tämä tuote on tarkoitettu koti- ja sisäkäyttöön. Noudata tämän käyttöoppaan ohjeita. Älä käytä tai säilytä laitetta likaisessa tai pölyisessä paikassa, koska irrotettavat osat ja elektroniset komponentit voivat vahingoittua. Älä käytä tai säilytä tuotetta kuumissa tiloissa. Älä pudota, pura, avaa, murskaa, kierrä, vääristä mitään tuotteen osaa, se voi vahingoittaa niitä vakavasti. Älä käytä vettä tuotteen tai muun puhdistusaineen puhdistamiseen. Älä käytä hankausaineita, hankaustyynyjä, liuottimia tai metalliesineitä. Käytä tuotteen puhdistamiseen antistaattista liinaa. Älä pura tuotetta itse. Kaikki korjaukset on suoritettava pätevän henkilöstön toimesta. Älä jätä akkua lämmönlähteen, kuten patterin, lähelle. Älä aseta mitään esineitä kuin tuotteelle sallitut. Älä oikosulje. Älä koske akun napoihin. Älä aseta painavia esineitä tuotteen päälle. Vältä liiallisia iskuja tai liiallista tärinää. Sitä ei saa altistaa pisaroille ja roiskeille. Älä aseta nesteitä sisältäviä esineitä laitteen päälle. Älä suihkuta vettä tuotteen puhdistamiseen. Kaikki merkit yrityksen avaamisesta ja / tai muokkaamisesta, mukaan lukien tarrojen kuorinta, lävistäminen tai poistaminen, mitätöivät rajoitetun takuun.
- Asennus**  
Älä asenna tai liitä vaurioitunutta laitetta. Noudata huolellisesti laitteen mukana toimitettuja asennusohjeita. Älä asenna tai käytä paikkaan, jossa lämpötila on alle 15 ° C tai alttiina elementeille. Älä altista tuotetta suoralle auringonvalolle tai lämmönlähteen lähelle. Asenna tuote kuivaan, pölyltä suojattuun paikkaan. Älä sijoita sitä roiskeveden alttiisiin paikkoihin. Älä aseta liekkejä, kuten sytytettyjä kynttilöitä, laitteen päälle.
- Sähköturvallisuus - △ VAROITUS:** Loukkaantumisen, sähköiskun, tulipalon, palovammojen tai laitteiden vaurioitumisen vaara.  
Kuten monien sähkölaitteiden kohdalla, voit vahingoittaa vakavasti itseäsi tai elämäsi sähköiskun tai tulipalon sattuessa tai vahingoittaa konsolia tai lisävarustetta, jos et noudata seuraavia tarvittavia varotoimia. Lataa akut vain mukana toimitetulla kaapelilla. Älä anna minkään nesteen joutua kosketuksiin tuotteen tai sen latauskaapelin kanssa. Irrota latauskaapeli ukkosmyrskyn aikana tai jos et aio käyttää tuotetta pitkään aikaan. Riskin vähentämiseksi älä istu äläkä astu tuotteen, sen kaapelin tai kaapeliliittimen päälle.
- Hävittäminen - △ VAROITUS:**  
Noudata turvallisuusmääräyksiä, kun hävität sähkö- ja elektroniikkaromua.
- Kaapelit - △ VAROITUS:** Kaapelit ja johdot  
Vähennä mahdollisia matkan vaaroja tai takertumisvaaroja järjestämällä kaikki kaapelit ja johdot siten, että ihmiset ja lemmikit eivät todennäköisesti kaatuu tai vahingossa tartu niihin, kun he liikkuvat tai kävelevät alueen läpi. Pidä kaapelit ja johdot poissa lasten ja lemmikkien ulottuvilta. Älä anna lasten leikkiä kaapeleilla. Liiallinen kosteus voi aiheuttaa sähköiskun. Varmista, että johto ei ole kosketuksessa kuumien esineiden, kuten lämmittimen, kanssa.

## TÄRKEÄ TERVEYSVAROITUS

**1. Tuki- ja liikuntaelinsairaudet - △ VAROITUS:** Peliohjainten, näppäimistöjen, hiirten tai muiden elektronisten syöttölaitteiden käyttö voi liittyä vakaviin vammoihin tai häiriöihin.

Kun pelaat videopeljä, kuten monissa muissakin aktiviteeteissa, kädet, käsivarret, hartiat, niska tai muut vartaloosi voivat satunnaisesti tuntea epämukavuutta. Kuitenkin, jos koet oireita, kuten jatkuvaa tai toistuvaa epämukavuutta, kipua, sykkivää, kipeää, kihelmöivää, tunnottomuutta, polttavaa tunnetta tai jäykkyyttä, ÄLÄ KOSKAA NÄITÄ VAROITUSMERKITÄ. NÄYTÄ NOPEASTI PÄTEVÄ TERVEYSAMMATTILAINEN, vaikka oireita ilmenisi, kun et pelaa videopeliä. Tällaiset oireet voivat liittyä tuskallisiin ja joskus pysyvästi toimintakyvyttömiin vammoihin tai hermojen, lihasten, jänteiden, verisuonten ja muiden kehon osien häiriöihin. Näitä tuki- ja liikuntaelinsairauksia (MSD) ovat rannekanavan oireyhtymä, tendiniitti, tenosynoviitti, tärinäoireet ja muut tilat. Vaikka tutkijat eivät vielä pysty vastaamaan moniin MSD: tä koskeviin kysymyksiin, on yleisesti yhtä mieltä siitä, että niiden esiintymiseen voi liittyä monia tekijöitä, mukaan lukien lääketieteelliset ja fyysiset olosuhteet, stressi ja miten selviytyä siitä, yleinen terveydentila ja miten henkilö asettuu ja käyttää kehooan työn ja muun toiminnan aikana (mukaan lukien videopelien pelaaminen). Jotkut tutkimukset viittaavat siihen, kuinka kauan henkilö suorittaa toiminnan. Nämä ovat joitain ohjeita, jotka voivat auttaa sinua työskentelemään ja pelaamaan mukavammin ja mahdollisesti vähentämään TULE-sairauksien riskiä: asettamalla itsesi käyttämään mukavia, ei hankalia asentoja; Pidä kädet, sormet ja muut ruumiinosat rentoina; Taukojen pitäminen; Terveellisen elämäntavan kehittäminen.

Jos sinulla on kysyttävää siitä, miten oma elämäntapa, toiminta tai lääketieteellinen tai fyysinen kunto voi liittyä TULE-sairauksiin, ota yhteyttä pätevään terveydenhuollon ammattilaiseen.

## TIETOA Lexip designed by Steelplay® -KAAPELIN OHJAIMESTA

Langallisen Steelplay © -ohjaimen avulla voit pelata keskeytyksettä tietokoneellasi ja PS4™-konsolilla ja nauttia peleistä täysin kaksinkertaisen tärinäjärjestelmän, takana olevien 4 melan ja mukavan otteen ansiosta.

### Sisältö

- 1 x langallinen Lexip designed by Steelplay® -ohjain
- 1 x käyttöohje

### Ohjaimen kytkentä tietokoneeseen

- Kytke ohjain tietokoneen USB-porttiin. (Kuulet ilmoituksen)
- Paina samanaikaisesti, kunnes kuulet ilmoituksen uudelleen, Option-näppäimellä + ohjaimen Home-näppäimellä.

Tästä johtuen tietokoneesi yhdistää ja tunnistaa ohjaimesi.

### Ohjaimen kytkentä PS4™

Aseta ohjaimen USB-kaapeli PS4™-konsolin erilliseen porttiin.





Kun valopalkki lakkaa vilkkumasta, synkronointi suoritetaan.

Paina HOME-painiketta päästäksesi konsolin valikoihin.

### Palettien asettaminen

Ohjaimen takaosassa olevat M1-, M2-, M3- ja M4-melat voidaan ohjelmoida siten, että niillä voi olla samat toiminnot kuin toimintopainikkeilla.

M1 M2 M3 M4-melat voivat uudistaa enintään 14 painiketta

- M1-paletilla on oletuksena painikkeen 1 toiminto 
- M2-paletilla on oletuksena painikkeen 3 toiminto 
- M3-paletilla on oletuksena painikkeen 4 toiminto 
- M4-paletilla on oletuksena painikkeen 2 toiminto 

Kuormalavojen konfigurointiin on kaksi tilaa:

**Tila A: Uudelleen määrittely:** Yksi tai useampi painike voidaan määrittää yhdelle paletille

**Tila B: Makro:** Useiden painikkeiden toiminnot voidaan määrittää yhdelle paletille





### Tila A: Uudelleen määrittely

Esimerkki M1-kuormalavan käytöstä

1. Pidä ensin M1-melaa painettuna vapauttamatta sitä, paina sitten Jaa, turbo-LED palaa, ohjelmointitila on käynnissä.
2. Pidä painettavana painikkeita, jotka haluat kartoittaa, esimerkiksi L1 ja R2
3. Vahvasta asetus painamalla M1 uudelleen, turbo-LED sammuu, asetus on suoritettu onnistuneesti. Jos painat nyt M1-palettia, sillä on valitsemasi L1- ja R2-toiminnot.
4. Jokainen mela voi korvata yhden tai useamman painikkeen seuraavista: ,, , L1, L2, R1, R2, joystick must, left joystick, directional cross (ylös / alas / oikea / vasen painike)  
Joissakin peleissä painikkeet on jo ohjelmoitu suorittamaan useita toimintoja.
5. Asetusten tallentaminen muistiin: Kun olet määrittänyt paletin, se säilyttää määritetyt toiminnot.
6. Muiden palettien asennusohjeet ovat samat kuin yllä olevat vaiheet.

### Tila B: Makro

Esimerkki M1-kuormalavan käytöstä

1. Pidä ensin M1-melaa painettuna vapauttamatta sitä ja paina sitten Optio-painiketta, turbo-LED palaa, ohjelmointitila on käynnissä.
2. Paina mitä tahansa painiketta, jonka haluat asettaa makrotilassa, esimerkiksi L1 ja R2
3. Vahvasta asetus painamalla uudelleen M1; turbo-LED sammuu, asetus on suoritettu onnistuneesti. Jos painat nyt M1-palettia, L1- ja R2-painikkeiden toiminnot seuraavat siinä järjestyksessä kuin painoit kyseisiä painikkeita (jos painoit ensin L1- ja sitten R2-painikkeita, näiden painikkeiden toiminnot ovat linkitetty tässä järjestyksessä: toiminto L1 ja sitten toiminta R2).
4. Jokainen mela voi korvata yhden tai useamman painikkeen seuraavista:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, left joystick, directional cross (ylös / alas / oikea / vasen painike)  
Joissakin peleissä painikkeet on jo ohjelmoitu suorittamaan useita toimintoja.
5. Asetusten muistaminen: Kun olet määrittänyt paletin, se säilyttää määritetyt toimintojaksot.
6. Muiden palettien asennusohjeet ovat samat kuin yllä olevat vaiheet.

## TEKNISET TIEDOT

DC 5V --- 250mAh

## ASIAKASPALVELU

Ota yhteyttä sähköpostitse osoitteeseen [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com), jos sinulla on kysyttävää, teknisiä kysymyksiä tai asiakaspalvelua.

## TAKUUEHDOT

Takuuaika on rajoitettu kahteen (2) vuoteen ostopäivästä ostotodistuksen mukana. Käyttöohjeita on noudatettava asianmukaisesti. Tuote ei saa olla vahingoittunut hajoamisen, väärän käytön, laiminlyönnin, onnettomuuden, sarjanumeron tuhoutumisen tai muuttamisen, väärän jännitteen tai sähkövirran käytön, korjauksen, muokkauksen tai huollon kautta kenenkään muun tai kolmannen osapuolen kuin myynnin

jälkeisen tuotteen huoltoon tai valtuutettuun korjaamoon, varaosien, jotka eivät ole Steelplay®-osia, käyttöä tai tuotteen muokkaamista millään tavalla, tuotteen tuomista mihin tahansa muuhun tuotteeseen tai onnettomuuden, tulipalon, tulvan, salaman aiheuttamia vahinkoja tai muut Jumalan teot ja mikä tahansa käyttö, joka on Steelplay®: n antamien ohjeiden vastaista. Steelplay®: n velvollisuudet rajoittuvat samanlaisen tai samanlaisen tuotteen korjaamiseen tai korvaamiseen, kun se on helppoa. Saadaksesi huoltoa tuotteelle tällä takuulla, esitä tuote ja sen ostotodistus (ts. Myyntikuitti tai lasku) jälleenmyyjällesi tai suoraan tukikeskukselle. Steelplay®-tekniikka maksamalla lähetyskustannukset aiemmin. Ehtoja, jotka ovat ristiriidassa liittovaltion tai osavaltion lakien, sääntöjen ja / tai velvoitteiden kanssa, ei voida panna täytäntöön kyseisellä alueella, ja Lexip designed by Steelplay® noudattaa tällaisia lakeja, sääntöjä ja / tai velvoitteita. Kun palautat tuotteen korjattavaksi, pakkaa tuote huolellisesti, mieluiten alkuperäistä pakkausta käyttäen. Liitä mukaan myös selittävä huomautus. **TÄRKEÄÄ:** Varmistaaksesi tarpeettomat kustannukset ja haitat, tarkista huolellisesti, että olet lukenut ja noudattanut tämän käyttöoppaan ohjeita. Tämä takuu toimii kaikkien muiden takuiden, velvoitteiden ja vastuiden sijasta. Jotkin osavaltiot eivät salli takuun kestoaikaa, joten yllä kuvatut rajoitukset eivät välttämättä koske sinua. **ENEMMÄN TAPAHTUMA EI OLE VASTUUSSA TÄMÄN TAKUUN RIKKOMISESTA TAI TULOKSISTA, JOTKA MÄÄRITTÄVÄT TAI TAKAISIN OLEVAT TAKUUT.** Jotkin osavaltiot eivät salli tahattomien, epäsuorien, erityisten tai välillisten vahinkojen poissulkemista tai rajoittamista, jolloin yllä oleva rajoitus ei välttämättä koske sinua. Tämä takuu antaa sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, ja sinulla voi olla myös muita oikeuksia, jotka vaihtelevat osavaltioittain.

Tämä tuotteessa tai käyttöoppaassa oleva symboli tarkoittaa, että sähkö- ja elektroniikkalaitteesi on niiden käyttöiän lopussa hävitettävä erillään kotitalousjätteestä. Ranskassa on erilaisia kierrätettävän jätteen keräysjärjestelmiä. Jos haluat lisätietoja, ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai jälleenmyyjään, josta ostit tuotteen.

**[Euroopan unioni]** Seuraavat symbolit osoittavat, että näillä symboleilla merkityjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita ja paristoja ei pitäisi hävittää talousjätteenä niiden käyttöiän lopussa. Ne olisi sen sijaan luovutettava keräyspisteisiin sähkö- ja elektroniikkalaitteiden sekä paristojen kierrätystä varten asianmukaista käsittelyä, hyödyntämistä ja kierrätystä varten kansallisen lainsäädännön ja direktiivin 2012/19 / EU mukaisesti. Hävittämällä nämä tuotteet asianmukaisesti autat säästämään luonnonvaroja ja estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristöön ja ihmisten terveyteen, jotka muuten voivat aiheutua näiden tuotteiden virheellisestä jätteenkäsittelystä. Jos haluat tarkempia tietoja tuotteen kierrätyksestä, ota yhteyttä paikalliseen kunnan toimistoon, kotitalousjätepalveluun tai myymälään, josta ostit tuotteen. Kansallisen lainsäädännön mukaan seuraamuksia voidaan soveltaa tämän jätteen virheellisestä hävittämisestä.

**[Ammattikäyttäjät]** Jos haluat hävittää tämän tuotteen, ota yhteyttä jälleenmyyjään ja tutustu ostosopimuksen ehtoihin.

**[Muut Euroopan unionin ulkopuoliset maat]** Nämä symbolit ovat voimassa vain Euroopan unionissa. Näiden tuotteiden hävittämiseksi on noudatettava voimassa olevaa kansallista lainsäädäntöä tai muita maasi määräyksiä sähkö- ja elektroniikkalaitteiden ja käytettyjen paristojen käsittelyssä.



Tällä tuotteella on CE-merkintä seuraavien eurooppalaisten direktiivien mukaisesti:

- Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2012/19 / EU, annettu 4 päivänä heinäkuuta 2012, sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta (WEEE)<sup>34</sup>
- Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2011/65 / EU, annettu 8 päivänä kesäkuuta 2011, tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa<sup>35</sup>
- Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2014/30 / EU, annettu 26. helmikuuta 2014, sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön yhdenmukaistamisesta (uudelleenlaadittu toisinto)<sup>36</sup>

<sup>34</sup> Direktiivi 2012/19 / EU on uudelleen tammikuun 27. päivänä 2003 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/96 / EY uudelleenkoodaus.

<sup>35</sup> Direktiivi 2011/65 / EU on uudelleen tammikuun 27. päivänä 2003 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/95 / EY uudelleenkoodaus.

<sup>36</sup> Direktiivi 2014/30 / EU on uudelleenkoodattu sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä ja direktiivin 89/336 / EY 20. heinäkuuta 2007 alkaen.



Tak for dit køb af en Lexip designed by Steelplay® Wired Controller!

⚠ Dette symbol identificerer sikkerheds- og sundhedsmeddelelser i denne produktvejledning. Læs denne vejledning for at få vigtige oplysninger om sikkerhed og sundhed for det produkt, du har købt.

⚠ **ADVARSEL:** HVIS DETTE PRODUKT IKKE OPSTILLES, ANVENDES OG PLEJES KORREKT, KAN DET ØGE RISIKOEN FOR ALVORLIG PERSONSKADE, DØD, MATERIELLE SKADER ELLER BESKADIGELSE AF PRODUKTET ELLER DET TILHØRENDE TILBEHØR. LÆS DENNE PRODUKTVEJLEDNING FOR AT FÅ VIGTIGE OPLYSNINGER OM SIKKERHED OG SUNDHED, OG OPBEVAR OMHYGGELEGT DISSE DOKUMENTER TIL FREMTIDIG BRUG. OPBEVARES UDEN FOR SMÅ BØRNS RÆKKEVIDDE.

### VIGTIGE OPLYSNINGER OM PRODUKTSIKKERHED

- 1. Sikkerhed for børn og sårbare personer - ⚠ ADVARSEL: Kvælningsfare**  
Denne enhed kan indeholde små dele, som kan udgøre en kvælningsfare for børn under 3 år. Hold de små dele væk fra børn. Sørg for aldrig at lade dette produkt være inden for små børns rækkevidde. Lad ikke børn lege med apparatet. Lad ikke emballagen ligge inden for børns rækkevidde. Børn bør ikke rengøre eller forsøge at foretage vedligeholdelse af apparatet uden opsyn. Sørg for, at børn, der bruger dette produkt, leger sikkert og inden for deres grænser, og sørg for, at de forstår korrekt brug af apparatet.
- 2. Generel sikkerhed og brug - ⚠ ADVARSEL: Risiko for personskade, elektrisk stød, brand, forbrændinger eller beskadigelse af enheden**  
⚠ **ADVARSEL:** Forsøg ikke at foretage reparationer  
⚠ **ADVARSEL:** Tillbehøret må ikke blive vådt  
Dette apparat er beregnet til indendørs brug i hjemmet og bør ikke anvendes på anden måde. Følg sikkerhedsanvisningerne i manualen. Brug eller opbevar ikke enheden i støvede/beskidte områder, da dens bevægelige dele og elektroniske komponenter kan blive beskadiget. Brug eller opbevar ikke enheden i varme områder. Tab ikke produktet eller nogen af dets dele, lad være med at tabe, adskille, åbne, styrte ned, bøje eller deformere produktet eller nogen af dets dele, da dette kan beskadige dem alvorligt. Brug ikke produktet med våde hænder, og undgå enhver form for fugt. Brug ikke vand til at rengøre produktet eller andre rengøringsmidler. Brug ikke slibende rengøringsmidler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande. Brug en antistatisk klud til at rengøre produktet. Forsøg ikke at rengøre stikkene. Du må ikke selv adskille produktet. Alle reparationer skal udføres af kvalificeret personale. Undgå, at der trænger væske ind i produktet. Lad ikke batteriet ligge i nærheden af en varmekilde som f.eks. en radiator. Indsæt ikke andre genstande end dem, der er tilladt i produktet. Der må ikke ske kortslutning. Rør ikke ved batteripolerne. Placer ikke tunge genstande på produktet. Undgå overdrevne stød eller vibrationer af enheden. Enheden må ikke udsættes for vand, der drypper eller stænker. Placer ikke genstande fyldt med væsker på enheden. Sprøjt ikke vand eller damp for at rengøre enheden. Ethvert tegn på forsøg på at åbne og/eller ændre denne enhed, herunder enhver afskalning, punktering eller fjernelse af nogen af etiketterne, vil gøre den begrænsede garanti ugyldig.
- 3. Installation**  
Installer ikke og tilslut ikke en beskadiget enhed, og tilslut ikke en beskadiget enhed. Følg omhyggeligt installationsvejledningen, der følger med enheden. Installer eller brug den ikke på et sted, hvor temperaturen er under 15 °C, eller på et sted, der er udsat for vejrliget. Anbring ikke produktet i direkte sollys eller i nærheden af en varmekilde. Installer produktet på et tørt sted og beskyttet mod støv. Anbring ikke på steder, hvor der kan komme vandstænk. Placer ikke enheden flammekilder som f.eks. tændte stearinlys.
- 4. Elektrisk sikkerhed - ⚠ ADVARSEL: Risiko for personskade, elektrisk stød, brand, forbrændinger eller beskadigelse af enheden**  
Som med mange andre elektriske apparater kan manglende overholdelse af følgende forholdsregler medføre alvorlig personskade eller død som følge af elektrisk stød, brand eller beskadigelse af tilbehør og konsol. Brug kun et godkendt opladningskabel. Lad ikke en trådløs enhed eller et opladningskabel blive vådt. Tag opladerkablet ud af stikket under lysstorme, eller når det ikke bruges i længere tid. Undgå at sidde eller træde på en trådløs enhed, dens kabel eller kabelstikket eller -kontakten for at undgå skader.
- 5. Bortskaffelse - ⚠ ADVARSEL:**  
Overhold sikkerhedsreglerne, når du bortskaffer affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).
- 6. Kabler - ⚠ FORSIGTIG: Kabler og ledninger**  
For at reducere potentielle snuble- eller viklingsrisici skal du arrangere alle kabler og ledninger således, at personer og kæledyr ikke risikerer at snuble over dem eller ved et uheld trække i dem, når de bevæger sig rundt eller går gennem området. Hold kabler og ledninger uden for børns og kæledyrs rækkevidde. Lad ikke børn lege med kabler og ledninger. Overdreven fugt kan forårsage elektrisk stød. Sørg for, at ledningen ikke er i kontakt med varme genstande som f.eks. et varmelegeme.

### VIGTIG SUNDHEDSADVARSEL

**1. Muskel- og skeletsygdomme - ⚠ VARNELSE:** Brug af spilcontrollere, tastaturer, mus eller andre elektroniske indtastningsenheder kan være forbundet med alvorlige skader eller lidelser.

Når du spiller videospil, kan du, som ved mange andre aktiviteter, lejlighedsvis opleve ubehag i hænder, arme, skuldre, nakke eller andre dele af din krop. Men hvis du oplever symptomer som vedvarende eller tilbagevendende ubehag, smerte, dunkende, dunkende, smertende, prikkende, følelsesløs, brændende fornemmelse eller stivhed, må du IKKE ignorere disse advarselssignaler. Opsøg omgående en kvalificeret sundhedsperson, også selv om symptomerne opstår, når du ikke spiller et videospil. Symptomer som disse kan være forbundet med smertefulde og undertiden permanent invaliderende skader eller lidelser i nerver, muskler, sener, blodkar og andre dele af kroppen. Disse muskuloskeletale lidelser (MSD) omfatter karpaltunnelsyndrom, tendinitis, tenosynovitis, vibrationssyndromer og andre tilstande. Selv om forskerne endnu ikke kan besvare mange spørgsmål om muskel- og skeletbesvær endnu, er der generel enighed om, at mange faktorer kan være forbundet med deres forekomst, herunder medicinske og fysiske forhold, stress og hvordan man håndterer den, det generelle helbred, og hvordan en person placerer og bruger sin krop under arbejde og andre aktiviteter (herunder videospil). Nogle undersøgelser tyder på, at det kan være en faktor, hvor lang tid en person udfører en aktivitet. Her er nogle retningslinjer, der kan hjælpe dig med at arbejde og spille mere behageligt og muligvis mindske risikoen for at få en muskel- og skeletbesvær: Placering af dig selv i behagelige og ikke akavede stillinger; afslapning af dine hænder, fingre og andre kropsdele; pauser; udvikling af en sund livsstil.

Hvis du har spørgsmål om, hvordan din egen livsstil, dine aktiviteter eller din medicinske eller fysiske tilstand kan være relateret til muskel- og skeletbesvær, skal du kontakte en kvalificeret sundhedsperson.

## OM Lexip designed by Steelplay® KABLET CONTROLLER

Steelplay® kablet controller giver dig mulighed for at spille på din computer og PS4™-konsol uafbrudt og nyde dine spil fuldt ud takket være det dobbelte vibrationssystem, de 4 paddles på bagsiden og det komfortable greb.

### INDHOLD

- 1 x Lexip designed by Steelplay® Wired Controller
- 1 x Brugermanual

### Tilslutning af controlleren på en pc

- Tilslut controlleren til USB-porten på din pc. (Du vil høre en meddelelse)
- Tryk samtidig på Option-tasten + Home-tasten på controlleren, indtil du hører meddelelsen igen.

Herefter er din controller tilsluttet og genkendt af din pc.





### Tilslutning af controlleren på en PS4™

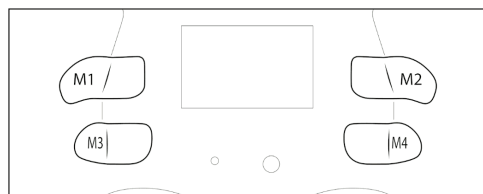
- Sæt USB-kablet fra controlleren ind i den dedikerede port på din PS4™-konsol.
- Når lysbjælken ikke længere blinker, er synkroniseringen udført.

Tryk på knappen HOME for at få adgang til menuerne på din konsol.

### Konfiguration af pagaier

M1-, M2-, M3- og M4-padlerne på bagsiden af controlleren er programmerbare, så de kan have samme funktioner som action-knapperne. M1, M2, M3, M4-padlerne kan omprogrammere maksimalt 14 knapper

- M1-padlen har som standard funktionen af knap 1 
- M2-padlen har som standard funktionen af knap 3 
- M3-padlen har som standard funktionen af knap 4 
- M4-padlen har som standard funktionen af knap 2 







Der er 2 konfigurationsmuligheder for padlekonfiguration:

**Tilstand A: Omprogrammering:** 1 eller flere knapper kan indstilles på 1 padle

**B-tilstand: Macro:** sekvenser af funktioner for flere knapper kan konfigureres på 1 padle.





### Tilstand A: Omprogrammering

Eksempel på betjening af M1-padde

1. Tryk først på M1-padlen, mens du holder den nede, og tryk derefter på Share, turbo-LED'en forbliver tændt, programmeringstilstanden er i gang.
2. Hold de knapper, du ønsker at mappe, f.eks. L1 og R2, nede
3. Tryk på M1 igen for at bekræfte indstillingen, turbo-LED'en slukker, indstillingen er gennemført med succes. Hvis du nu trykker på M1-padlen, vil den have de L1- og R2-funktioner, du har valgt.
4. Hver palle kan erstatte en eller flere af følgende knapper:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick skal, venstre joystick, retningsskors (op/ned/ højre/venstre knapper)  
I nogle spil er knapperne allerede programmeret til at udføre flere funktioner.
5. Hukommelse af indstillingerne: Når du har indstillet en palle, beholder den den/de indstillede funktion(er).
6. Vejledningen til indstilling af den anden paddle er identisk med ovenstående trin.

### B-tilstand: Macro

Eksempel på betjening af M1-padde

1. Tryk først på M1-padlen og hold den nede uden at slippe den, tryk derefter på Option, turbo-LED'en forbliver tændt, programmeringstilstanden er i gang.
2. Tryk på en hvilken som helst knap, som du vil indstille i makrotilstand, f.eks. L1 og R2
3. Tryk på M1 igen for at bekræfte indstillingen; turbo-LED'en slukker, indstillingen er afsluttet med succes. Hvis du nu trykker på M1-padlen, vil handlingerne på L1- og R2-knapperne følge hinanden i den rækkefølge, som du trykkede på de relevante knapper (hvis du først trykkede på L1-knappen og derefter på R2-knappen, vil handlingerne på hver af disse knapper følge i denne rækkefølge: L1-handling og R2-handling).
4. Hver padle kan erstatte en eller flere af følgende knapper:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick skal, venstre joystick, retningsskors (op/ned/højre/venstre-knapper)  
I nogle spil er knapperne allerede programmeret til at udføre flere handlinger.
5. Hukommelse af indstillingerne: Når du har indstillet en paddle, beholder den den/de indstillede aktionssekvenser.
6. Instruktionerne for indstilling af den anden paddle er identiske med ovenstående trin.

## SPECIFIKATIONER

DC 5V --- 250mAh

## KUNDESUPPORT

Du kan få svar på almindelige spørgsmål, fejlfindingstrin og vores kundesupportteam ved at sende en e-mail til os på: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## GARANTIBETINGELSER

Garantiperioden er 2 år fra købsdatoen, hvis købsbeviset er indsendt. Betjeningsvejledningen skal følges. Undtager udtrykkeligt skader i forbindelse med lækage af batterier. Produktet må ikke være blevet beskadiget som følge af defacement, misbrug, misbrug, misligholdelse, forsømmelse, uheld, ødelæggelse eller ændring af serienummeret, ukorrekte elektriske spændinger eller strømme, reparation, ændring eller vedligeholdelse foretaget af andre personer eller parter end vores eget serviceværksted eller et autoriseret servicecenter, brug eller installation af reservedele, der ikke er Steelplay®-erstatningsdele i produktet, eller ændring af dette produkt på nogen måde, eller inkorporering af dette produkt i andre produkter, eller skader på produktet forårsaget af ulykker, brand, oversvømmelser, lynnedslag eller naturkatastrofer, eller enhver brug, der er i strid med de instruktioner, der er leveret af Steelplay®. Steelplay®s forpligtelser er begrænset til reparation eller udskiftning med samme eller lignende enhed efter vores valg. For at få reparationer under denne garanti skal du fremvise produktet og bevis for køb (f.eks. regning eller faktura) til det autoriserede Lexip designed by Steelplay® Technical Support Center, hvor transportomkostningerne er betalt på forhånd. Alle krav, der er i konflikt med stats- eller forbundslove, regler og/eller forpligtelser, kan ikke håndhæves i det pågældende område, og Lexip designed by Steelplay® vil overholde disse love, regler og/eller forpligtelser. Når du returnerer produktet til reparation, skal du pakke det meget omhyggeligt, helst med de originale emballagematerialer. Vedlæg venligst også en forklarende note. VIGTIGT: For at spare dig selv for unødige omkostninger og ulejlighed skal du omhyggeligt kontrollere, at du har læst og fulgt instruktionerne i denne manual. Denne garanti træder i stedet for alle andre udtrykkelige garantier, forpligtelser eller ansvar. **ALLE UNDERFORSTÅEDE GARANTIER, FORPLIGTELSE ER ANSVAR, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, DE UNDERFORSTÅEDE GARANTIER FOR SALGBARHED OG EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL, ER BEGRÆNSET I VARIGHED TIL VARIGHEDEN AF DENNE SKRIFTLIGE BEGRÆNSENDE GARANTI.** Nogle stater tillader ikke begrænsninger af, hvor længe en implicit garanti varer, så ovenstående begrænsninger gælder muligvis ikke for dig. I INGEN tilfælde kan vi være ansvarlige for nogen særlig eller følgeskade på grund af brud på denne eller nogen anden garanti, hverken udtrykkelig eller stiltiende, uanset hvad der er sket. Nogle stater tillader ikke udelukkelse eller begrænsning af særlige, tilfældige eller følgeskader, så ovenstående begrænsning gælder muligvis ikke for dig. Denne garanti giver dig specifikke juridiske rettigheder, og du kan også have andre rettigheder, som varierer fra stat til stat.

## BORTSKAFFELSE AF AFFALD AF BATTERIER OG ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UDSTYR

Dette WEEE-symbol på produktet eller i brugsanvisningen betyder, at dit elektriske og elektroniske udstyr skal bortskaffes separat fra dit husholdningsaffald, når dets levetid er udløbet. Der findes separate indsamlingssystemer til genanvendelse i EU. Du kan få flere oplysninger ved at kontakte den lokale kommunale tjeneste til bortskaffelse af husholdningsaffald eller den forhandler, hvor du har købt produktet.

**[Den Europæiske Union]** Disse symboler angiver, at det elektriske og elektroniske udstyr og de batterier, der er mærket med disse symboler, ikke må bortskaffes som husholdningsaffald ved levetidens ophør. De skal i stedet afleveres til indsamlingssteder for genanvendelse af elektrisk og elektronisk udstyr og batterier med henblik på korrekt behandling, genanvendelse og genanvendelse i overensstemmelse med national lovgivning og direktiv 2012/19/EU. Ved at bortskaffe disse produkter på passende vis bidrager du til at bevare naturressourcerne og forebygge potentielle negative virkninger på miljøet og menneskers sundhed, som ellers kunne opstå som følge af uhensigtsmæssig affaldshåndtering af disse produkter. For mere detaljerede oplysninger om genanvendelse af dette produkt kan du kontakte dit lokale kommunekontor, din affaldsservice eller den butik, hvor du har købt produktet. I henhold til den nationale lovgivning kan der pålægges bøder i tilfælde af ukorrekt bortskaffelse af dette affald.

**[Professionelle brugere]** Hvis du ønsker at kassere dette produkt, bedes du kontakte din forhandler og kontrollere vilkårene og betingelserne i købsaftalen.

**[Andre lande uden for EU]** Disse symboler er kun gyldige inden for Den Europæiske Union. For at bortskaffe disse produkter skal det overholde gældende national lovgivning eller andre regler i dit land for behandling af elektrisk og elektronisk udstyr og brugte batterier.



Dette produkt er CE-kompatibelt og har CE-mærket i henhold til følgende europæiske direktiver:

- Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/19/EU af 4. juli 2012 om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE)<sup>37</sup>
- Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2011/65/EU af 8. juni 2011 om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr<sup>38</sup>
- Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/30/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om elektromagnetisk kompatibilitet<sup>39</sup>

<sup>37</sup> Direktiv 2012/19/EU er en omarbejdning af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/96/EF af 27. januar 2003.

<sup>38</sup> Direktiv 2011/65/EU er en omarbejdning af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/95/EF af 27. januar 2003.

<sup>39</sup> The directive 2014/30/EU is a recast of the (EMC) Directive 2004/108/EC published in the Official Journal of the European Union L 390/24, 31 December 2004, and repealed Directive 89/336/EEC as from 20 July 2007.

Takk for at du kjøpte en Lexip designed by Steelplay® Kablet Kontroller!

△  **Dette symbolet identifiserer sikkerhets- og helsemeldinger i denne produktveiledningen. Les denne veiledningen for viktig sikkerhets- og helseinformasjon for produktet du har kjøpt.**

△ **ADVARSEL:** MANGLENDE OPPSETTING, BRUK OG PASS AV DETTE PRODUKTET KAN ØKE RISIKOEN FOR ALVORLIG SKADE, DØD, EIENDOMSSKADE ELLER SKADE PÅ PRODUKTET ELLER RELATERET TILBEHØR. LES DENNE PRODUKTVEILEDNINGEN FOR VIKTIG SIKKERHETS- OG HELSEINFORMASJON, OG OPPBEVAR DISSE DOKUMENTENE FOR FREMTIDIG REFERANSE NØYE. VENNLIGST OPPBEVARES UTILGJENGELIG FOR SMÅ BARN.

### VIKTIG PRODUKTSIKKERHETSINFORMASJON

- 1. Sikkerhet for barn og sårbare personer - △ ADVARSEL: Kvelningsfare**  
Denne enheten kan inneholde små deler som kan være en kvelningsfare for barn under 3 år. Hold små deler unna barn. Sørg for å aldri la dette produktet være innen rekkevidde for små barn. Ikke la barn leke med enheten. Ikke la emballasje være innenfor rekkevidde for barn. Barn bør ikke rengjøre eller utføre vedlikehold på enheten uten tilsyn. Sørg for at barn som bruker dette produktet, leker trygt og innenfor sine grenser, og sørg for at de forstår riktig bruk av enheten.
- 2. Generell sikkerhet og bruk - △ ADVARSEL: Fare for personskade, elektrisk støt, brann, brannskader eller skade på enheten**  
△ **ADVARSEL:** Ikke forsøk å reparere  
△ **ADVARSEL:** Ikke la tilbehøret bli vått  
Denne enheten er designet for innendørs bruk i hjemmet og bør ikke brukes på annen måte. Følg sikkerhetsinstruksjonene i manualen. Ikke bruk eller oppbevar enheten i støvete/skitne områder da dens bevegelige deler og elektroniske komponenter kan bli skadet. Ikke bruk eller oppbevar enheten i varme områder. Ikke slipp, ikke demonter, ikke åpne, ikke krasje, ikke bøy, ikke deformer produktet eller noen av dets deler, dette kan skade dem alvorlig. Ikke bruk produktet med våte hender og unngå enhver form for fuktighet. Ikke bruk vann til å rengjøre produktet eller andre rengjøringsmidler. Ikke bruk skuremidler, skuresvamp, løsemidler eller metallgjenstander. For å rengjøre produktet, bruk en antistatisk klut. Ikke prøv å rengjøre kontaktene. Ikke demonter produktet selv. Alle reparasjoner må utføres av kvalifisert personell. Unngå at væske kommer inn i produktet. Ikke la batteriet ligge i nærheten av en varmekilde som radiator. Ikke sett inn andre gjenstander enn de som er tillatt i produktet. Ikke kortslutt. Ikke berør batteripolene. Ikke plasser tunge gjenstander på produktet. Unngå overdreven støt eller vibrasjon av enheten. Enheten må ikke utsettes for vann som drypper eller spruter. Ikke plasser gjenstander fylt med væske som vaser på enheten. Ikke spray vann eller damp for å rengjøre enheten. Ethvert bevis på ethvert forsøk på å åpne og/eller modifisere denne enheten punktering eller fjerning av noen av etikettene, vil ugyldiggjøre den begrensede garantien.
- 3. Installasjon**  
Ikke installer og ikke koble til en skadet enhet. Følg nøye installasjonsinstruksjonene som følger med enheten. Ikke installer eller bruk den på et sted der temperaturen er under 15 °C eller på et sted som er utsatt for elementene. Ikke plasser produktet i direkte sollys eller i nærheten av en varmekilde. Installer produktet på et tørt sted og beskyttet mot støv. Ikke plasser i områder som er utsatt for vannsprut. Ikke plasser enhetens flammekilder som tente stearinlys.
- 4. Elektrisk sikkerhet - △ ADVARSEL: Fare for personskade, elektrisk støt, brann, brannskader eller skade på enheten**  
Som med mange andre elektriske enheter, kan unnlattelse av å ta følgende forholdsregler føre til alvorlig personskade eller død på grunn av elektrisk støt, brann eller skade på tilbehøret og konsollen. Bruk kun godkjent ladekabel. Ikke la en trådløs enhet eller ladekabel bli våt. Trekk ut ladekabelen under tordenvær eller når den ikke skal brukes i lengre perioder. For å unngå skade, unngå å sitte eller trække på en trådløs enhet, kabelen eller kabelpluggen eller -kontakten.
- 5. Avhending - △ ADVARSEL:**  
Følg sikkerhetsreglene ved avhending av elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE).
- 6. Kabler - △ FORSIKTIG: Kabler og ledninger**
- 7.** For å redusere potensielle snublefarer eller sammenfiltringsfare, ordne eventuelle kabler og ledninger slik at det ikke er sannsynlig at folk og kjæledyr snubler eller trekker i dem ved et uhell når de beveger seg rundt eller går gjennom området. Hold kabler og ledninger utilgjengelig for barn og kjæledyr. Ikke la barn leke med kabler og ledninger. Overdreven fuktighet kan forårsake elektrisk støt. Pass på at ledningen ikke er i kontakt med varme gjenstander som en varmeovn.

### VIKTIG HELSEADVARSEL

**1. Muskel- og skjelettlidelser - △ ADVARSEL:** Bruk av spillkontrollere, tastaturer, mus eller andre elektroniske inndataenheter kan være knyttet til alvorlige skader eller lidelser.

Når du spiller videospill, som med mange aktiviteter, kan du av og til oppleve ubehag i hender, armer, skuldre, nakke eller andre deler av kroppen. Men hvis du opplever symptomer som vedvarende eller tilbakevendende ubehag, smerte, banking, verking, prikking, nummenhet, brennende følelse eller stivhet, IKKE IGNORER DISSE VARSLETGENE. SE EN KVALIFISERT HELSEPROFESJON STRAKS, selv om symptomene oppstår når du ikke spiller et videospill. Symptomer som disse kan være assosiert med smertefulle og noen ganger permanent invalidiserende skader eller forstyrrelser i nerver, muskler, sener, blodårer og andre deler av kroppen. Disse muskel- og skjelettlidelsene (MSDs) inkluderer karpaltunnelsyndrom, senebetennelse, tenosynovitt, vibrasjonssyndromer og andre tilstander. Mens forskere ennå ikke er i stand til å svare på mange spørsmål om MSD, er det generell enighet om at mange faktorer kan være knyttet til forekomsten, inkludert medisinske og fysiske forhold, stress og hvordan man takler det, generell helse og hvordan en person posisjonerer og bruker kroppen sin under arbeid og andre aktiviteter (inkludert å spille videospill). Noen studier tyder på hvor lang tid en person utfører en aktivitet kan være en faktor. Dette er noen retningslinjer som kan hjelpe deg med å jobbe og leke mer komfortabelt og muligens redusere risikoen for å oppleve MSD: Posisjoner deg selv for å bruke komfortable, ikke vanskelige, stillinger; Holde hender, fingre og andre kroppsdeler avslappet; Å ta pauser; Utvikle en sunn livsstil.

Hvis du har spørsmål om hvordan din egen livsstil, aktiviteter eller medisinske eller fysiske tilstand kan være relatert til MSD, kontakt en kvalifisert helsepersonell.

## OM Lexip designed by Steelplay® KABLET KONTROLL

Steelplay® kablede kontroller lar deg spille datamaskinen og PS4™-konsollen kontinuerlig og nyte spillene dine til det fulle takket være det doble vibrasjonssystemet, 4 padler på baksiden og det komfortable grepet.

### INNHold

- 1 x Lexip designed by Steelplay® kablet kontroller
- 1 x Brukerhåndbok

### Tilkobling av kontrolleren på en PC

- Koble kontrolleren til USB-porten på PC-en. (Du vil høre et varsel)
- Trykk samtidig, til du hører varselet igjen, Alternativ-tasten + Hjem-tasten på kontrolleren.

Fra dette blir kontrolleren koblet til og gjenkjent av PC-en.

### Tilkobling av kontrolleren på en PS4™





- Sett USB-kabelen fra kontrolleren inn i den dedikerte porten på PS4™-konsollen.
- Når lyslinjen ikke lenger blinker, utføres synkronisering.

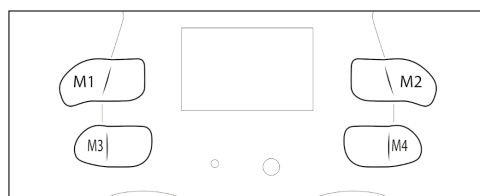
Trykk på HJEM-knappen for å få tilgang til menyene på konsollen.

### Padlekonfigurasjon

Padlene M1, M2, M3 og M4 på baksiden av kontrolleren er programmerbare slik at de kan ha samme funksjoner som handlingsknappene.

M1 M2 M3 M4-padlene kan omdefinere maksimalt 14 knapper

- M1-padlen har som standard funksjonen til knapp 1 
- M2-padlen har som standard funksjonen til knapp 3 
- M3-padlen har som standard funksjonen til knapp 4 
- M4-padlen har som standard funksjonen til knapp 2 







Det er 2 moduser for padlekonfigurasjon:

**Modus A: Remapping:** 1 eller flere knapper kan stilles inn på 1 padle

**B-modus: Makro:** sekvenser av funksjoner for flere knapper kan konfigureres på 1 padle.




### Modus A: Remapping

Eksempel på betjening på M1-åren

1. Trykk først og hold inne M1-padlen mens du holder den nede, trykk deretter Del, turbo-LED-en forblir på, programmeringsmodusen er i gang.
2. Hold nede knappene du vil kartlegge, for eksempel L1 og R2
3. Trykk M1 igjen for å bekrefte innstillingen, turbo-LED-en slukker, innstillingen er fullført. Nå hvis du trykker på M1-padlen, vil den ha L1- og R2-funksjonene du har valgt.
4. Hver pall kan erstatte en eller flere av følgende knapper:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, venstre joystick, retningskryss (opp/ned/høyre/venstre knapper)  
I noen spill er knappene allerede programmert til å utføre flere funksjoner.
5. Lagre innstillingene: Når du har satt opp en padleåre, beholder den funksjonen(e) satt opp.
6. Instruksjonene for å sette opp den andre åren er identiske med trinnene ovenfor.

### B-modus: Makro

Eksempel på betjening på M1-åren

1. Trykk først og hold nede M1-padlen uten å slippe den, trykk deretter på Option, turbo-LED-en forblir på, programmeringsmodusen er i gang.
2. Trykk på hvilken som helst knapp du vil sette i makromodus, for eksempel L1 og R2
3. Trykk M1 igjen for å bekrefte innstillingen; turbo-LED-en slukker, innstillingen er fullført. Hvis du nå trykker på M1-padlen, vil handlingene til L1- og R2-knappene følge hverandre i den rekkefølgen du trykket på de relevante knappene (hvis du først trykket på L1-knappen og deretter R2-knappen, vil handlingene til hver av disse knappene følge i denne rekkefølgen: L1 handling og R2 handling).
4. Hver åre kan erstatte en eller flere av følgende knapper:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick må, venstre joystick, retningskryss (opp/ned/høyre/venstre knapper)  
I noen spill er knappene allerede programmert til å utføre flere handlinger.
5. Lagre innstillingene: Når du har satt opp en padleåre, beholder den handlingssekvensen(e) satt opp.
6. Instruksjonene for å sette opp den andre åren er identiske med trinnene ovenfor.

## SPESIFIKASJONER

DC 5V --- 250mAh

## KUNDESERVICE

For svar på vanlige spørsmål, feilsøkingstrinn og vårt kundestøtteam, send oss en e-post på: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## GARANTIVILKÅR

Garantiperioden er 2 år fra kjøpsdato med kjøpsbevis fremlagt. Bruksanvisning må følges. Utelukker spesifikt eventuelle skader forbundet med lekkasje av batterier. Produktet må ikke ha blitt skadet som et resultat av ødeleggelse, misbruk, misbruk, forsømmelse, ulykke,

ødeleggelse eller endring av serienummeret, feil elektrisk spenning eller strøm, reparasjon, endring eller vedlikehold av noen annen person eller part enn vårt eget serviceanlegg, eller et autorisert servicesenter, bruk eller installasjon av ikke-Steelplay®-reservedeler i produktet eller modifikasjon av dette produktet på noen måte, eller inkorporering av dette produktet i andre produkter, eller skade på produktet forårsaket av ulykke, brann, flom, lyn eller Guds handlinger, eller bruk som bryter med instruksjonene gitt av Steelplay®. Steelplay®s forpliktelser er begrenset til reparasjon eller erstatning med samme eller lignende enhet, etter vårt valg. For å få reparasjoner under denne garantien, presentere produktet og kjøpsbeviset (f.eks. regning eller faktura) til det autoriserte Lexip designed by Steelplay® Technical Support Center, forhåndsbetalte transportkostnader. Eventuelle krav som er i konflikt med statlige eller føderale lover, regler og/eller forpliktelser skal ikke kunne håndheves i det aktuelle territoriet, og Lexip designed by Steelplay® vil overholde disse lovene, reglene og/eller forpliktelsene. Når du returnerer produktet for reparasjon, vennligst pakk det svært nøye, helst med originalemballasje. Legg også ved en forklarende merknad. VIKTIG: For å spare deg selv for unødvendige kostnader og ulemper, vennligst sjekk nøye at du har lest og fulgt instruksjonene i denne håndboken. Denne garantien er i stedet for alle andre uttrykte garantier, forpliktelser eller forpliktelser. EVENTUELLE UNDERFORSTÅTE GARANTIER, FORPLIKTELSELLER ELLER ANSVAR, INKLUDERT MEN IKKE BEGRENSET TIL DE UNDERFORSTÅTE GARANTIER OM SALGBARHET OG EGNETHET FOR ET BESTEMT FORMÅL, SKAL VÆRE BEGRENSET I VARIGHETEN TIL VARIGHETEN AV SIKKERHETSBEGRÆNSNING. Noen stater tillater ikke begrensninger på hvor lenge en underforstått garanti varer, så begrensningene ovenfor gjelder kanskje ikke for deg. UNDER INGEN OMSTENDIGHET SKAL VI VÆRE ANSVARLIG FOR NOEN SPESIELLE ELLER FØLGESKADER FOR BRUDD PÅ DENNE ELLER NOEN ANNEN GARANTI, UTTRYKKELIG ELLER UNDERFORSTÅTT, HVOR NOEN NOEN SOM NOEN NOEN OMSTENDIGHET. gjelder deg. Denne garantien gir deg spesifikke juridiske rettigheter, og du kan også ha andre rettigheter som varierer fra stat til stat.

## AVHENDING AV AVFALLSBATTERIER OG ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UTSTYR

Dette WEEE-symbolet på produktet eller i instruksjonene betyr at det elektriske og elektroniske utstyret ditt skal kastes separat fra husholdningsavfallet etter endt levetid. Det finnes separate innsamlingssystemer for gjenvinning i EU. For mer informasjon, vennligst kontakt det lokale kommunale husholdningsavfallet eller forhandleren der du kjøpte produktet.

**[European Union]** Disse symbolene indikerer at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier merket med disse symbolene ikke må kastes som husholdningsavfall ved slutten av levetiden. De bør heller gis til innsamlingssteder for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr og batterier for riktig behandling, gjenvinning og resirkulering i samsvar med nasjonal lovgivning og direktiv 2012/19/EU. Ved å eliminere disse produktene på riktig måte, bidrar du til å bevare naturressurser og forhindre potensielle negative effekter på miljøet og menneskers helse som ellers kan være forårsaket av upassende avfallshåndtering av disse produktene. For mer detaljert informasjon om resirkulering av dette produktet, vennligst kontakt ditt lokale kommunekontor, din husholdningsavfallstjeneste eller butikken der du kjøpte det. I henhold til nasjonal lovgivning kan det ilegges straff ved feil deponering av dette avfallet.

**[Profesjonelle brukere]** Hvis du ønsker å forkaste dette produktet, vennligst kontakt din forhandler og sjekk vilkårene og betingelsene i kjøpskontrakten.

**[Andre land utenfor EU]** Disse symbolene er kun gyldige innenfor EU. For å eliminere disse produktene, bør den overholde gjeldende nasjonal lovgivning eller andre forskrifter i ditt land for behandling av elektrisk og elektronisk utstyr og brukte batterier.



Dette produktet er CE-kompatibelt og har CE-merket i henhold til følgende europeiske direktiver:

- Europaparlamentets og rådets direktiv 2012/19/EU av 4. juli 2012 om avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE)<sup>40</sup>
- Europaparlamentets og rådets direktiv 2011/65/EU av 8. juni 2011 om begrensning av bruken av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr<sup>41</sup>
- Europaparlamentets og rådets direktiv 2014/30/EU av 26. februar 2014 om harmonisering av medlemsstatenes lover om elektromagnetisk kompatibilitet<sup>42</sup>

<sup>40</sup> Direktiv 2012/19/EU er en omarbeiding av Europaparlamentets og Rådets direktiv 2002/96/EF av 27. januar 2003.

<sup>41</sup> Direktiv 2011/65/EU er en omarbeiding av Europaparlamentets og Rådets direktiv 2002/95/EC av 27. januar 2003.

<sup>42</sup> Direktivet 2014/30/EU er en omarbeidelse av (EMC)-direktivet 2004/108/EC publisert i Den europeiske unions offisielle tidsskrift L 390/24, 31. desember 2004, og opphevet direktiv 89/336/EEC fra 20. juli 2007.

Lexip designed by Steelplay® trådbunden styrenhet för PC och PS4™  
ANVÄNDARMANUAL

Tack för att du har köpt en Lexip designed by Steelplay® Wired Controller!

⚠ *Den här symbolen identifierar säkerhets- och hälsobudskap i den här produktguiden. Läs den här guiden för viktig säkerhets- och hälsainformation för den produkt du har köpt.*

⚠ **WARNING:** OM DU INTE INSTALLERAR, ANVÄNDER OCH SKÖTER DEN HÄR PRODUKTEN PÅ RÄTT SÄTT KAN DET ÖKA RISKEN FÖR ALLVARLIG SKADA, DÖDSFALL, EGENDOMSSKADOR ELLER SKADOR PÅ PRODUKTEN ELLER TILLHÖRANDE TILLBEHÖR. LÄS DENNA PRODUKTGUIDE FÖR VIKTIG SÄKERHETS- OCH HÄLSOINFORMATION OCH SPARA DESSA DOKUMENT FÖR FRAMTIDA REFERENS NOGGRANT. HÅLL DEN UTOM RÄCKHÅLL FÖR SMÅ BARN.

### VIKTIG INFORMATION OM PRODUKTSÄKERHET

- Säkerhet för barn och utsatta personer** - ⚠ **WARNING:** Risk för kvävning  
Denna enhet kan innehålla små delar som kan utgöra en kvävningrisk för barn under 3 år. Håll smådelar borta från barn. Se till att aldrig lämna denna produkt inom räckhåll för små barn. Låt inte barn leka med apparaten. Lämna inte förpackningen inom räckhåll för barn. Barn bör inte rengöra eller försöka utföra underhåll på apparaten utan uppsikt. Se till att barn som använder denna produkt leker säkert och inom sina gränser, och se till att de förstår hur apparaten ska användas på rätt sätt.
- Allmänt Säkerhet och användning** - ⚠ **WARNING:** Risk för personskador, elektriska stötar, brand, brännskador eller skador på enheten.  
⚠ **WARNING:** Försök inte utföra reparationer.  
⚠ **WARNING:** Låt inte tillbehöret bli vått.  
Den här apparaten är avsedd för hushållsbruk inomhus och får inte användas på annat sätt. Följ säkerhetsanvisningarna i handboken. Använd eller förvara inte enheten i dammiga/smutsiga utrymmen eftersom dess rörliga delar och elektroniska komponenter kan skadas. Använd eller förvara inte enheten i varma områden. Tappa inte, demontera inte, öppna inte, krascha inte, böj inte, deformera inte produkten eller någon av dess delar, detta kan allvarligt skada dem. Använd inte produkten med våta händer och undvik all slags fukt. Använd inte vatten för att rengöra produkten eller något annat rengöringsmedel. Använd inte slipande rengöringsmedel, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål. Använd en antistatisk trasa för att rengöra produkten. Försök inte att rengöra kontaktdon. Demontera inte produkten själv. Alla reparationer måste utföras av kvalificerad personal. Förhindra att vätska kommer in i produkten. Lämna inte batteriet i närheten av en värmekälla, till exempel en radiator. Sätt inte in något annat föremål än det som är tillåtet i produkten. Gör ingen kortslutning. Rör inte vid batteripolerna. Placera inte tunga föremål på produkten. Undvik överdriven stöt eller vibration av enheten. Enheten får inte utsättas för vatten som droppar eller stänker. Placera inte föremål fyllda med vätskor på enheten. Spraya inte vatten eller ånga för att rengöra enheten. Alla bevis på försök att öppna och/eller modifiera denna enhet, inklusive skalning, punktering eller avlägsnande av någon av etiketterna, gör den begränsade garantin ogiltig.
- Installation**  
Installera inte och anslut inte en skadad enhet. Följ noggrant de installationsinstruktioner som medföljer enheten. Installera inte och använd den inte på en plats där temperaturen är lägre än 15 °C eller på en plats som är utsatt för väder och vind. Placera inte produkten i direkt solljus eller nära en värmekälla. Installera produkten på en torr plats och skyddad från damm. Placera den inte i områden som är utsatta för stänkande vatten. Placera inte enheten flammkällor som t.ex. tända ljus.
- Elsäkerhet** - ⚠ **WARNING:** Risk för personskada, elektrisk stöt, brand, brännskador eller skador på apparaten.  
Precis som med många andra elektriska apparater kan underlåtenhet att vidta följande försiktighetsåtgärder leda till allvarlig skada eller dödsfall på grund av elektrisk stöt, brand eller skador på tillbehören och konsolen. Använd endast en godkänd laddningskabel. Låt inte en trådlös enhet eller laddningskabel bli våt. Koppla ur laddningskabeln under ljusstormar eller när den inte används under längre perioder. För att förhindra skador ska du undvika att sitta eller trampa på en trådlös enhet, dess kabel eller kabelns kontakt eller kontakt.
- Bortskaffande** - ⚠ **WARNING:**  
Observera säkerhetsreglerna när du gör dig av med avfall av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE).
- Kablar** - ⚠ **WARNING:** Kablar och sladdar  
För att minska potentiella snubbel- eller trasselrisker ska du ordna alla kablar och sladdar så att människor och husdjur inte riskerar att snubbla över dem eller oavsiktligt dra i dem när de rör sig eller går i området. Håll kablar och sladdar utom räckhåll för barn och husdjur. Låt inte barn leka med kablar och sladdar. Överdriven fukt kan orsaka elektriska stötar. Se till att sladden inte kommer i kontakt med heta föremål, t.ex. en värmare.

### VIKTIG HÄLSOVARNING

**1. Muskel- och skelettsjukdomar** - ⚠ **WARNING:** Användning av spelkontroller, tangentbord, möss eller andra elektroniska inmatningsanordningar kan vara kopplad till allvarliga skador eller sjukdomar.

När du spelar videospel kan du, liksom vid många andra aktiviteter, ibland uppleva obehag i händer, armar, axlar, nacke eller andra delar av kroppen. Men om du upplever symtom som ihållande eller återkommande obehag, smärta, bultande, värkande, stickande, domningar, domningar, brännande känsla eller stelhet, ska du INTE ignorera dessa varningssignaler. Sök genast upp en kvalificerad sjukvårdspersonal, även om symtomen uppträder när du inte spelar videospel. Symtom som dessa kan vara förknippade med smärtsamma och ibland permanent handikappande skador eller störningar i nerver, muskler, senor, blodkärl och andra delar av kroppen. Dessa muskuloskeletal sjukdomar (MSD) omfattar karpaltunnelsyndrom, seninflammation, tenosynovit, vibrationssyndrom och andra tillstånd. Även om forskarna ännu inte kan besvara många frågor om MSD, råder det allmän enighet om att många faktorer kan vara kopplade till deras förekomst, bland annat medicinska och fysiska förhållanden, stress och hur man hanterar den, allmän hälsa och hur en person placerar och använder sin kropp under arbete och andra aktiviteter (inklusive att spela videospel). Vissa studier tyder på att den tid en person utför en aktivitet kan vara en faktor. Här är några riktlinjer som kan hjälpa dig att arbeta och spela på ett bekvämare sätt och eventuellt minska risken för att drabbas av MSD: Placera dig så att du använder bekväma, inte obekväma, ställningar; håll händer, fingrar och andra kroppsdelar avslappnade; ta pauser; utveckla en hälsosam livsstil.

Om du har frågor om hur din egen livsstil, dina aktiviteter eller ditt medicinska eller fysiska tillstånd kan vara relaterade till MSD, kontakta en kvalificerad sjukvårdspersonal.

## OM Lexip designed by Steelplay® TRÅDBUNDEN STYRENHET

Med Steelplay® kabelansluten handkontroll kan du spela på din dator och PS4™-konsol kontinuerligt och njuta av dina spel fullt ut tack vare det dubbla vibrationssystemet, 4 paddlar på baksidan och det bekväma greppet.

### INNEHÅLL

- 1 x Lexip designed by Steelplay® Wired Controller
- 1 x användarmanual

### Anslutning av styrenheten på en dator

- Anslut styrenheten till USB-porten på datorn. (Du kommer att höra ett meddelande)
- Tryck samtidigt på alternativtangenta och hemtangenten på styrenheten tills du hör meddelandet igen.

Från och med detta är din styrenhet ansluten och erkänns av din dator.

### Anslutning av kontrollern på en PS4™





- Sätt in USB-kabeln från kontrollern i den särskilda porten på din PS4™-konsol.
- När ljusbältet inte längre blinkar är synkroniseringen utförd.

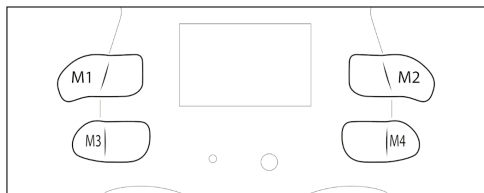
Tryck på knappen HOME för att komma åt menyerna på din konsol.

### Konfigurering av paddeln

Paddlarna M1, M2, M3 och M4 på baksidan av styrenheten är programmerbara så att de kan ha samma funktioner som handlingsknapparna.

Paddlarna M1 M2 M3 M4 kan omprogrammera högst 14 knappar.

- M1-paddeln har som standard funktionen av knapp 1 
- M2-paddeln har som standard funktionen av knapp 3 
- M3-paddeln har som standard funktionen för knapp 4 
- M4-paddeln har som standard funktionen för knapp 2 







Det finns två sätt att konfigurera paddeln:

**Läge A: Omfördelning:** 1 eller flera knappar kan ställas in på en paddel.

**B-läge: Makro:** sekvenser av funktioner för flera knappar kan konfigureras på en paddel.





### Läge A: Omfördelning

Exempel på användning av M1-paddeln

1. Tryck först på M1-paddeln och håll den nedtryckt, tryck sedan på Share, turbolampan lyser, programmeringsläget pågår.
2. Håll ner de knappar du vill mappa, till exempel L1 och R2.
3. Tryck på M1 igen för att bekräfta inställningen, turbo-LED:n slocknar, inställningen har slutförts framgångsrikt. Om du nu trycker på M1-paddeln kommer den att ha de L1- och R2-funktioner som du har valt.
4. Varje pall kan ersätta en eller flera av följande knappar:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, vänster joystick, riktningskors (upp/ner/höger/vänsterknappar).  
I vissa spel är knapparna redan programmerade för att utföra flera funktioner.
5. Memorera inställningarna: När du har ställt in en paddel behåller den den eller de inställda funktionerna.
6. Instruktionerna för att ställa in den andra paddeln är identiska med ovanstående steg.

### B-läge: Makro

Exempel på användning av M1-paddeln

1. Tryck först in M1-paddeln utan att släppa den, tryck sedan på Option, turbolampan lyser fortfarande, programmeringsläget pågår.
2. Tryck på någon knapp som du vill ställa in i makroläge, till exempel L1 och R2.
3. Tryck på M1 igen för att bekräfta inställningen, turbo-LED:n slocknar, inställningen har slutförts framgångsrikt. Om du nu trycker på M1-paddeln kommer handlingarna för L1- och R2-knapparna att följa varandra i den ordning som du tryckte på de relevanta knapparna (om du först tryckte på L1-knappen och sedan på R2-knappen kommer handlingarna för var och en av dessa knappar att följa i denna ordning: L1-handling och R2-handling).
4. Varje paddel kan ersätta en eller flera av följande knappar:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, vänster joystick, riktningskors (uppåt/nedåt/höger/vänsterknappar).  
I vissa spel är knapparna redan programmerade för att utföra flera åtgärder.
5. Memorera inställningarna: När du har ställt in en paddel behåller den den eller de inställda handlingssekvenserna.
6. Instruktionerna för att ställa in den andra paddeln är identiska med ovanstående steg.

## SPECIFIKATIONER

DC 5V --- 250mAh

## KUNDSUPPORT

För svar på vanliga frågor, felsökningssteg och vårt kundsupportteam, skicka e-post till oss på: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).



## VILLKOR FÖR GARANTIN

Garantiperioden är 2 år från inköpsdatum med inlämnat inköpsbevis. Bruksanvisningar måste följas. Utesluter uttryckligen skador i samband med läckage av batterier. Produkten får inte ha skadats till följd av defacement, felaktig användning, missbruk, försummelse, olyckshändelse, förstörelse eller ändring av serienumret, felaktiga elektriska spänningar eller strömmar, reparation, ändring eller underhåll av någon annan person eller part än vår egen serviceanläggning eller ett auktoriserat servicecenter, Användning eller installation av andra reservdelar än Lexip designed by Steelplay® i produkten, ändring av denna produkt på något sätt, eller integrering av denna produkt i andra produkter, eller skador på produkten orsakade av olyckor, brand, översvämningar, blixtnedslag eller naturkatastrofer, eller användning som bryter mot de anvisningar som Lexip designed by Steelplay® har tillhandahållit. Steelplay@s skyldigheter är begränsade till reparation eller utbyte mot samma eller liknande enhet, enligt vårt val. För att erhålla reparationer enligt denna garanti ska du visa upp produkten och ett inköpsbevis (t.ex. faktura) till ett auktoriserat Lexip designed by Steelplay® Technical Support Center med förskottsbetalda transportkostnader. Eventuella krav som strider mot delstatliga eller federala lagar, regler och/eller skyldigheter ska inte vara verkställbara i det aktuella territoriet och Lexip designed by Steelplay® kommer att följa dessa lagar, regler och/eller skyldigheter. När du returnerar produkten för reparation ska du packa den mycket omsorgsfullt, helst med originalförpackningsmaterialet. Vänligen bifoga även en förklarande anteckning. **VIKTIGT:** För att undvika onödiga kostnader och olägenheter bör du noggrant kontrollera att du har läst och följt instruktionerna i den här handboken. Denna garanti ersätter alla andra uttryckliga garantier, skyldigheter eller ansvar. **ALLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, SKYLDIGHETER ELLER ANSVAR, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OM SÄLJBARHET OCH LÄMPLIGHET FÖR ETT VISST ÄNDAMÅL, SKA VARA BEGRÄNSADE TILL VARAKTIGHETEN AV DENNA SKRIFTLIGA BEGRÄNSADE GARANTI.** Vissa stater tillåter inte begränsningar av hur länge en underförstådd garanti varar, så ovanstående begränsningar kanske inte gäller för dig. **INGEN FALL SKA VI ANSÄTTAS FÖR SÄRSKILDA ELLER FOLKESKADE SKADESTÄLLNINGAR FÖR BRÅTT PÅ DENNA ELLER ANDRA GARANTIER, EXPRESS ELLER IMPLICERADE, VAD SOM HUR SOM HELST** Vissa stater tillåter inte uteslutning eller begränsning av särskilda, tillfälliga eller följdskador, så ovanstående begränsning kanske inte gäller för dig. Denna garanti ger dig specifika juridiska rättigheter, och du kan också ha andra rättigheter som varierar från stat till stat.

### BORTSKAFFANDE AV FÖRBRUKADE BATTERIER OCH ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING

Denna WEEE-symbol på produkten eller i instruktionerna betyder att din elektriska och elektroniska utrustning ska kastas separat från ditt hushållsavfall i slutet av dess livslängd. Det finns separata insamlingsystem för återvinning i EU. För mer information kan du kontakta den lokala kommunala avfallshanteringen för hushållsavfall eller din återförsäljare där du köpte produkten.

**[Europeiska unionen]** Dessa symboler anger att elektrisk och elektronisk utrustning och batterier som är märkta med dessa symboler inte får kastas som hushållsavfall i slutet av sin livslängd. De ska i stället lämnas till insamlingsställen för återvinning av elektriska och elektroniska produkter och batterier för korrekt behandling, återvinning och återanvändning i enlighet med nationell lagstiftning och direktiv 2012/19/EU. Genom att göra dig av med dessa produkter på lämpligt sätt bidrar du till att bevara naturresurserna och förhindra potentiella negativa effekter på miljön och människors hälsa som annars skulle kunna orsakas av olämplig avfallshandling av dessa produkter. För mer detaljerad information om återvinning av den här produkten kan du kontakta ditt lokala kommunala kontor, din avfallshandlingstjänst för hushållsavfall eller butiken där du köpte den. Enligt den nationella lagstiftningen kan påföljder tillämpas vid felaktig bortskaffande av detta avfall.

**[Professionella användare]** Om du vill göra dig av med den här produkten ska du kontakta din återförsäljare och kontrollera villkoren i köpeavtalet.

**[Andra länder utanför Europeiska unionen]** Dessa symboler är endast giltiga inom Europeiska unionen. Om du vill göra dig av med dessa produkter ska det följa tillämplig nationell lagstiftning eller andra bestämmelser i ditt land för behandling av elektrisk och elektronisk utrustning och förbrukade batterier.



Denna produkt är CE-kompatibel och har CE-märkning enligt följande europeiska direktiv:

- Europaparlamentets och rådets direktiv 2012/19/EU av den 4 juli 2012 om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE)<sup>43</sup>.
- Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/65/EU av den 8 juni 2011 om begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter<sup>44</sup>.
- Europaparlamentets och rådets direktiv 2014/30/EU av den 26 februari 2014 om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning om elektromagnetisk kompatibilitet<sup>45</sup>.

<sup>43</sup> Direktiv 2012/19/EU är en omarbetning av Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/96/EG av den 27 januari 2003.

<sup>44</sup> Direktiv 2011/65/UE är en omarbetning av Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/95/EG av den 27 januari 2003.

<sup>45</sup> Direktiv 2014/30/EU är en omarbetning av (EMC) direktiv 2004/108/EG som publicerades i Europeiska unionens officiella tidning L 390/24, 31 december 2004, och upphävde direktiv 89/336/EEG från den 20 juli 2007.

Dziękujemy za zakup przewodowego kontrolera Steelplay®!

⚠ *NTen symbol identyfikuje wiadomości dotyczące bezpieczeństwa i zdrowia w tym przewodniku produktu. Przeczytaj ten przewodnik, aby uzyskać ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i zdrowia dla zakupionego produktu.*

⚠ **OSTRZEŻENIE:** BRAK PRAWIDŁOWEJ KONFIGURACJI, UŻYTKOWANIA I PIELĘGNACJI TEGO PRODUKTU MOŻE ZWIĘKSZYĆ RYZYKO POWAŻNYCH OBRAŻEŃ, ŚMIERCI, USZKODZENIA MIENIA LUB USZKODZENIA PRODUKTU LUB POWIĄZANYCH AKCESORIÓW. NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z NINIEJSZĄ INSTRUKCJĄ PRODUKTU, ABY UZYSKAĆ WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA I ZDROWIA, A TAKŻE STARANNIE ZACHOWAĆ TE DOKUMENTY DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI. NALEŻY PRZECHOWYWAĆ W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA MAŁYCH DZIECI.

## WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA PRODUKTU

- 1. Bezpieczeństwo dzieci i osób podatnych na zagrożenia - ⚠ Ostrzeżenie: zagrożenie zadławieniem.**  
To urządzenie może zawierać małe części, które mogą stanowić zagrożenie udławieniem dla dzieci poniżej 3 roku życia. Małe części należy przechowywać z dala od dzieci. Upewnij się, że nigdy nie pozostawiasz tego produktu w zasięgu małych dzieci. Nie pozwalaj dzieciom bawić się urządzeniem. Nie należy pozostawiać opakowania w zasięgu dzieci. Dzieci nie powinny czyścić ani podejmować prób konserwacji urządzenia bez nadzoru. Upewnij się, że dzieci korzystające z tego produktu bawią się bezpiecznie i w granicach swoich możliwości oraz upewnij się, że rozumieją prawidłowe użytkowanie urządzenia.
- 2. Ogólne Bezpieczeństwo i użytkowanie - ⚠ Ostrzeżenie: ryzyko obrażeń, porażenia prądem, pożaru, oparzeń lub uszkodzenia urządzenia.**  
⚠ **OSTRZEŻENIE:** Nie należy podejmować prób naprawy.  
⚠ **OSTRZEŻENIE:** Nie dopuścić do zawilgocenia akcesorium.  
To urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego w pomieszczeniach i nie powinno być używane w inny sposób. Należy przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa zawartych w instrukcji obsługi. Nie należy używać ani przechowywać urządzenia w zakurzonych/brudnych miejscach, ponieważ jego ruchome części i komponenty elektroniczne mogą ulec uszkodzeniu. Nie należy używać ani przechowywać urządzenia w gorących miejscach. Nie upuszczaj, nie demontuj, nie otwieraj, nie rozbijaj, nie zginaj, nie deformuj produktu ani żadnej z jego części, może to spowodować ich poważne uszkodzenie. Nie używaj produktu mokrymi rękami i unikaj jakiegokolwiek wilgoci. Nie używaj wody do czyszczenia produktu ani żadnych innych środków czyszczących. Nie używaj ściernych środków czyszczących, podkładek szorujących, rozpuszczalników ani metalowych przedmiotów. Do czyszczenia produktu należy używać ściereczki antystatycznej. Nie próbuj czyścić złączy. Nie należy samodzielnie demontować produktu. Wszystkie naprawy muszą być wykonywane przez wykwalifikowany personel. Należy zapobiegać przedostawaniu się do produktu jakichkolwiek cieczy. Nie pozostawiać baterii w pobliżu źródła ciepła, takiego jak kaloryfer. Nie wkładać do produktu żadnych przedmiotów innych niż dozwolone. Nie doprowadzać do zwarcia. Nie dotykać zacisków baterii. Nie umieszczać na produkcie ciężkich przedmiotów. Unikać nadmiernych wstrząsów lub wibracji urządzenia. Urządzenie nie może być narażone na kapanie lub rozpryskiwanie wody. Nie należy umieszczać na urządzeniu przedmiotów wypełnionych płynami. Nie wolno rozpylać wody ani pary w celu czyszczenia urządzenia. Wszelkie dowody jakichkolwiek prób otwarcia i/lub modyfikacji tego urządzenia, w tym odklejenie, przekucie lub usunięcie którejkolwiek z etykiet, spowodują unieważnienie ograniczonej gwarancji.
- 3. Instalacja**  
Nie należy instalować i podłączać uszkodzonego urządzenia. Dokładnie przestrzegaj instrukcji instalacji dostarczonej z urządzeniem. Nie instaluj i nie używaj go w miejscu, gdzie temperatura jest niższa niż 15 °C lub w miejscu narażonym na działanie żywności. Nie umieszczaj produktu w bezpośrednim świetle słonecznym lub w pobliżu źródła ciepła. Zainstaluj produkt w miejscu suchym i chronionym przed kurzem. Nie umieszczaj w miejscach narażonych na rozpryskiwanie wody. Nie umieszczaj urządzenia w źródłach płomieni, takich jak zapalone świece.
- 4. Bezpieczeństwo elektryczne - ⚠ OSTRZEŻENIE: Ryzyko obrażeń, porażenia prądem, pożaru, oparzeń lub uszkodzenia urządzenia.**  
Podobnie jak w przypadku wielu innych urządzeń elektrycznych, niezastosowanie poniższych środków ostrożności może spowodować poważne obrażenia lub śmierć w wyniku porażenia prądem, pożaru lub uszkodzenia akcesoriów i konsoli. Należy używać wyłącznie zatwierdzonego kabla do ładowania. Nie wolno dopuścić do zawilgocenia urządzenia bezprzewodowego lub kabla do ładowania. Odłącz kabel do ładowania podczas burz świetlnych lub gdy urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas. Aby zapobiec uszkodzeniom, należy unikać siadania lub nadeptnięcia na urządzenie bezprzewodowe, jego kabel, wtyczkę kabla lub złącze.
- 5. Utylizacja - ⚠ OSTRZEŻENIE:**  
Podczas utylizacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE) należy przestrzegać zasad bezpieczeństwa.
- 6. Kable - ⚠ NUWAGA: Kable i przewody.**  
Aby ograniczyć potencjalne ryzyko potknięcia się lub zaplątania, należy ułożyć wszelkie kable i przewody w taki sposób, aby osoby i zwierzęta domowe nie mogły się o nie potknąć lub przypadkowo pociągnąć podczas poruszania się lub przechodzenia przez dany obszar. Kable i przewody należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych. Nie pozwalaj dzieciom bawić się kablami i przewodami. Nadmierna wilgoć może spowodować porażenie prądem. Należy upewnić się, że przewód nie ma kontaktu z gorącymi przedmiotami, takimi jak grzejnik.

## WAŻNE OSTRZEŻENIE ZDROWOTNE

**1. Zaburzenia mięśniowo-szkieletowe - ⚠NOstrzeżenie:** Używanie kontrolerów gier, klawiatur, myszy lub innych elektronicznych urządzeń wejściowych może być związane z poważnymi urazami lub zaburzeniami.

Podczas grania w gry wideo, podobnie jak w przypadku wielu innych czynności, użytkownik może odczuwać sporadyczny dyskomfort w dłoniach, ramionach, barkach, szyi lub innych częściach ciała. Jeśli jednak wystąpią takie objawy, jak uporczywy lub nawracający dyskomfort, ból, pulsowanie, ból, mrowienie, drętwienie, uczucie pieczenia lub sztywność, NIE WOLNO ignorować tych sygnałów ostrzegawczych. NALEŻY BEZWZGLĘDNIIE ZATRZYMAĆ PROFESJONALISTĘ ZDROWIA, nawet jeśli objawy występują w czasie, gdy użytkownik nie gra w grę wideo. Objawy takie jak te mogą być związane z bolesnymi i niekiedy trwale unieruchomionymi urazami lub

zaburzeniami nerwów, mięśni, ścięgien, naczyń krwionośnych i innych części ciała. Te zaburzenia mięśniowo-szkieletowe (MSD) obejmują zespół cieśni nadgarstka, zapalenie ścięgien, zapalenie pochewek ścięgnistych, zespoły wibracyjne i inne warunki. Chociaż naukowcy nie są jeszcze w stanie odpowiedzieć na wiele pytań dotyczących MSD, panuje powszechna zgoda co do tego, że wiele czynników może mieć związek z ich występowaniem, w tym warunki medyczne i fizyczne, stres i sposób radzenia sobie z nim, ogólny stan zdrowia oraz sposób, w jaki dana osoba pozycjonuje i wykorzystuje swoje ciało podczas pracy i innych czynności (w tym grania w gry wideo). Niektóre badania sugerują, że czynnikiem może być ilość czasu, przez jaki dana osoba wykonuje daną czynność. Oto kilka wskazówek, które mogą pomóc w bardziej komfortowej pracy i zabawie, a tym samym zmniejszyć ryzyko wystąpienia MSD: Przyjmowanie wygodnej, a nie niewygodnej pozycji ciała; Rozluźnianie dłoni, palców i innych części ciała; Robienie przerw; Prowadzenie zdrowego trybu życia.

W przypadku pytań dotyczących związku pomiędzy stylem życia, wykonywanymi czynnościami, stanem zdrowia i kondycją fizyczną a MSD, należy zwrócić się do wykwalifikowanego pracownika służby zdrowia.

## O PRZEWODOWYM KONTROLERZE STEELPLAY®

Przewodowy kontroler Steelplay® pozwala na ciągłą grę na komputerze i konsoli PS4™ oraz czerpanie pełnej radości z gier dzięki podwójnemu systemowi wibracji, 4 łopatkom z tyłu i wygodnemu uchwytowi.

### ZAWARTOŚĆ

- 1 x Przewodowy kontroler Steelplay®
- 1 x Instrukcja obsługi

### Podłączenie sterownika do komputera PC

- Podłącz swój kontroler do portu USB w komputerze. (Usłyszysz powiadomienie)
- Naciśnij jednocześnie, aż do ponownego usłyszenia powiadomienia, klawisz Option + klawisz Home na sterowniku.

W ten sposób kontroler zostanie podłączony i rozpoznany przez komputer.

### Podłączenie kontrolera na PS4™





- Włóż kabel USB z kontrolera do dedykowanego portu w swojej konsoli PS4™.
- Gdy pasek świetlny przestanie migać, synchronizacja została przeprowadzona.

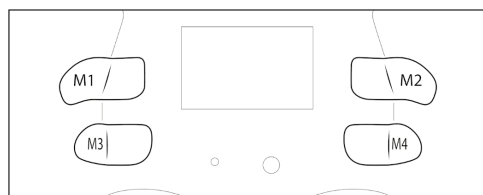
Naciśnij przycisk HOME, aby uzyskać dostęp do menu na swojej konsoli.

### Konfiguracja padów

Łopatki M1, M2, M3 i M4 znajdujące się z tyłu kontrolera są programowalne, dzięki czemu mogą pełnić te same funkcje co przyciski akcji.

Łopatki M1 M2 M3 M4 mogą remapować maksymalnie 14 przycisków

- Łopatka M1 ma domyślnie funkcję przycisku 1 
- Łopatka M2 ma domyślnie funkcję przycisku 3 
- Łopatka M3 ma domyślnie funkcję przycisku 4 
- Łopatka M4 ma domyślnie funkcję przycisku 2 







Istnieją 2 tryby konfiguracji łopatek:

**Tryb A: Remapping:** 1 lub więcej przycisków może być ustawionych na 1 łopatkę

**Tryb B: Makro:** sekwencje funkcji kilku przycisków mogą być skonfigurowane na 1 łopatkę.





### Tryb A: Remapping

Przykład działania na łopatkę M1

1. Najpierw naciśnij i przytrzymaj wiośło M1 trzymając je wciśnięte, następnie naciśnij Share, dioda turbo pozostaje zapalona, tryb programowania jest w toku.
2. Przytrzymaj przyciski, które chcesz zmapować, na przykład L1 i R2
3. Naciśnij ponownie M1, aby potwierdzić ustawienie, dioda turbo zgaśnie, ustawienie zostało pomyślnie zakończone. Teraz jeśli naciśniesz paletkę M1, będzie ona miała wybrane przez Ciebie funkcje L1 i R2.
4. Każda paletka może zastąpić jeden lub więcej z następujących przycisków:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, lewy joystick, krzyżak kierunkowy (przyciski góra/dół/prawa/lewa)  
W niektórych grach przyciski są już zaprogramowane do wykonywania kilku funkcji.
5. Zapamiętywanie ustawień: raz ustawione wiośło zachowuje ustawioną funkcję (funkcje).
6. Instrukcja ustawienia drugiego wiośła jest identyczna z powyższymi krokami.

### Tryb B: Makro

Przykład działania na łopatkę M1

1. Najpierw naciśnij i przytrzymaj wiośło M1 nie zwalniając go, następnie naciśnij Option, dioda turbo pozostaje zapalona, tryb programowania jest w toku.
2. Naciśnij dowolny przycisk, który chcesz ustawić w trybie Macro, na przykład L1 i R2
3. Naciśnij ponownie M1, aby potwierdzić ustawienie; dioda LED turbo zgaśnie, ustawienie zostało pomyślnie zakończone. Teraz jeśli naciśniesz łopatkę M1, działania przycisków L1 i R3 będą następowały po sobie w kolejności, w jakiej naciśnąłeś odpowiednie przyciski (jeśli najpierw naciśnąłeś przycisk L1, a następnie przycisk R2, działania każdego z tych przycisków będą następowały w takiej kolejności: Akcja L1 i Akcja R2).
4. Każde wiośło może zastąpić jeden lub więcej z następujących przycisków:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick must, lewy joystick, krzyżak kierunkowy (przyciski góra/dół/prawo/lewo).  
W niektórych grach przyciski są już zaprogramowane do wykonywania kilku czynności.

5. Zapamiętywanie ustawień: po ustawieniu wiośła, zachowuje ono ustawioną sekwencję (sekwencje) akcji.
6. Instrukcja ustawienia drugiego wiośła jest identyczna z powyższymi krokami.

## SPECYFIKACJA

DC 5V --- 250mAh

## WSPARCIE KLIENTA

Aby uzyskać odpowiedzi na najczęstsze pytania, kroki rozwiązywania problemów i nasz zespół obsługi klienta, napisz do nas na adres e-mail: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## WARUNKI GWARANCJI

Okres gwarancji wynosi 2 lata od daty zakupu za okazaniem dowodu zakupu. Należy przestrzegać instrukcji obsługi. W szczególności wyklucza się wszelkie szkody związane z wyciekami baterii. Produkt nie może być uszkodzony w wyniku zniszczenia, niewłaściwego użycia, nadużycia, zaniedbania, wypadku, zniszczenia lub zmiany numeru seryjnego, niewłaściwego napięcia lub prądu elektrycznego, naprawy, zmiany lub konserwacji przez jakąkolwiek osobę lub stronę inną niż nasz własny zakład serwisowy lub autoryzowane centrum serwisowe, użycie lub instalacja części zamiennych innych niż Lexip designed by Steelplay® w produkcie lub modyfikacja tego produktu w jakikolwiek sposób, lub włączenie tego produktu do innych produktów, lub uszkodzenie produktu spowodowane przez wypadek, pożar, powódź, uderzenie pioruna lub działanie Boga, lub jakiegokolwiek użycie niezgodne z instrukcjami dostarczonymi przez Steelplay®. Zobowiązania Lexip designed by Steelplay® są ograniczone do naprawy lub wymiany na taką samą lub podobną jednostkę, według naszego wyboru. Aby uzyskać naprawę w ramach tej gwarancji, należy przedstawić produkt i dowód zakupu (np. rachunek lub fakturę) autoryzowanemu Centrum Wsparcia Technicznego Lexip designed by Steelplay®, z odczonymi kosztami transportu. Wszelkie wymagania, które są sprzeczne z jakimikolwiek prawami stanowymi lub federalnymi, zasadami i/lub zobowiązaniami nie będą egzekwowane na tym konkretnym terytorium, a Lexip designed by Steelplay® będzie przestrzegał tych praw, zasad i/lub zobowiązań. Przy zwrocie produktu do naprawy, proszę zapakować go bardzo starannie, najlepiej używając oryginalnych materiałów opakowaniowych. Prosimy również o dołączenie notatki wyjaśniającej. **WAŻNE:** Aby zaoszczędzić sobie niepotrzebnych kosztów i niedogodności, prosimy o dokładne sprawdzenie, czy przeczytaliście Państwo i zastosowaliście się do instrukcji zawartych w niniejszym podręczniku. Niniejsza gwarancja zastępuje wszelkie inne wyrażone gwarancje, zobowiązania lub odpowiedzialność. **WSZELKIE DOROZUMIANE GWARANCJE, ZOBOWIĄZANIA LUB ODPOWIEDZIALNOŚĆ, W TYM MIĘDZY INNYMI DOROZUMIANE GWARANCJE PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, SĄ OGRANICZONE W CZASIE DO CZASU TRWANIA NINIEJSZEJ PISEMNEJ OGRANICZONEJ GWARANCJI.** Niektóre stany nie zezwalają na ograniczenie czasu trwania gwarancji dorozumianej, więc powyższe ograniczenia mogą nie mieć zastosowania. W **ŻADNYM WYPADKU NIE PONOSIMY ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK SZKODY SPECJALNE LUB KONSEKWENTNE Z TYTUŁU NARUSZENIA TEJ LUB JAKIEKOLWIEK INNEJ GWARANCJI, WYRAŻENEJ LUB DOROZUMIANEJ, JAKIEKOLWIEK** Niektóre stany nie zezwalają na wyłączenie lub ograniczenie szkód specjalnych, przypadkowych lub wynikowych, więc powyższe ograniczenie może nie mieć zastosowania w przypadku użytkownika. Niniejsza gwarancja daje użytkownikowi określone prawa i może on mieć również inne prawa, które różnią się w zależności od stanu.

## USUWANIE ZUŻYTYCH BATERII ORAZ URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Ten symbol WEEE umieszczony na produkcie lub w instrukcji oznacza, że sprzęt elektryczny i elektroniczny powinien być utylizowany po zakończeniu eksploatacji oddzielnie od odpadów domowych. W UE istnieją systemy selektywnej zbiórki odpadów do recyklingu. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi miejskimi służbami utylizacji odpadów domowych lub sprzedawcą detalicznym, u którego zakupiono produkt.

**[Unia Europejska]** Te symbole wskazują, że urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii oznaczonych tymi symbolami nie wolno wyrzucać jako odpadów domowych po zakończeniu eksploatacji. Należy je raczej oddać do punktów zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii w celu odpowiedniego przetworzenia, odzysku i recyklingu zgodnie z przepisami krajowymi i dyrektywą 2012/19/UE. Odpowiednio eliminując te produkty, pomagają Państwo zachować zasoby naturalne i zapobiegają potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które w przeciwnym razie mogłyby być spowodowane niewłaściwym postępowaniem z odpadami tych produktów. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalnym urzędem gminy, służbą utylizacji odpadów domowych lub sklepem, w którym został on zakupiony. Zgodnie z przepisami krajowymi, w przypadku nieprawidłowego usuwania tych odpadów mogą zostać zastosowane kary.

**[Użytkownicy profesjonalni]** Jeśli chcesz pozbyć się tego produktu, skontaktuj się ze sprzedawcą i sprawdź warunki umowy kupna.

**[Inne kraje poza Unią Europejską]** Symbole te obowiązują tylko na terenie Unii Europejskiej. Aby wyeliminować te produkty, należy przestrzegać obowiązujących przepisów krajowych lub innych regulacji w danym kraju dotyczących postępowania ze sprzętem elektrycznym i elektronicznym oraz zużytymi bateriami.



Ten produkt jest zgodny z CE i posiada znak CE zgodnie z następującymi dyrektywami europejskimi:

- Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE z dnia 4 lipca 2012 r. w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE)<sup>46</sup>
- Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym<sup>47</sup>
- Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej<sup>48</sup>

<sup>46</sup> Dyrektywa 2012/19/UE jest przekształceniem dyrektywy 2002/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 r.

<sup>47</sup> Dyrektywa 2011/65/UE jest przekształceniem dyrektywy 2002/95/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 r.

<sup>48</sup> Dyrektywa 2014/30/UE jest przekształceniem dyrektywy (EMC) 2004/108/WE opublikowanej w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej L 390/24 z 31 grudnia 2004 r. i uchyliła dyrektywę 89/336/EWG z 20 lipca 2007 r.

Děkujeme vám za zakoupení kabelového ovladače Steelplay®!

△ *Tento symbol označuje bezpečnostní a zdravotní pokyny v této příručce k výrobku. Přečtěte si tuto příručku, kde najdete důležité bezpečnostní a zdravotní informace k zakoupenému výrobku.*

△ **VAROVÁNÍ:** NESPRÁVNÉ NASTAVENÍ, POUŽÍVÁNÍ A PÉČE O TENTO VÝROBEK MŮŽE ZVÝŠIT RIZIKO VÁŽNÉHO ZRANĚNÍ, SMRTI, POŠKOZENÍ MAJETKU NEBO POŠKOZENÍ VÝROBKU NEBO SOUVISEJÍCÍHO PŘÍSLUŠENSTVÍ. PŘEČTĚTE SI TUTO PŘÍRUČKU K VÝROBKU, KDE NAJDETE DŮLEŽITÉ INFORMACE O BEZPEČNOSTI A OCHRANĚ ZDRAVÍ, A PEČLIVĚ SI TYTO DOKUMENTY USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ. UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH MALÝCH DĚTÍ.

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE O VÝROBKU

- Bezpečnost dětí a zranitelných osob - △ VAROVÁNÍ:** Nebezpečí udušení  
Toto zařízení může obsahovat malé části, které mohou představovat nebezpečí udušení pro děti mladší 3 let. Malé části uchovávejte mimo dosah dětí. Dbejte na to, abyste tento výrobek nikdy nenechávali v dosahu malých dětí. Nedovolte dětem, aby si se zařízením hrály. Nenechávejte obal v dosahu dětí. Děti by neměly bez dozoru čistit zařízení ani se pokoušet o jeho údržbu. Dbejte na to, aby si děti používající tento výrobek hrály bezpečně a v rámci svých možností, a ujistěte se, že rozumí správnému používání zařízení.
- Obecné informace o bezpečnosti a používání - △ VAROVÁNÍ:** *Nebezpečí zranění, úrazu elektrickým proudem, požáru, popálení nebo poškození zařízení.*  
△ **VAROVÁNÍ:** Nepokoušejte se o opravy  
△ **VAROVÁNÍ:** Nedovolte, aby se příslušenství namočilo  
Toto zařízení je určeno pro domácí vnitřní použití a nemělo by být používáno jinak. Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v návodu. Zařízení nepoužívejte ani neskladujte v prašných/špinavých prostorách, protože může dojít k poškození jeho pohyblivých částí a elektronických součástí. Zařízení nepoužívejte ani neskladujte v horkých prostorách. Výrobek ani žádnou z jeho částí neupouštějte, nerozebírejte, neotevírejte, nerozbíjejte, neohýbejte, nedeformujte, mohlo by dojít k jejich vážnému poškození. Výrobek nepoužívejte s mokřými rukama a vyhněte se jakékoli vlhkosti. K čištění výrobku nepoužívejte vodu ani jiné čisticí prostředky. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky, drátěnky, rozpouštědla ani kovové předměty. K čištění výrobku používejte antistatický hadřík. Nepokoušejte se čistit konektory. Výrobek sami nerozebírejte. Veškeré opravy musí provádět kvalifikovaný personál. Zabraňte vniknutí jakékoli kapaliny do výrobku. Nenechávejte baterii v blízkosti zdroje tepla, například radiátoru. Nevkládejte do výrobku žádné jiné předměty, než které jsou povoleny. Nezpůsobujte zkrat. Nedotýkejte se pólů baterie. Nepokládejte na výrobek těžké předměty. Zabraňte nadměrným nárazům nebo vibracím přístroje. Jednotka nesmí být vystavena kapající nebo stříkající vodě. Nepokládejte na přístroj předměty naplněné tekutinami. K čištění přístroje nestříkejte vodu ani páru. Jakékoli známky pokusu o otevření a/nebo úpravu tohoto zařízení, včetně odlepení, propíchnutí nebo odstranění některého ze štítků, vedou ke zrušení platnosti omezené záruky.
- Instalace**  
Poškozené zařízení neinstalujte a nepřipojujte. Pečlivě dodržujte pokyny k instalaci dodané se zařízením. Zařízení neinstalujte ani nepoužívejte na místě, kde je teplota nižší než 15 °C, nebo na místě vystaveném povětrnostním vlivům. Neumisťujte výrobek na přímé sluneční světlo nebo do blízkosti zdroje tepla. Výrobek instalujte na suchém místě a chraňte před prachem. Neumisťujte jej na místa, která jsou vystavena stříkající vodě. Neumisťujte zařízení na zdroje plamene, jako jsou zapálené svíčky.
- Elektrická bezpečnost - △ VAROVÁNÍ:** *Nebezpečí zranění, úrazu elektrickým proudem, požáru, popálení nebo poškození zařízení.*  
Stejně jako u mnoha jiných elektrických zařízení může nedodržení následujících bezpečnostních opatření způsobit vážné zranění nebo smrt v důsledku úrazu elektrickým proudem, požáru nebo poškození příslušenství a konzole. Používejte pouze schválený nabíjecí kabel. Nedovolte, aby bezdrátové zařízení nebo nabíjecí kabel navlhly. Při bouřkách s osvětlením nebo při dlouhodobém nepoužívání odpojte nabíjecí kabel. Abyste zabránili poškození, nesedějte si na bezdrátové zařízení, jeho kabel ani na zástrčku nebo konektor kabelu a nestoupejte na ně.
- Likvidace - △ VAROVÁNÍ:**  
Při likvidaci odpadních elektrických a elektronických zařízení (OEEZ) dodržujte bezpečnostní předpisy.
- Kabely - △ POZOR:** *Kabely a šňůry*  
Abyste snížili potenciální nebezpečí zakopnutí nebo zamotání, uspořádejte všechny kabely a šňůry tak, aby o ně lidé a domácí zvířata nemohli zakopnout nebo za ně náhodně zatáhnout, když se pohybují nebo procházejí prostorem. Kabely a šňůry udržujte mimo dosah dětí a domácích zvířat. Nedovolte dětem, aby si s kabely a šňůrami hrály. Nadměrná vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem. Dbejte na to, aby se kabel nedostal do kontaktu s horkými předměty, jako je například topení.

## DŮLEŽITÉ ZDRAVOTNÍ VAROVÁNÍ

**1. Muskuloskeletální poruchy - △ VAROVÁNÍ:** *Používání herních ovladačů, klávesnic, myši nebo jiných elektronických vstupních zařízení může být spojeno s vážnými zraněními nebo poruchami.*

Při hraní videoher, stejně jako při mnoha jiných činnostech, můžete občas pociťovat nepohodlí v ruce, pažích, ramenou, krku nebo jiných částech těla. Pokud však pociťujete příznaky, jako jsou trvalé nebo opakující se nepohodlí, bolest, pulzování, bolest, brnění, necitlivost, pocit pálení nebo ztuhlost, NEIGNORUJTE TYTO VAROVACÍ PŘÍZNAKY. OKAMŽITĚ VYHLEDEJTE KVALIFIKOVANÉHO ZDRAVOTNÍKA, a to i v případě, že se příznaky objeví, když nehrajete videohru. Příznaky, jako jsou tyto, mohou být spojeny s bolestivými a někdy trvale invalidizujícími zraněními nebo poruchami nervů, svalů, šlach, cév a dalších částí těla. Mezi tyto muskuloskeletální poruchy (MSD) patří syndrom karpálního tunelu, tendinitida, tenosynovitida, vibrační syndromy a další stavy. Přestože vědci zatím nedokážou odpovědět na mnoho otázek týkajících se MSD, panuje obecná shoda, že s jejich výskytem může souviset mnoho faktorů, včetně zdravotního a fyzického stavu, stresu a způsobu, jakým se s ním člověk vyrovnává, celkového zdravotního stavu a způsobu, jakým člověk polohuje a používá své tělo při práci a jiných činnostech (včetně hraní videoher). Některé studie naznačují, že určitým faktorem může být i doba, po kterou člověk danou činnost vykonává. Toto jsou některé zásady, které vám mohou pomoci pracovat a hrát pohodlněji a případně snížit riziko výskytu jakéhokoli MSD: Polohování tak, abyste používali pohodlné, nikoli nepohodlné polohy; Udržování uvolněných rukou, prstů a dalších částí těla; Dělení přestávek; Rozvíjení zdravého životního stylu.

Pokud máte otázky ohledně toho, jak váš vlastní životní styl, činnosti nebo zdravotní či fyzický stav mohou souviset s MSD, obraťte se na kvalifikovaného zdravotníka.

## O KABELOVÉM OVLADAČI STEELPLAY®

Kabelový ovladač Steelplay® vám díky dvojitému vibračnímu systému, 4 pádlům na zadní straně a pohodlnému úchopu umožní nepetržitě hrát na počítači a konzoli PS4™ a naplno si užívat hry.

### OBSAH

- 1 x Kabelový ovladač Steelplay®
- 1 x uživatelská příručka

### Připojení řídicí jednotky k počítači

- Připojte ovladač k portu USB počítače. (Uslyšíte oznámení)
- Dokud neuslyšíte oznámení, stiskněte současně klávesu Option + klávesu Home na ovladači.

Tím je ovladač připojen a rozpoznán počítačem.

### Připojení ovladače k systému PS4™





- Zasuňte kabel USB od ovladače do vyhrazeného portu na konzoli PS4™.
- Když světelný proužek přestane blikat, synchronizace byla provedena.

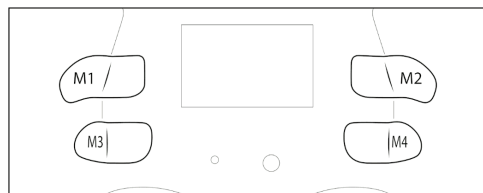
Stisknutím tlačítka HOME přejděte do nabídek konzole.

### Konfigurace pádel

Páidla M1, M2, M3 a M4 na zadní straně ovladače jsou programovatelná, takže mohou mít stejné funkce jako akční tlačítka.

Páidla M1 M2 M3 M4 mohou přemapovat maximálně 14 tlačítek.

- Pádlo M1 má ve výchozím nastavení funkci tlačítka 1 
- Pádlo M2 má ve výchozím nastavení funkci tlačítka 3 
- Pádlo M3 má ve výchozím nastavení funkci tlačítka 4 
- Pádlo M4 má ve výchozím nastavení funkci tlačítka 2 







Existují 2 režimy konfigurace pádel:

**Režim A: Přemapování:** Na 1 pádlo lze nastavit 1 nebo více tlačítek.

**Režim B: Makro:** na 1 pádlo lze nastavit sekvence funkcí několika tlačítek.





### Režim A: Přemapování

Příklad ovládání pádla M1

1. Nejprve stiskněte a podržte pádlo M1 a zároveň jej přidržte, poté stiskněte tlačítko Share, kontrolka turbo zůstane svítit, probíhá režim programování.
2. Podržte stisknutá tlačítka, která chcete namapovat, například L1 a R2.
3. Opětovným stisknutím M1 potvrďte nastavení, kontrolka turbo zhasne, nastavení je úspěšně dokončeno. Pokud nyní stisknete pádlo M1, bude mít vámi zvolené funkce L1 a R2.
4. Každá paletka může nahradit jedno nebo více z následujících tlačítek:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick musí, levý joystick, směrový kříž (tlačítka nahoru/dolů/ doprava/doleva).  
V některých hrách jsou tlačítka již naprogramována tak, aby plnila několik funkcí.
5. Zapamatování nastavení: Jakmile jednou pádlo nastavíte, uchovává si nastavenou funkci (funkce).
6. Pokyny pro nastavení druhého pádla jsou totožné s výše uvedenými kroky.

### Režim B: Makro

Příklad ovládání pádla M1

1. Nejprve stiskněte a podržte pádlo M1, aniž byste jej uvolnili, poté stiskněte tlačítko Option, kontrolka turbo zůstane svítit, probíhá režim programování.
2. Stiskněte libovolné tlačítko, které chcete nastavit v režimu Makro, například L1 a R2.
3. Opětovným stisknutím M1 nastavení potvrďte; kontrolka turbo zhasne, nastavení bylo úspěšně dokončeno. Pokud nyní stisknete pádlo M1, budou akce tlačítek L1 a R2 následovat v pořadí, v jakém jste příslušná tlačítka stiskli (pokud jste nejprve stiskli tlačítko L1 a poté tlačítko R2, budou akce každého z těchto tlačítek následovat v tomto pořadí: L1 a R2).
4. Každé pádlo může nahradit jedno nebo více z následujících tlačítek:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick musí, levý joystick, směrový kříž (tlačítka nahoru/dolů/ doprava/doleva).  
V některých hrách jsou tlačítka již naprogramována k provádění několika akcí.
5. Zapamatování nastavení: Jakmile jednou nastavíte pádlo, uchovává nastavenou sekvenci (sekvence) akcí.
6. Pokyny pro nastavení druhého pádla jsou totožné s výše uvedenými kroky.

## SPECIFIKACE

DC 5V --- 250mAh

## ZÁKAZNICKÁ PODPORA

Odpovědi na běžné otázky, kroky k řešení problémů a informace o našem týmu zákaznické podpory naleznete na e-mailové adrese: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Záruční doba je 2 roky od data nákupu s předložením dokladu o koupi. Je nutné dodržovat návod k obsluze. Konkrétně se nevztahuje na škody spojené s vytečením baterií. Výrobek nesmí být poškozen v důsledku poškození, nesprávného použití, zneužití, zanedbání, nehody, zničení nebo změny sériového čísla, nesprávného elektrického napětí nebo proudu, opravy, úpravy nebo údržby jinou osobou nebo stranou než naším vlastním servisním zařízením nebo autorizovaným servisním střediskem, použití nebo instalace náhradních dílů jiných než Lexip designed by Steelplay® do výrobku nebo jakákoliv úprava tohoto výrobku nebo zabudování tohoto výrobku do jiných výrobků nebo poškození výrobku způsobené nehodou, požárem, povodní, bleskem nebo vyšší mocí nebo jakékoli použití v rozporu s pokyny dodanými společností Steelplay®. Povinnosti společnosti Lexip designed by Steelplay® se omezují na opravu nebo výměnu za stejnou nebo podobnou jednotku, podle naší volby. Chcete-li získat opravu v rámci této záruky, předložte výrobek a doklad o koupi (např. účet nebo fakturu) autorizovanému středisku technické podpory společnosti Steelplay®, které předem uhradí přepravní náklady. Jakékoli požadavky, které jsou v rozporu s jakýmkoli státními nebo federálními zákony, pravidly a/nebo povinnostmi, nejsou na daném území vymahatelné a společnost Lexip designed by Steelplay® se bude řídit těmito zákony, pravidly a/nebo povinnostmi. Při vracení výrobku k opravě jej pečlivě zabalte, nejlépe s použitím původních obalových materiálů. Přiložte prosím také vysvětlující poznámku. **DŮLEŽITÉ:** Abyste si ušetřili zbytečné náklady a nepříjemnosti, pečlivě zkontrolujte, zda jste si přečetli a dodržovali pokyny uvedené v tomto návodu. Tato záruka nahrazuje všechny ostatní vyjádřené záruky, povinnosti nebo závazky. **VEŠKERÉ PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY, POVINNOSTI NEBO ZÁVAZKY, MIMO JINÉ VČETNĚ PŘEDPOKLÁDANÝCH ZÁRUK PRODEJNOSTI A VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL, JSOU OMEZENY DOBOU TRVÁNÍ TĚTO PÍSEMNĚ OMEZENÉ ZÁRUKY.** Některé státy nepovolují omezení doby trvání předpokládané záruky, takže výše uvedená omezení se na vás nemusí vztahovat. **V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEBUDEME ODPOVĚDNÍ ZA JAKÉKOLIV ZVLÁŠTNÍ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY Z DŮVODU PORUŠENÍ TĚTO NEBO JINÉ ZÁRUKY, VYJÁDŘENÉ NEBO PŘEDPOKLÁDANÉ, JAKÉKOLIV** Některé státy neumožňují vyloučení nebo omezení zvláštních, náhodných nebo následných škod, takže výše uvedené omezení se na vás nemusí vztahovat. Tato záruka vám dává konkrétní zákonná práva a můžete mít i další práva, která se v jednotlivých státech liší.

## LIKVIDACE ODPADNÍCH BATERIÍ A ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Tento symbol WEEE na výrobku nebo v návodu znamená, že vaše elektrické a elektronické zařízení by mělo být po skončení životnosti likvidováno odděleně od odpadu z domácnosti. V EU existují systémy odděleného sběru pro recyklaci. Další informace získáte u místní komunální služby pro likvidaci domovního odpadu nebo u prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili.

**[Evropská unie]** Tyto symboly označují, že elektrická a elektronická zařízení a baterie označené těmito symboly nesmí být po skončení životnosti likvidovány jako domovní odpad. Měly by být raději předány do sběrných míst pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení a baterií k řádnému zpracování, využití a recyklaci v souladu s vnitrostátními právními předpisy a směrnici 2012/19/EU. Vhodným vyřazením těchto výrobků pomáháte šetřit přírodní zdroje a předcházet možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohlo způsobit nevhodné nakládání s těmito výrobky. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte na místním obecním úřadě, ve službě pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili. V souladu s národní legislativou mohou být v případě nesprávné likvidace tohoto odpadu uplatněny sankce.

**[Profesionální uživatelé]** Pokud si přejete tento výrobek zlikvidovat, obraťte se na svého prodejce a zkontrolujte podmínky kupní smlouvy.

**[Ostatní země mimo Evropskou unii]** Tyto symboly jsou platné pouze v rámci Evropské unie. Chcete-li tyto výrobky zlikvidovat, měli byste dodržovat platné vnitrostátní právní předpisy nebo jiné předpisy ve vaší zemi pro nakládání s elektrickými a elektronickými zařízeními a použitými bateriemi.



Tento výrobek je v souladu s následujícími evropskými směrnici a má označení CE:

- Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU ze dne 4. července 2012 o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ)<sup>49</sup>.
- Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2011/65/EU ze dne 8. června 2011 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních<sup>50</sup>.
- Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/30/EU ze dne 26. února 2014 o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se elektromagnetické kompatibility<sup>51</sup>

<sup>49</sup> Směrnice 2012/19/EU je přepracovaným zněním směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/96/ES ze dne 27. ledna 2003.

<sup>50</sup> Směrnice 2011/65/EU je přepracovaným zněním směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/95/ES ze dne 27. ledna 2003.

<sup>51</sup> Směrnice 2014/30/EU je přepracovaným zněním směrnice (EMC) 2004/108/ES zveřejněné v Úředním věstníku Evropské unie L 390/24 ze dne 31. prosince 2004 a zrušila směrnici 89/336/EHS ze dne 20. července 2007.

Zahvaljujemo na kupnji Lexip designed by Steelplay® žičanog kontrolera!

△ **Ovaj simbol označava poruke o sigurnosti i zdravlju u ovom vodiču za proizvod. Pročitajte ovaj vodič za važne informacije o sigurnosti i zdravlju za proizvod koji ste kupili.**

△ **UPOZORENJE:** NEISPRAVNO POSTAVLJANJE, KORIŠTENJE I ODRŽAVANJE OVOG PROIZVODA MOŽE POVEĆATI RIZIK OD OZBILJNIH OZLJEDA, SMRTI, OŠTEĆENJA IMOVINE ILI OŠTEĆENJA PROIZVODA ILI POVEZANOG DODATNE OPREME. PROČITAJTE OVAJ VODIČ ZA PROIZVOD ZA VAŽNE INFORMACIJE O SIGURNOSTI I ZDRAVLJU I PAŽLJIVO ČUVAJTE OVE DOKUMENTE ZA BUDUĆU REFERENCU. MOLIMO ČUVAJTE IZVAN DOHVATA MALE DJECE.

### VAŽNE INFORMACIJE O SIGURNOSTI PROIZVODA

- 1. Sigurnost djece i ranjivih osoba - △ UPOZORENJE: Opasnost od gušenja**  
Ovaj uređaj može sadržavati male dijelove koji mogu predstavljati opasnost od gušenja za djecu mlađu od 3 godine. Držite male dijelove podalje od djece. Nemojte nikada ostavljati ovaj proizvod na dohvata male djece. Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem. Ne ostavljajte ambalažu na dohvata djece. Djeca ne bi smjela čistiti ili pokušavati bilo kakvo održavanje uređaja bez nadzora. Pobrinite se da se djeca koja koriste ovaj proizvod igraju sigurno i unutar svojih ograničenja te da razumiju pravilnu upotrebu uređaja.
- 2. Opća sigurnost i uporaba - △ UPOZORENJE: Opasnost od ozljeda, strujnog udara, požara, opekline ili oštećenja uređaja**  
△ **UPOZORENJE:** Ne pokušavajte popraviti  
△ **UPOZORENJE:** Nemojte dopustiti da se vaš pribor smoči  
Ovaj uređaj je dizajniran za kućnu upotrebu u zatvorenim prostorima i ne bi se trebao koristiti na druge načine. Slijedite sigurnosne upute u priručniku. Nemojte koristiti ili skladištiti uređaj na prašnjavim/prljavim mjestima jer se njegovi pokretni dijelovi i elektroničke komponente mogu oštetiti. Nemojte koristiti ili čuvati uređaj na vrućim mjestima. Nemojte ispuštati, nemojte rastavljati, nemojte otvarati, nemojte sudarati, nemojte savijati, nemojte deformirati proizvod ili bilo koji njegov dio, to bi ih moglo ozbiljno oštetiti. Nemojte koristiti proizvod mokrim rukama i izbjegavajte bilo kakvu vrstu vlage. Ne koristite vodu za čišćenje proizvoda ili bilo koje drugo sredstvo za čišćenje. Nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje, spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete. Za čišćenje proizvoda koristite antistatičku krpu. Ne pokušavajte čistiti konektore. Nemojte sami rastavljati proizvod. Sve popravke mora izvoditi kvalificirano osoblje. Spriječite da tekućina uđe u proizvod. Ne ostavljajte bateriju blizu izvora topline kao što je radiator. U proizvod nemojte umetati nikakve predmete osim onih koji su dopušteni. Ne stvarajte kratki spoj. Ne dirajte polove baterije. Ne stavljajte teške predmete na proizvod. Izbjegavajte pretjerane udarce ili vibracije jedinice. Jedinica ne smije biti izložena kapanju ili prskanju vode. Ne stavljajte predmete napunjene tekućinom na uređaj. Ne prskajte vodu ili paru za čišćenje jedinice. Svaki dokaz bilo kakvog pokušaja otvaranja i/ili modificiranja ovog uređaja, uključujući bilo kakvo guljenje, bušenje ili uklanjanje bilo koje naljepnice, poništiti će ograničeno jamstvo.
- 3. Instalacija**  
Ne instalirajte i ne spajajte oštećeni uređaj. Pažljivo slijedite upute za instalaciju koje ste dobili s uređajem. Nemojte ga instalirati ili koristiti na mjestu gdje je temperatura ispod 15 °C ili na mjestu izloženom elementima. Ne stavljajte proizvod na izravnu sunčevu svjetlost ili blizu izvora topline. Proizvod postavite na suho mjesto zaštićeno od prašine. Ne postavljajte ga na mjesta koja su izložena prskanju vode. Ne stavljajte uređaj na izvore plamena poput upaljenih svijeća.
- 4. Električna sigurnost - △ UPOZORENJE: Opasnost od ozljeda, strujnog udara, požara, opekline ili oštećenja uređaja**  
Kao i kod mnogih drugih električnih uređaja, nepoduzimanje sljedećih mjera opreza može dovesti do ozbiljne ozljede ili smrti od strujnog udara, požara ili oštećenja vašeg pribora i konzole. Koristite samo odobreni kabel za punjenje. Ne dopustite da se bežični uređaj ili kabel za punjenje smoče. Isključite kabel za punjenje tijekom slabih oluja ili ako ga ne koristite dulje vrijeme. Kako biste spriječili oštećenje, izbjegavajte sjediti ili gaziti na bežični uređaj, njegov kabel ili kabelski utikač ili konektor.
- 5. Odlaganje - △ UPOZORENJE:**  
Pridržavajte se sigurnosnih pravila prilikom odlaganja otpadne električne i elektroničke opreme (WEEE).
- 6. Kabeli - △ OPREZ: Kabeli i žice**  
Kako biste smanjili potencijalne opasnosti od saplitanja ili zapetljanja, rasporedite sve kabele i užad tako da se ljudi i kućni ljubimci ne mogu spotaknuti ili slučajno povući za njih dok se kreću ili hodaju područjem. Kabele i žice držite izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Ne dopustite djeci da se igraju kabelima i kabelima. Prekomjerna vlaga može uzrokovati strujni udar. Pazite da kabel nije u kontaktu s vrućim predmetima poput grijača.

### VAŽNO ZDRAVSTVENO UPOZORENJE

**1. Mišićno-koštani poremećaji - △ UPOZORENJE: Korištenje kontrolera za igre, tipkovnica, miševa ili drugih električnih ulaznih uređaja može biti povezano s ozbiljnim ozljedama ili poremećajima.**

Prilikom igranja videoigara, kao i kod mnogih drugih aktivnosti, možete povremeno osjetiti nelagodu u šakama, rukama, ramenima, vratu ili drugim dijelovima tijela. Međutim, ako osjetite simptome kao što su stalna ili ponavljajuća nelagoda, bol, lupanje, trnci, obamrlost, osjećaj pečenja ili ukočenost, **NEMOJTE ZANEMARITI OVE ZNAKOVE UPOZORENJA. ODMAH POSJETITE KVALIFICIRANOG ZDRAVSTVENOG STRUČNJAKA**, čak i ako se simptomi jave dok ne igrate video igrice. Simptomi poput ovih mogu biti povezani s bolnim i ponekad trajno onesposobljujućim ozljedama ili poremećajima živaca, mišića, tetiva, krvnih žila i drugih dijelova tijela. Ovi mišićno-koštani poremećaji (MSD) uključuju sindrom karpalnog tunela, tendinitis, tenosinovitis, sindrome vibracija i druga stanja. Dok istraživači još nisu u stanju odgovoriti na mnoga pitanja o MSD-u, postoji opće slaganje da mnogi čimbenici mogu biti povezani s njihovom pojavom, uključujući medicinska i tjelesna stanja, stres i kako se s njime nositi, cjelokupno zdravlje i položaj osobe koristi svoje tijelo tijekom rada i drugih aktivnosti (uključujući igranje video igrice). Neka istraživanja sugeriraju da bi faktor mogao biti vrijeme koje osoba obavlja neku aktivnost. Ovo su neke smjernice koje vam mogu pomoći da ugodnije radite i igrate se i da smanjite rizik od pojave bilo kojeg MSD-a: Postavite se tako da koristite udobne, a ne čudne položaje; Držite ruke, prste i druge dijelove tijela opuštenima; Pravljenje pauza; Razvijanje zdravog načina života.

Ako imate pitanja o tome kako vaš stil života, aktivnosti ili zdravstveno ili fizičko stanje mogu biti povezani s MSD-om, posjetite kvalificiranog zdravstvenog stručnjaka.



## O Lexip designed by Steelplay® ŽIČANOM UPRAVLJAČU

Steelplay® žičani kontroler omogućuje vam neprekidno igranje na računalu i PS4™ konzoli i potpuno uživanje u igrama zahvaljujući sustavu dvostruke vibracije, 4 lopatice na stražnjoj strani i udobnom držanju.

### SADRŽAJ

- 1 x Lexip designed by Steelplay® žičani kontroler
- 1 x korisnički priručnik

### Spajanje kontrolera na PC

- Spojite kontroler na USB priključak na računalu. (Čut ćete obavijest)
- Dok ponovno ne čujete obavijest, istovremeno pritisnite tipku Option + tipku Home na kontroleru.

Iz toga je vaš upravljač povezan i prepoznaje ga vaše računalo.

### Spajanje kontrolera na PS4™





- Umetnite USB kabel iz kontrolera u namjenski priključak na vašoj PS4™ konzoli.
- Kada svjetlosna traka više ne treperi, izvršena je sinkronizacija.

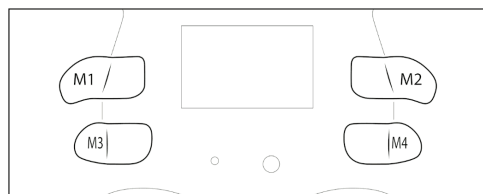
Pritisnite tipku HOME za pristup izbornicima na vašoj konzoli.

### Konfiguracija lopatica

M1, M2, M3 i M4 lopatice na stražnjoj strani kontrolera mogu se programirati tako da mogu imati iste funkcije kao akcijski gumbi.

M1 M2 M3 M4 lopatice mogu remapirati maksimalno 14 tipki

- M1 lopatica standardno ima funkciju tipke 1 
- M2 lopatica standardno ima funkciju tipke 3 
- M3 lopatica standardno ima funkciju tipke 4 
- M4 lopatica standardno ima funkciju tipke 2 







Postoje 2 načina konfiguracije vesla:

**Način A: Remapiranje:** 1 ili više gumba može se postaviti na 1 lopaticu

**B način: Makro:** slijed funkcija nekoliko gumba može se konfigurirati na 1 lopatici.





#### Način A: Remapiranje

Primjer rada na M1 lopatici

1. Prvo pritisnite i držite ručicu M1 dok je držite pritisnutu, zatim pritisnite Dijeli, turbo LED ostaje uključen, način programiranja je u tijeku.
2. Držite pritisnute tipke koje želite mapirati, na primjer L1 i R2
3. Ponovno pritisnite M1 za potvrdu postavke, turbo LED se gasi, postavka je uspješno dovršena. Sada, ako pritisnete lopaticu M1, imat će funkcije L1 i R2 koje ste odabrali.
4. Svaka paleta može zamijeniti jedan ili više sljedećih gumba:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick mora, lijevi joystick, smjerni križ (gumbi gore/dolje/desno/lijevo)  
U nekim igrama, tipke su već programirane za obavljanje nekoliko funkcija.
5. Memoriranje postavki: nakon što postavite veslo, ono zadržava postavljene funkcije.
6. Upute za postavljanje drugog vesla identične su gornjim koracima.

#### B način: Makro

Primjer rada na M1 lopatici

1. Prvo pritisnite i držite ručicu M1 bez da je otpustite, zatim pritisnite Option, turbo LED ostaje uključen, način programiranja je u tijeku.
2. Pritisnite bilo koju tipku koju želite postaviti u makro modu, na primjer L1 i R2
3. Ponovno pritisnite M1 za potvrdu postavke; gasi se turbo LED, postavka je uspješno završena. Sada, ako pritisnete lopaticu M1, radnje gumba L1 i R3 slijedit će jedna drugu redoslijedom kojim ste pritisnuli relevantne gumbe (ako ste prvo pritisnuli gumb L1, a zatim gumb R2, radnje svakog od ovih gumba će slijediti ovim redoslijedom: radnja L1 i akcija R2).
4. Svaka lopatica može zamijeniti jedan ili više sljedećih gumba:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick mora, lijevi joystick, smjerni križ (gumbi gore/dolje/desno/lijevo)  
U nekim igrama, gumbi su već programirani za izvođenje nekoliko radnji.
5. Memoriranje postavki: nakon što postavite veslo, ono zadržava postavljene funkcije.
6. Upute za postavljanje drugog vesla identične su gornjim koracima.

## TEHNIČKI PODACI

DC 5V --- 250mAh

## KORISNIČKA PODRŠKA

Za odgovore na uobičajena pitanja, korake za rješavanje problema i naš tim za korisničku podršku pošaljite nam e-poštu na: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## UVJETI JAMSTVA

Jamstveni rok je 2 godine od datuma kupnje uz podnošenje dokaza o kupnji. Morate se pridržavati uputa za rad. Osobito isključuje bilo kakve štete povezane s curenjem baterija. Proizvod ne smije biti oštećen kao rezultat oštećenja, pogrešne uporabe, zlouporabe, zanemarivanja, nesreće, uništenja ili izmjene serijskog broja, neodgovarajućeg električnog napona ili struje, popravka, izmjene ili održavanja od strane bilo koje osobe ili stranke osim našeg vlastitog servisa ili ovlašteni servisni centar, korištenje ili ugradnja zamjenskih dijelova koji nisu Lexip designed by Steelplay® u proizvod ili modifikacija ovog proizvoda na bilo koji način, ili ugradnja ovog proizvoda u bilo koji drugi proizvod, ili oštećenje proizvoda uzrokovano nezgodom, požarom, poplave, munje ili više sile ili bilo kakva uporaba koja krši upute Steelplay®-a. Obveze Steelplaya® bit će ograničene na popravak ili zamjenu istom ili sličnom jedinicom, po našem izboru. Da biste dobili popravke pod ovim jamstvom, predajte proizvod i dokaz o kupnji (npr. račun ili fakturu) ovlaštenom centru za tehničku podršku Lexip designed by Steelplay® uz unaprijed plaćene troškove prijevoza. Svi zahtjevi koji su u sukobu s bilo kojim državnim ili saveznim zakonima, pravilima i/ili obvezama neće biti provedivi na tom određenom teritoriju i Lexip designed by Steelplay® će se pridržavati tih zakona, pravila i/ili obveza. Kada vraćate proizvod na popravak, zapakirajte ga vrlo pažljivo, po mogućnosti koristeći originalne materijale za pakiranje. Također uključite bilješku s objašnjenjem. **VAŽNO:** Kako biste uštedjeli nepotrebne troškove i neugodnosti, pažljivo provjerite jeste li pročitali i slijedili upute u ovom priručniku. Ovo jamstvo je umjesto svih drugih izraženih jamstava, obveza ili odgovornosti. **BILO KOJA PODRAZUMIJEVANA JAMSTVA, OBVEZE ILI ODGOVORNOSTI, UKLJUČUJUĆI, ALI NE OGRANIČAVAJUĆI SE NA, PODRAZUMIJEVANA JAMSTVA PRIKLADNOSTI ZA PRODAJU I PRIKLADNOSTI ZA ODREĐENU NAMJENU, BIT ĆE OGRANIČENA NA TRAJANJE OVOG PISMENOG OGRANIČENOG JAMSTVA.** Neke države ne dopuštaju ograničenja trajanja podrazumijevanog jamstva, tako da se gornja ograničenja možda ne odnose na vas. **NI U KOM SLUČAJU NEĆEMO BITI ODGOVORNI ZA BILO KAKVU POSEBNU ILI POSLJEDIČNU ŠTETU ZBOG KRŠENJA OVOG ILI BILO KOJEG DRUGOG JAMSTVA, IZRIČITOG ILI IMPLICITNOG, BILO KOJEG.** Neke države ne dopuštaju isključivanje ili ograničenje posebne, slučajne ili posljedične štete, tako da gornje ograničenje možda neće primijeniti na vas. Ovo vam jamstvo daje određena zakonska prava, a možete imati i druga prava koja se razlikuju od države do države.

## ODLAGANJE OTPADNIH BATERIJA TE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME

Ovaj simbol WEEE na proizvodu ili u uputama znači da se vaša električna i elektronička oprema na kraju životnog vijeka treba odložiti odvojeno od kućnog otpada. U EU postoje posebni sustavi prikupljanja za recikliranje. Za više informacija obratite se lokalnoj komunalnoj službi za zbrinjavanje otpada ili prodavaču kod kojeg ste kupili proizvod.

**[Europska unija]** Ovi simboli označavaju da se električna i elektronička oprema i baterije označene ovim simbolima ne smiju odlagati kao kućni otpad na kraju radnog vijeka. Radije ih treba predati sabirnim mjestima za recikliranje električne i elektroničke opreme i baterija radi odgovarajuće obrade, uporabe i recikliranja u skladu s nacionalnim zakonodavstvom i Direktivom 2012/19/EU. Odgovarajućim uklanjanjem ovih proizvoda pomažete u očuvanju prirodnih resursa i sprječavate potencijalne negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje koji bi inače mogli biti uzrokovani nepravilnim zbrinjavanjem otpada ovih proizvoda. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda, obratite se lokalnom komunalnom uredu, službi za zbrinjavanje kućnog otpada ili trgovini u kojoj ste ga kupili. Prema nacionalnom zakonodavstvu, kazne se mogu primijeniti u slučaju nepravilnog odlaganja ovog otpada.

**[Profesionalni korisnici]** Ako želite odbaciti ovaj proizvod, kontaktirajte svog trgovca i provjerite odredbe i uvjete kupoprodajnog ugovora.

**[Ostale zemlje izvan Europske unije]** Ovi simboli vrijede samo unutar Europske unije. Da biste uklonili ove proizvode, trebali bi biti u skladu s primjenjivim nacionalnim zakonodavstvom ili drugim propisima u vašoj zemlji za postupanje s električnom i elektroničkom opremom i iskorištenim baterijama.



Ovaj proizvod je sukladan CE i ima oznaku CE prema sljedećim europskim direktivama:

- Direktiva 2012/19/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2012. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE)<sup>52</sup>
- Direktiva 2011/65/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2011. o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi<sup>53</sup>
- Direktiva 2014/30/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakona država članica koji se odnose na elektromagnetsku kompatibilnost<sup>54</sup>

<sup>52</sup> Direktiva 2012/19/EU revidirani je tekst Direktive 2002/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003.

<sup>53</sup> Direktiva 2011/65/EU je revidirana verzija Direktive 2002/95/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003.

<sup>54</sup> Direktiva 2014/30/EU je preinaka Direktive (EMC) 2004/108/EC objavljene u Službenom listu Europske unije L 390/24 od 31. prosinca 2004. i stavila je izvan snage Direktivu 89/336/EEZ od 20. srpnja 2007.

Lexip designed by Steelplay® VEZETÉKES VEZÉRLŐ PC-hez és PS4™-hez  
HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Köszönjük, hogy Lexip designed by Steelplay® vezetékes vezérlőt vásárolt!

△ *Ez a szimbólum a jelen termékismertetőben szereplő biztonsági és egészségvédelmi üzeneteket jelöli. Olvassa el ezt az útmutatót a megvásárolt termékkel kapcsolatos fontos biztonsági és egészségügyi információkért.*

△ **FIGYELMEZTETÉS:** A TERMÉK MEGFELELŐ BEÁLLÍTÁSÁNAK, HASZNÁLATÁNAK ÉS GONDOZÁSÁNAK NÖVELÉSE A SÚLYOS SÉRÜLÉS, HALÁL, TÁRGYI KÁR, VAGY A TERMÉK VAGY KAPCSOLÓDÓ TARTOZÉKOK KÁROSODÁSÁNAK VESZÉLYE. OLVASSA EL EZT A TERMÉKÚTUTATÓT A FONTOS BIZTONSÁGI ÉS EGÉSZSÉGÜGYI INFORMÁCIÓK ÉRDEKÉBEN, ÉS GONDOSAN ŐRIZZE MEG EZEKET A DOKUMENTUMOKAT KÉSŐBBI HASZNÁLATHOZ. KÉRJÜK, TARTSA EL KISGYERMEKEKTŐL ELZÁRVA.

### FONTOS TERMÉKBIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

- Gyermekek és veszélyeztetett személyek biztonsága - △ FIGYELMEZTETÉS: Fulladásveszély**  
Ez a készülék olyan apró alkatrészeket tartalmazhat, amelyek fulladásveszélyt jelenthetnek 3 év alatti gyermekek számára. Tartsa távol az apró alkatrészeket gyermekektől. Ügyeljen arra, hogy ezt a terméket soha ne hagyja kisgyermek számára elérhető helyen. Ne engedje, hogy gyerekek játsszanak a készülékkel. Ne hagyja a csomagolást gyermekek számára elérhető helyen. Gyermekek ne tisztítsák meg vagy kíséreljék meg felügyelet nélkül a készülék karbantartását. Győződjön meg arról, hogy a terméket használó gyermekek biztonságosan és saját korlátaikon belül játszanak, és győződjön meg arról, hogy megértette a készülék helyes használatát.
- Általános biztonság és használat - △ FIGYELMEZTETÉS: Sérülés, áramütés, tűz, égési sérülés vagy a készülék károsodásának veszélye**  
△ **FIGYELMEZTETÉS:** Ne kísérelje meg a javítást  
△ **FIGYELMEZTETÉS:** Ne hagyja, hogy a tartozék nedves legyen  
Ezt a készüléket otthoni beltéri használatra tervezték, és más módon nem használható. Kövesse a kézikönyvben található biztonsági utasításokat. Ne használja vagy tárolja a készüléket poros/piszkos helyen, mert a mozgó alkatrészei és az elektronikus alkatrészek megsérülhetnek. Ne használja vagy tárolja a készüléket forró helyen. Ne ejtse le, ne szedje szét, ne nyissa ki, ne ütközzön össze, ne hajlítsa meg, ne deformálja a terméket vagy annak bármely részét, mert ez súlyosan károsíthatja azokat. Ne használja a terméket nedves kézzel, és kerülje a nedvességet. Ne használjon vizet a termék vagy más tisztítószer tisztításához. Ne használjon súroló hatású tisztítószerkeket, súrolókorongokat, oldószerkeket vagy fémtárgyakat. A termék tisztításához használjon antisztatikus kendőt. Ne próbálja meg tisztítani a csatlakozókat. Ne szerelje szét a terméket saját maga. Minden javítást szakképzett személyzetnek kell elvégeznie. Kerülje el, hogy folyadék kerüljön a termékbe. Ne hagyja az akkumulátort hőforrás, például radiátor közelében. Ne helyezzen a termékbe a megengedetteken kívül más tárgyat. Ne zárja rövidre. Ne érintse meg az akkumulátor érintkezőit. Ne helyezzen nehéz tárgyakat a termékre. Kerülje el a készülék túlzott ütését vagy rezgését. A készüléket nem szabad kitenni csöpögő vagy fröccsenő víz hatásának. Ne helyezzen a készülékre folyadékkal teli tárgyakat. Ne permetezzen vizet vagy gőzt a készülék tisztításához. Az eszköz felnyitására és/vagy módosítására vonatkozó bármilyen bizonyíték, beleértve a címkék leválasztását, kilyukasztását vagy eltávolítását, érvényteleníti a korlátozott jótállást.
- Telepítés**  
Ne telepítsen és ne csatlakoztasson sérült eszközt. Gondosan kövesse a készülékhez mellékelte telepítési utasításokat. Ne szerelje fel és ne használja olyan helyen, ahol a hőmérséklet 15 °C alatt van, vagy olyan helyen, ahol az időjárás viszontagságainak vannak kitéve. Ne helyezze a terméket közvetlen napfényre vagy hőforrás közelébe. A terméket száraz, portól védett helyen helyezze el. Ne helyezze fröccsenő víznek kitétt helyre. Ne helyezze a készüléket lángforrásra, például égő gyertyára.
- Elektromos biztonság - △ FIGYELMEZTETÉS: Sérülés, áramütés, tűz, égési sérülés vagy a készülék károsodásának veszélye**  
Sok más elektromos készülékhez hasonlóan az alábbi óvintézkedések be nem tartása súlyos sérülést vagy halált okozhat áramütés, tűz vagy a tartozékok és a konzol károsodása miatt. Csak jóváhagyott töltőkábelt használjon. Ne engedje, hogy a vezeték nélküli eszköz vagy a töltőkábel nedves legyen. Húzza ki a töltőkábelt vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja. A sérülések elkerülése érdekében ne üljön fel vagy lépjen rá a vezeték nélküli eszközre, annak kábelére vagy a kábel dugójára vagy csatlakozójára.
- Ártalmatlanítás - △ FIGYELMEZTETÉS:**  
Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak (WEEE) ártalmatlanításánál tartsa be a biztonsági szabályokat.
- Kábelek - △ VIGYÁZAT: Kábelek és vezetékek**  
Az esetleges elbotlási vagy összegabalyodási veszélyek csökkentése érdekében a kábeleket és vezetékeket úgy helyezze el, hogy az emberek és a háziállatok ne botlajanak meg vagy véletlenül megrántsanak bennük, miközben mozognak vagy áthaladnak a területen. A kábeleket és vezetékeket tartsa távol gyermekektől és háziállatoktól. Ne engedje, hogy gyerekek játsszanak a kábelekkel és vezetékekkel. A túlzott nedvesség áramütést okozhat. Ügyeljen arra, hogy a vezeték ne érintkezzen forró tárgyakkal, például fűtőberendezéssel.

### FONTOS EGÉSZSÉGÜGYI FIGYELMEZTETÉS

**1. Izom-csontrendszeri betegségek - △ FIGYELMEZTETÉS: A játékvezérlők, billentyűzetek, egerek vagy más elektronikus beviteli eszközök használata súlyos sérülésekhez vagy rendellenességekhez vezethet.**

Videojátékok közben, mint sok más tevékenységnél, alkalmanként kellemetlen érzéseket tapasztalhat a kezében, karjában, vállában, nyakában vagy más testrészeiben. Ha azonban olyan tüneteket tapasztal, mint a tartós vagy visszatérő kellemetlen érzés, fájdalom, lüktetés, fájdalom, bizsergés, zsibbadás, égő érzés vagy merevség, NE HAGYJA EL EZEKET A FIGYELMEZTETŐ JELEKET. AZONNAL KÉPESÍTETT EGÉSZSÉGÜGYI SZAKEMBERHEZ, még akkor is, ha a tünetek akkor is jelentkeznek, amikor éppen nem játszik videojátékkal. Az ilyen tünetek fájdalmas és néha végleg rokkantságot okozó sérülésekkel vagy idegrendszeri, izomzati, inak, erek és más testrészek rendellenességeivel járhatnak. Ezek a mozgásszervi betegségek (MSD-k) közé tartoznak a kéztálagút-szindróma, az inahüvelygyulladás, a tenosynovitis, a vibrációs szindrómák és egyéb állapotok. Bár a kutatók még nem tudnak válaszolni sok kérdésre a csont- és izomrendszeri megbetegedésekkel kapcsolatban, általános egyetértés van abban, hogy számos tényező összefüggésbe hozható az előfordulásukkal, ideértve az egészségügyi és fizikai állapotokat, a stresszt és az azzal való megbirkózást, az általános egészségi állapotot, valamint a személy pozícióját és helyzetét. használja a testét munka és egyéb tevékenységek során (beleértve a videojátékokat is). Egyes tanulmányok azt sugallják, hogy az adott személy által végzett tevékenység időtartama tényező lehet. Íme néhány iránymutatás, amelyek segíthetnek

kényelmesebben dolgozni és játszani, és esetleg csökkenteni a MSD előfordulásának kockázatát: Kényelmes, nem kényelmetlen testhelyzetek kialakítása; Kezét, ujjait és más testrészeit lazán kell tartani; Szünet tartása; Egészséges életmód kialakítása. Ha kérdései vannak azzal kapcsolatban, hogy saját életmódja, tevékenysége, egészségügyi vagy fizikai állapota hogyan függhet össze a csont- és izomrendszeri megbetegedésekkel, forduljon szakképzett egészségügyi szakemberhez.

## A Lexip designed by Steelplay® VEZETÉKES VEZÉRLŐRŐL

A Steelplay® vezetékves vezérlővel a kettős vibrációs rendszernek, a hátul lévő 4 lapátnak és a kényelmes markolatnak köszönhetően folyamatosan játszhat számítógépén és PS4™ konzolján, és teljes mértékben élvezheti játékait.

### TARTALOM

- 1 x Lexip designed by Steelplay® vezetékves vezérlő
- 1 x Felhasználói kézikönyv

### A vezérlő csatlakoztatása számítógéphez

- - Csatlakoztassa a vezérlőt a számítógép USB-portjához. (értesítést fog hallani)
- - Egyidejűleg nyomja meg, amíg újra meg nem hallja az értesítést, a vezérlőn az Option gombot + a Kezdőlap gombot.

Ettől kezdve a vezérlő csatlakoztatva van, és a számítógép felismeri.

### A vezérlő csatlakoztatása PS4™-en





- Dugja be a vezérlő USB-kábelét a PS4™ konzol dedikált portjába.
- Amikor a fénycsík már nem villog, a szinkronizálás megtörténik.

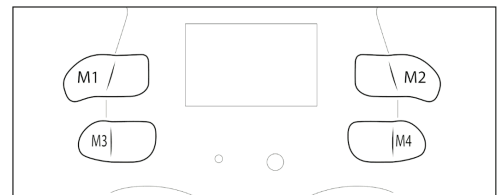
Nyomja meg a HOME gombot a konzol menüinek eléréséhez.

### Lapátok konfigurációja

A vezérlő hátulján található M1, M2, M3 és M4 lapátok programozhatók, így ugyanazokat a funkciókat látják el, mint a műveleti gombok.

Az M1 M2 M3 M4 lapátok maximum 14 gomb átrendezésére képesek

- Az M1 lapát alapértelmezés szerint a 1-as gomb funkciójával rendelkezik 
- Az M2 lapát alapértelmezés szerint a 3-as gomb funkciójával rendelkezik 
- Az M3 lapát alapértelmezés szerint a 4-es gomb funkciójával rendelkezik 
- Az M4 lapát alapértelmezés szerint a 2-as gomb funkciójával rendelkezik 







A lapát konfigurációjának 2 módja van:

**A mód: Újraképezés:** 1 vagy több gomb állítható be 1 lapáton

**B mód: Makró:** több gomb funkciósorozata konfigurálható 1 lapáton.





### A mód: Újraképezés

Példa az M1 lapát működésére

1. Először nyomja meg és tartsa lenyomva az M1 lapátot, miközben lenyomva tartja, majd nyomja meg a Share gombot, a turbó LED égve marad, a programozási mód folyamatban van.
2. Tartsa lenyomva a leképezni kívánt gombokat, például L1 és R2
3. Nyomja meg ismét az M1 gombot a beállítás megerősítéséhez, a turbó LED kialszik, a beállítás sikeresen befejeződött. Ha most megnyomja az M1 lapátot, akkor a kiválasztott L1 és R2 funkciók lesznek rajta.
4. Minden raklap helyettesítheti a következő gombok közül egyet vagy többet:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick kell, bal joystick, iránykereszt (fel/le/jobbra/balra gombok)  
Egyes játékokban a gombok már több funkció végrehajtására is be vannak programozva.
5. A beállítások memorizálása: ha beállított egy lapátot, az megtartja a funkció(ka)t.
6. A másik lapát beállítására vonatkozó utasítások megegyeznek a fenti lépésekkel.

### B mód: Makró

Példa az M1 lapát működésére

1. Először nyomja meg és tartsa lenyomva az M1 lapátot anélkül, hogy elengedné, majd nyomja meg az Opciót, a turbó LED égve marad, a programozási mód folyamatban van.
2. Nyomja meg bármelyik gombot, amelyet makró módban szeretne beállítani, például L1 és R2
3. Nyomja meg ismét az M1 gombot a beállítás megerősítéséhez; a turbó LED kialszik, a beállítás sikeresen befejeződött. Ha most megnyomja az M1 lapátot, akkor az L1 és R3 gombok műveletei követik egymást abban a sorrendben, ahogyan megnyomta a megfelelő gombokat (ha először az L1, majd az R2 gombot nyomta meg, ezek mindegyikének a műveletei gombok ebben a sorrendben következnek: L1 művelet és R2 művelet).
4. Mindegyik lapát a következő gombok közül egyet vagy többet helyettesíthet:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick kell, bal joystick, iránykereszt (fel/le/jobbra/balra gombok)  
Egyes játékokban a gombok már több művelet végrehajtására vannak programozva.
5. A beállítások memorizálása: miután beállított egy lapátot, az megtartja a műveletsor(oka)t.
6. A másik lapát beállítására vonatkozó utasítások megegyeznek a fenti lépésekkel.

## MŰSZAKI ADATOK

DC 5V --- 250mAh

## VEVŐSZOLGÁLAT

A gyakori kérdésekre adott válaszokért, a hibaelhárítási lépésekért és az ügyfélszolgálati csapatunkért írjon nekünk e-mailt a következő címre: [sav@pixminds.com](mailto:sav@pixminds.com).

## GARANCIA FELTÉTELEI

A jótállási idő a vásárlás dátumától számított 2 év, a vásárlást igazoló bizonylat benyújtásával. A kezelési utasításokat be kell tartani. Kifejezetten kizárja az elemek szivárgásával kapcsolatos károkat. A termék nem sérülhet meg rongálódás, helytelen használat, visszaélés, hanyagság, baleset, sorozatszám megsemmisülése vagy megváltoztatása, nem megfelelő elektromos feszültség vagy áramerősség, valamint a saját szervizünkön kívüli személy vagy fél által végzett javítás, átalakítás vagy karbantartás következtében, vagy felhatalmazott szervizközpontban, nem Lexip designed by Steelplay® cserealkatrészek használata vagy beszerelése a termékben, vagy a termék bármilyen módon történő módosítása, vagy a termék beépítése más termékekbe, vagy a termék baleset, tűz által okozott károsodása, árvizek, villámlás vagy Isten cselekedetei, vagy a Lexip designed by Steelplay® által adott utasításokat megsértő bármilyen használat. A Lexip designed by Steelplay® kötelezettségei a mi választásunk szerint a javításra vagy az azonos vagy hasonló egységgel történő cserére korlátozódnak. A jótállás hatálya alá tartozó javítások igénybevételéhez mutassa be a terméket és a vásárlást igazoló bizonylatot (például számlát vagy számlát) a hivatalos Lexip designed by Steelplay® műszaki támogatási központnak, előre kifizetve. Bármely állami vagy szövetségi törvénybe, szabályba és/vagy kötelezettségbe ütköző követelmény nem érvényesíthető az adott területen, és a Lexip designed by Steelplay® betartja ezeket a törvényeket, szabályokat és/vagy kötelezettségeket. Kérjük, hogy a termék javításra történő visszaküldésekor nagyon gondosan csomagolja be, lehetőleg az eredeti csomagolóanyagok felhasználásával. Kérjük, mellékeljen egy magyarázó megjegyzést is. FONTOS: A felesleges költségek és kényelmetlenségek megtakarítása érdekében kérjük, figyelmesen ellenőrizze, hogy elolvasta-e és betartotta-e a kézikönyvben található utasításokat. Ez a jótállás minden más kifejezett jótállás, kötelezettség vagy kötelezettség helyébe lép. BÁRMILYEN VÉGREHAJTÓ GARANCIA, KÖTELEZETTSÉG VAGY KÖTELEZETTSÉG, BEVEZETETT AZ ELADHATÓSÁGRA ÉS EGY MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ VÉLEMEZETT GARANCIÁT, DE NEM KORLÁTOZVA, A KORLÁTOZOTT JÓTÁLLÁS IDŐTARTAMA TARTAMA TARTAMA. Egyes államok nem engedélyezik a vélemezett garancia időtartamának korlátozását, ezért előfordulhat, hogy a fenti korlátozások nem vonatkoznak Önre. SEMMILYEN ESETBEN NEM LEHET FELELŐSSÉGÜNK SEMMILYEN KÜLÖNLEGES VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁRÉRT EZEN VAGY BÁRMILYEN MÁS GARANCIA MEGSZÉSÉÉÉRT, AKÁRMIKOR Egyes államok nem teszik lehetővé a különleges, véletlenszerű vagy következményes károk kizárását vagy korlátozását. vonatkozik rád. Ez a garancia meghatározott törvényes jogokat biztosít Önnek, és egyéb jogokkal is rendelkezhet, amelyek államonként változnak.

## AKKUMULÁTOROK ÉS ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÁRTALMATLANÍTÁSA

Ez a WEEE szimbólum a terméken vagy a használati utasításban azt jelenti, hogy az elektromos és elektronikus berendezést élettartamuk végén a háztartási hulladéktól elkülönítve kell ártalmatlanítani. Az EU-ban külön begyűjtési rendszerek működnek az újrahasznosításra. További információért kérjük, forduljon a helyi települési háztartási hulladékkezelő szolgáltathoz vagy ahhoz a viszonteladóhoz, ahol a terméket vásárolta.

**[Európai Unió]** Ezek a szimbólumok azt jelzik, hogy az ezekkel a szimbólumokkal megjelölt elektromos és elektronikus berendezéseket és akkumulátorokat élettartamuk végén nem szabad háztartási hulladékként kidobni. Inkább az elektromos és elektronikus berendezések és akkumulátorok újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyeken kell leadni a megfelelő kezelés, hasznosítás és újrafeldolgozás érdekében, a nemzeti jogszabályokkal és a 2012/19/EU irányelvvel összhangban. Ezen termékek megfelelő kiiktatásával Ön hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez, és megelőzi a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív hatásokat, amelyeket egyébként a termékek nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. A termék újrahasznosításával kapcsolatos további információkért forduljon a helyi önkormányzathoz, a háztartási hulladékkezelő szolgáltathoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket vásárolta. A nemzeti jogszabályok szerint a hulladék helytelen ártalmatlanítása esetén szankciókat lehet alkalmazni.

**[Professzionális felhasználók]** Ha el szeretné dobni ezt a terméket, kérjük, forduljon a kereskedőhöz, és ellenőrizze a vásárlási szerződés feltételeit.

**[Egyéb országok az Európai Unión kívül]** Ezek a szimbólumok csak az Európai Unión belül érvényesek. Ezeknek a termékeknek a kiküszöböléséhez meg kell felelnie az Ön országában érvényes nemzeti jogszabályoknak vagy az elektromos és elektronikus berendezések, valamint a használt akkumulátorok kezelésére vonatkozó egyéb előírásoknak.



Ez a termék CE-kompatibilis, és rendelkezik a következő európai irányelvek szerinti CE-jelöléssel:

- Az Európai Parlament és a Tanács 2012/19/EU irányelve (2012. július 4.) az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól (WEEE)<sup>55</sup>
- Az Európai Parlament és a Tanács 2011/65/EU irányelve (2011. június 8.) egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben történő felhasználásának korlátozásáról<sup>56</sup>
- Az Európai Parlament és a Tanács 2014/30/EU irányelve (2014. február 26.) az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó tagállami jogszabályok összehangolásáról<sup>57</sup>.

<sup>55</sup> A 2012/19/EU irányelv a 2003. január 27-i 2002/96/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv felülvizsgált szövege.

<sup>56</sup> A 2011/65/EU irányelv a 2003. január 27-i 2002/95/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv felülvizsgált változata.

<sup>57</sup> A 2014/30/EU irányelv az Európai Unió Hivatalos Lapjának 2004. december 31-i L 390/24 számában közzétett (EMC) 2004/108/EK irányelv módosítása, és hatályon kívül helyezte a 2007. július 20-i 89/336/EGK irányelvet.

وحدة تحكم سلكية Lexip designed by Steelplay® لأجهزة الكمبيوتر الشخصية وPS4™  
دليل الاستخدام

شكراً لك على شرائك وحدة التحكم السلكية Steelplay®!

حدد هذا الرمز رسائل السلامة والصحة في دليل المنتج هذا. اقرأ هذا الدليل للحصول على معلومات هامة تتعلق بالسلامة والصحة للمنتج الذي اشتريته.

**تحذير:** قد يؤدي الإخفاق في إعداد هذا المنتج واستخدامه والعناية به بشكل صحيح إلى زيادة مخاطر الإصابة الخطيرة أو الوفاة أو تلف الممتلكات أو تلف المنتج أو الملحقات ذات الصلة. اقرأ دليل المنتج هذا للحصول على معلومات هامة عن السلامة والصحة واحتفظ بهذه المستندات بعناية للرجوع إليها في المستقبل. يرجى الاحتفاظ بها بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

#### معلومات مهمة عن سلامة المنتج

1. **سلامة الأطفال والضعفاء - تحذير:** خطر الاختناق  
قد يحتوي هذا الجهاز على أجزاء صغيرة قد تشكل خطر الاختناق للأطفال دون سن الثالثة. احتفظ بالأجزاء الصغيرة بعيداً عن متناول الأطفال. تأكد من عدم ترك هذا المنتج في متناول الأطفال الصغار. لا تدع الأطفال يلعبون بالجهاز. لا تترك العبوة في متناول الأطفال. يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز أو محاولة إجراء أي صيانة عليه دون مراقبة. تأكد من أن الأطفال الذين يستخدمون هذا المنتج يلعبون بأمان وضمن حدودهم، وتأكد من فهمهم للاستخدام الصحيح للجهاز.
2. **الأمّن العام والاستخدام - تحذير:** خطر التعرض للإصابة أو الصدمة الكهربائية أو الحرق أو الحروق أو تلف الجهاز  
**تحذير:** لا تحاول الإصلاح  
**تحذير:** لا تسمح للبلبل الملحق الخاص بك  
تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي ولا ينبغي استخدامه بأي طريقة أخرى. اتبع تعليمات السلامة في الدليل. لا تستخدم الجهاز أو تخزنه بعيداً عن مناطق مغيرة / متسخة، فقد تتلف أجزائه المتحركة ومكوناته الإلكترونية. لا تستخدم الجهاز أو تخزنه في مناطق ساخنة. لا تسقط، لا تفكك، لا تفتح، لا تتعطل، لا تنحني، لا تشوه المنتج أو أي من أجزائه، فقد يؤدي ذلك إلى إتلافه بشكل خطير. لا تستخدم المنتج بأيدي مبللة وتجنب أي نوع من الرطوبة. لا تستخدم الماء لتنظيف المنتج أو أي عامل تنظيفي آخر. لا تستخدم المنظفات الكاشطة أو ضمادات الجلي أو المنظفات أو الأشياء المعدنية لتنظيف المنتج، استخدم قطعة قماش مضادة للكهرباء الساكنة. لا تحاول تنظيف الموصلات. لا تفكك المنتج بنفسك. يجب إجراء جميع الإصلاحات من قبل موظفين مؤهلين. منع أي سائل من دخول المنتج. لا تترك البطارية بالقرب من مصدر حرارة مثل المبرد. لا تدخل أي شيء غير تلك المسموح بها في المنتج. لا تقصر الدائرة. لا تلمس أطراف البطارية. لا تضع أشياء ثقيلة على المنتج. تجنب الصدمات أو الاهتزاز المفرط للوحدة. يجب عدم تعريض الوحدة للماء المتساقط أو المتناثر. لا تضع أشياء مملوءة بالسوائل على الجهاز. لا ترش الماء أو البخار لتنظيف الوحدة. أي دليل على أي محاولة لفتح / أو تعديل هذا الجهاز، بما في ذلك أي تشوير أو ثقب أو إزالة أي من المصقات، سوف يبطل الضمان المحدود.
3. **التثبيت**  
لا تقم بتثبيت ولا تقم بتوصيل جهاز تالف. اتبع بعناية تعليمات التثبيت المتوفرة مع الجهاز. لا تقم بتثبيت أو استخدامه في مكان تقل درجة حرارته عن 15 درجة مئوية أو في مكان معرض للعوامل الجوية. لا تضع المنتج في ضوء الشمس المباشر أو بالقرب من مصدر حرارة. قم بتثبيت المنتج في مكان جاف ومحمي من الغبار. لا تضعه في مناطق معرضة لرذاذ الماء. لا تضع مصادر لهب الجهاز مثل الشموع المضاءة.
4. **السلامة الكهربائية - تحذير:** خطر التعرض للإصابة أو الصدمة الكهربائية أو الحرق أو الحروق أو تلف الجهاز  
كما هو الحال مع العديد من الأجهزة الكهربائية الأخرى، يمكن أن يؤدي عدم اتخاذ الاحتياطات التالية إلى إصابة خطيرة أو الوفاة من الصدمات الكهربائية أو الحرق أو تلف الملحقات ووحدة التحكم الخاصة بك. استخدم فقط كابل شحن معتمد. لا تسمح للبلبل بجهاز لاسلكي أو كابل شحن. أفضل كابل الشحن أثناء العواصف الرعدية أو عند عدم استخدامه لفترات طويلة. لتفادي التلف، تجنب الجلوس أو الوقوف على جهاز لاسلكي أو كبله أو قابس أو موصل الكبل.
5. **التخلص - تحذير:**  
الترم بقواعد السلامة عند التخلص من نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE).
6. **الكابلات - تنبيه:** الكابلات والأسلاك  
لتقليل مخاطر التعثر المحتملة أو مخاطر التشابك، قم بترتيب أي كبلات وأسلاك بحيث لا يحتمل أن يتعثر الأشخاص والحيوانات الأليفة عليهم أو يسحبونهم عن طريق الخطأ أثناء تحركهم أو المشي في المنطقة. احتفظ بالكابلات والأسلاك بعيداً عن متناول الأطفال والحيوانات الأليفة. لا تدع الأطفال يلعبون بالكابلات والأسلاك. قد تتسبب الرطوبة الزائدة في حدوث صدمة كهربائية. تأكد من أن السلك ليس ملامساً للأجسام الساخنة مثل المدفأة.

#### تحذير هام للصحة

1. **الاضطرابات العضلية الهيكلية - تحذير:** قد يكون استخدام أجهزة التحكم في الألعاب أو لوحات المفاتيح أو الفئران أو أجهزة الإدخال الإلكترونية الأخرى مرتبطاً بإصابات أو اضطرابات خطيرة. عند ممارسة ألعاب الفيديو، كما هو الحال مع العديد من الأنشطة، قد تشعر بعدم الراحة من حين لآخر في يديك أو ذراعيك أو كتفيك أو رقبتيك أو أجزاء أخرى من جسمك. ومع ذلك، إذا كنت تعاني من أعراض مثل الازدحام المستمر أو المتكرر، أو الألم، أو الخفقان، أو الألم، أو الوخز، أو التميل، أو الإحساس بالحرق، أو التصلب، فلا تتجاهل هذه العلامات التحذيرية. راجع على الفور أخصائي صحة مؤهل، حتى إذا ظهرت الأعراض عندما لا تلعب لعبة فيديو. يمكن أن تتراكم مثل هذه الأعراض مع إصابات مؤلمة وأحياناً تؤدي إلى تعطيل دائم أو اضطرابات في الأعصاب والعضلات والأوتار والأوعية الدموية وأجزاء أخرى من الجسم. تشمل هذه الاضطرابات العضلية الهيكلية (MSDs) متلازمة النفق الرسغي، والتهاب الأوتار، والتهاب غمد الوتر، ومتلازمات الاهتزاز، وحالات أخرى. في حين أن الباحثين لم يتمكنوا بعد من الإجابة على العديد من الأسئلة حول MSDs، هناك اتفاق عام على أن العديد من العوامل قد تكون مرتبطة بحدوثها، بما في ذلك الحالات الطبية والجسدية، والإجهاد وكيف يتألم المرء معها، والصحة العامة، وكيف يضع الشخص ويستخدم أجسامه أثناء العمل والأنشطة الأخرى (بما في ذلك لعب ألعاب الفيديو). تشير بعض الدراسات إلى أن مقدار الوقت الذي يؤدي فيه الشخص نشاطاً ما قد يكون عاملاً. هذه بعض الإرشادات التي قد تساعدك على العمل واللعب بشكل أكثر راحة وربما تقلل من خطر مواجهة أي مرض عضلي مزعج: وضع نفسك في وضعيات مريحة وليست مرهقة؛ إبقاء يديك وأصابعك وأجزاء الجسم الأخرى مسترخية؛ أخذ فترات راحة تطوير أسلوب حياة صحي. إذا كانت لديك أسئلة حول كيفية ارتباط نمط حياتك أو أنشطتك أو حالتك الطبية أو البدنية بأمراض MSD، فاستشر أخصائياً صحياً مؤهلاً.

#### حول وحدة التحكم السلكية STEELPLAY®

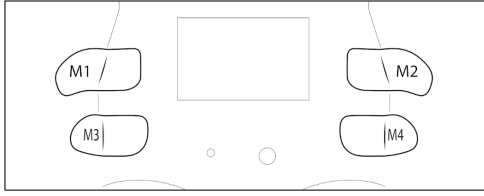
تتيح لك وحدة التحكم السلكية Steelplay® تشغيل جهاز الكمبيوتر الخاص بك ووحدة تحكم PS4™ بشكل مستمر والاستمتاع بألعابك بالكامل بفضل نظام الاهتزاز المزود، و4 مجاذيف في الخلف وقبضة مريحة.

#### المحتوى

- 1 × وحدة تحكم سلكية Lexip designed by Steelplay® ووحدة تحكم سلكية
- 1 × دليل المستخدم
- توصيل جهاز التحكم بجهاز الكمبيوتر
- - قم بتوصيل وحدة التحكم الخاصة بك بمنفذ USB على جهاز الكمبيوتر الخاص بك. (سوف تسمع إشعاراً)
- - اضغط في نفس الوقت، حتى تسمع الإشعار مرة أخرى، مفتاح الخيار + مفتاح الصفحة الرئيسية في وحدة التحكم.
- من هذا، يتم توصيل وحدة التحكم الخاصة بك والتعرف عليها بواسطة جهاز الكمبيوتر الخاص بك.
- توصيل وحدة التحكم بجهاز PS4™
- أدخل كبل USB من وحدة التحكم في المنفذ المخصص بوحدة تحكم PS4™.
- عندما يتوقف شريط الضوء عن الوميض، يتم إجراء المزامنة.
- اضغط على زر HOME للوصول إلى القوائم الموجودة على وحدة التحكم الخاصة بك.

## تكوين المجاذيف

يمكن برمجة المجاذيف M1 و M2 و M3 و M4 الموجودة على الجزء الخلفي من وحدة التحكم بحيث يمكن أن يكون لها نفس وظائف أزرار الإجراءات. يمكن أن تعيد المجاذيف M1 M2 M3 M4 رسم 14 زرًا كحد أقصى



- بشكل افتراضي ، يكون للمضرب M1 وظيفة الزر 1
- تحتوي المضرب M2 افتراضيًا على وظيفة الزر 3
- تحتوي المضرب M3 افتراضيًا على وظيفة الزر 4
- تحتوي المضرب M4 افتراضيًا على وظيفة الزر 2

هناك وضعان لتهيئة المجذاف:

وضع إعادة التعيين: يمكن ضبط زر واحد أو أكثر على مجذاف واحد.  
وضع الماكرو B: يمكن تكوين تسلسل وظائف عدة أزرار على مجذاف واحد.

## الوضع أ: إعادة التخطيط

مثال على العملية على مجذاف M1

- 1) اضغط أولاً مع الاستمرار على المضرب M1 أثناء الضغط عليه لأسفل ، ثم اضغط على مشاركة ، ويظل مصباح توربو LED قيد التشغيل ، ووضع البرمجة قيد التقدم.
- 2) اضغط على أي زر تريد ضبطه في وضع الماكرو ، على سبيل المثال L1 و R2
- 3) اضغط على M1 مرة أخرى لتأكيد الإعداد ، ينطفئ مصباح توربو ، ويكتمل الإعداد بنجاح. الآن إذا ضغطت على المضرب M1 ، فسيكون لديه وظائف L1 و R2 التي اخترتها.

- 4) يمكن أن تحل كل منصة نقالة محل واحد أو أكثر من الأزرار التالية: ،

- التوجيه 2012/19 /EU للبرلمان الأوروبي والمجلس الأوروبي في 4 يوليو 2012 بشأن نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE)<sup>58</sup>
- التوجيه 2011/65 /EU للبرلمان الأوروبي والمجلس الأوروبي بتاريخ 8 يونيو 2011 بشأن تقييد استخدام بعض المواد الخطرة في المعدات الكهربائية والإلكترونية
- التوجيه 2014/30 /EU للبرلمان الأوروبي والمجلس الأوروبي بتاريخ 26 فبراير 2014 بشأن تنسيق قوانين الدول الأعضاء المتعلقة بالتوافق الكهرومغناطيسي<sup>60</sup>

<sup>58</sup> التوجيه 2012/19 /EU هو النص المنقح للتوجيه EC / 2002/96 الصادر عن البرلمان الأوروبي والمجلس بتاريخ 27 يناير 2003.

<sup>59</sup> التوجيه 2011/65 /EU هو نسخة منقحة من التوجيه EC / 2002/95 للبرلمان الأوروبي والمجلس بتاريخ 27 يناير 2003.

<sup>60</sup> التوجيه 2014/30 /EU هو تعديل للتوجيه (EC) 2004/108 (EMC) المنشور في الجريدة الرسمية للاتحاد الأوروبي L 390/24 بتاريخ 31 ديسمبر 2004 والتوجيه الذي تم إلغاؤه EEC / 89/336 بتاريخ 20 يوليو 2007.



Dziękujemy za zakup naszego przewodowego kontrolera Lexip designed by Steelplay® !

⚠ *Ten symbol oznacza informacje dotyczące bezpieczeństwa i zdrowia w tym przewodniku produktowym. Przeczytaj ten przewodnik, aby uzyskać ważne informacje dotyczące zdrowia i bezpieczeństwa dotyczące produktu, który kupiłeś.*

⚠ **OSTRZEŻENIE** - PRZED ZAINSTALOWANIEM I UŻYCIEM TEGO URZĄDZENIA STARANNIE PRZECZYTAJ DOŁĄCZONE INSTRUKCJE. PRODUCENT NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY I URAZY ZWIĄZANE Z NIEPRAWIDŁOWĄ INSTALACJĄ LUB UŻYTKOWANIEM. ZAWSZE PRZECHOWUJ TEN DOKUMENT RAZEM Z TWOIM URZĄDZENIEM, ABY MÓC SIĘ DO NIEGO ODWOŁAĆ W PRZYSZŁOŚCI.

## INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Bezpieczeństwo dzieci i osób wrażliwych** - ⚠ **OSTRZEŻENIE: NIEBEZPIECZEŃSTWO DŁAWICY**  
Urządzenie to może zawierać małe elementy, które mogą stanowić ryzyko zadławienia dla dzieci poniżej 3 roku życia. Trzymaj małe części z dala od dzieci. Nigdy nie pozostawiaj tego produktu w zasięgu małych dzieci. Nie pozwól dzieciom bawić się urządzeniem. Nie zostawiaj opakowania w zasięgu dzieci. Dzieci nie powinny czyścić ani próbować przeprowadzać żadnych prac konserwacyjnych na urządzeniu bez nadzoru. Upewnij się, że dzieci używające tego produktu bawią się bezpiecznie i w granicach swoich możliwości, oraz że rozumieją prawidłowe użycie urządzenia
- Ogólne bezpieczeństwo i użytkowanie** - ⚠ **OSTRZEŻENIE:** Ryzyko urazów, porażenia prądem, pożaru, oparzeń lub uszkodzenia urządzenia  
⚠ **OSTRZEŻENIE:** Nie próbuj napraw  
⚠ **OSTRZEŻENIE:** Nie pozwól, aby akcesorium się zamoczyło  
To urządzenie jest zaprojektowane do użytku domowego wewnętrznego i nie powinno być używane w innym celu. Postępuj zgodnie z instrukcjami bezpieczeństwa w instrukcji obsługi. Nie używaj ani nie przechowuj urządzenia w miejscach zakurzonych/brudnych, ponieważ jego ruchome części i komponenty elektroniczne mogą ulec uszkodzeniu. Nie używaj ani nie przechowuj urządzenia w gorących miejscach. Nie upuszczaj, nie demontuj, nie otwieraj, nie uderzaj, nie wyginaj, nie deformuj produktu ani żadnej z jego części, ponieważ może to je poważnie uszkodzić. Nie używaj produktu mokrymi rękami i unikaj wszelkich rodzajów wilgoci. Nie używaj wody do czyszczenia produktu ani żadnego innego środka czyszczącego. Nie używaj środków czyszczących ściernych, gąbek, rozpuszczalników ani metalowych przedmiotów. Do czyszczenia produktu używaj ściereczki antystatycznej. Nie próbuj czyścić złączy. Nie demontuj produktu samodzielnie. Wszystkie naprawy muszą być wykonywane przez wykwalifikowany personel. Zapobiegaj przedostawaniu się cieczy do produktu. Nie pozostawiaj baterii w pobliżu źródła ciepła, takiego jak grzejnik. Nie wkładaj żadnych przedmiotów innych niż dozwolone do produktu. Nie powoduj zwarcia. Nie dotykaj styków baterii. Nie kładź ciężkich przedmiotów na produkcie. Unikaj nadmiernych wstrząsów lub wibracji jednostki. Jednostka nie powinna być narażona na kapanie lub chlapanie wodą. Nie stawiaj obiektów wypełnionych cieczą, takich jak wazon, na urządzeniu. Nie spryskuj wodą ani parą, aby wyczyścić jednostkę. Jakiegokolwiek oznaki próby otwarcia i/lub modyfikacji tego urządzenia, w tym łuszczenie, przebijanie lub usuwanie etykiet, unieważnią ograniczoną gwarancję.
- Instalacja**  
Nie instaluj i nie podłączaj uszkodzonego urządzenia. Dokładnie postępuj zgodnie z instrukcjami instalacji dostarczonymi z urządzeniem. Nie instaluj ani nie używaj go w miejscu, gdzie temperatura jest poniżej 15 °C lub w miejscu narażonym na działanie warunków atmosferycznych. Nie umieszczaj produktu na bezpośrednim działaniu słońca ani w pobliżu źródła ciepła. Zainstaluj produkt w suchym miejscu, chronionym przed kurzem. Nie umieszczaj w miejscach narażonych na chlapanie wodą. Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu źródeł ognia, takich jak zapalone świece.
- Bezpieczeństwo elektryczne** - ⚠ **OSTRZEŻENIE:** Ryzyko urazów, porażenia prądem, pożaru, oparzeń lub uszkodzenia urządzenia  
Jak w przypadku wielu innych urządzeń elektrycznych, nieprzestrzeganie poniższych środków ostrożności może spowodować poważne obrażenia lub śmierć w wyniku porażenia prądem, pożaru lub uszkodzenia akcesoriów i konsoli. Używaj tylko zatwierdzonego kabla do ładowania. Nie pozwól, aby bezprzewodowe urządzenie lub kabel do ładowania zamokły. Odłącz kabel do ładowania podczas burz lub gdy nie jest używany przez dłuższy czas. Aby zapobiec uszkodzeniu, unikaj siedzenia lub stawiania stopy na bezprzewodowym urządzeniu, jego kablu lub wtyczce lub złączu kabla.
- Utylizacja** - ⚠ **OSTRZEŻENIE:**  
Przestrzegaj zasad bezpieczeństwa przy utylizacji zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).
- Kable** - ⚠ **OSTROŻNIE:** Kable i przewody  
Aby zmniejszyć potencjalne zagrożenia związane z potknięciem lub zaplątaniem, ułóż kable i przewody w sposób, który nie naraża ludzi i zwierząt domowych na potknięcie lub przypadkowe pociągnięcie ich podczas poruszania się lub przechodzenia przez dany obszar. Trzymaj kable i przewody z dala od dzieci i zwierząt domowych. Nie pozwól dzieciom bawić się kablami i przewodami. Nadmierna wilgoć może spowodować porażenie prądem. Upewnij się, że kabel nie jest w kontakcie z gorącymi przedmiotami, takimi jak grzejnik.

## INFORMACJE WAŻNE DLA ZDROWIA

1. **Zespół LMR: Urazy spowodowane powtarzającymi się ruchami i napięciem oczu** - ⚠ **OSTRZEŻENIE:** Używanie kontrolerów gier, klawiatur, myszy lub innych urządzeń wejściowych może prowadzić do poważnych urazów lub schorzeń.

Po kilku godzinach grania w gry wideo mogą pojawić się podrażnienia mięśni, nadgarstków, skóry lub oczu. LMR oznacza "Uraz spowodowany powtarzającymi się ruchami". Zespół LMR występuje w wyniku nieustannie powtarzających się drobnych ruchów. Typowe objawy to ból w palcach, nadgarstkach, ramionach lub szyi. Jeśli odczuwasz ból, drętwienie lub osłabienie w tych częściach ciała, skonsultuj się jak najszybciej z lekarzem. Proszę przestrzegać poniższych instrukcji, aby uniknąć problemów, takich jak zapalenie ścięgien, zespół cieśni nadgarstka, podrażnienie skóry lub napięcie oczu. Unikaj zbyt długich sesji gry. Rodzice powinni upewnić się, że ich dzieci grają przez odpowiednie okresy. Nawet jeśli nie uważasz, że to konieczne, rób przerwy co godzinę przez 10 do 15 minut, wstawaj i spaceruj przez chwilę. Jeśli odczuwasz zmęczenie lub ból w rękach, nadgarstkach, ramionach lub oczach, przestań grać i odpocznij przez kilka godzin przed kolejną grą. Jeśli podczas gry lub po niej twoje ręce, nadgarstki, ramiona lub oczy boją, przestań grać i skonsultuj się z lekarzem. Gdy grasz w grę wideo: Siądź lub stój tak daleko, jak to możliwe od ekranu; Graj na jak najmniejszym dostępnym ekranie; Nie graj, jeśli jesteś zmęczony lub potrzebujesz odpoczynku; Graj w dobrze oświetlonym pomieszczeniu; Rób 15-minutowe przerwy co godzinę.

## O KONTROLERZE PRZEWODOWYM LEXIP DESIGNED BY STEELPLAY®

Kontroler przewodowy Steelplay® pozwala na nieprzerwaną grę na komputerze i konsoli PS4™ oraz w pełni cieszyć się swoimi grami dzięki podwójnemu systemowi vibracji, 4 łopatkom z tyłu oraz wygodnemu uchwytowi.

### Zawartość

- 1 x Kontroler przewodowy Lexip zaprojektowany przez Steelplay®
- 1 x Instrukcja obsługi

### Podłączenie kontrolera do PC

- Podłącz kabel USB kontrolera do dedykowanego portu konsoli PS4™.
- Gdy dioda LED przestanie migać, synchronizacja została przeprowadzona.

Od tego momentu twój kontroler jest połączony i rozpoznawany przez komputer.

### Podłączenie kontrolera do PS4™





- Insérez le câble USB de la manette au port dédié de votre console PS4™.
- Lorsque la barre lumineuse ne clignote plus, la synchronisation est effectuée.

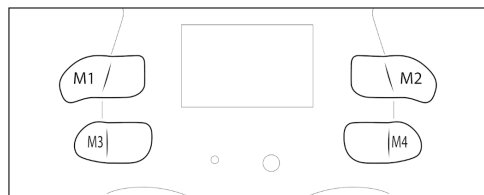
Naciśnij przycisk HOME, aby uzyskać dostęp do menu konsoli.

### Ustawienia łopatek

Łopatki M1, M2, M3 i M4 z tyłu kontrolera są programowalne, aby mogły mieć takie same funkcje jak przyciski akcji.

Łopatki M1, M2, M3 i M4 mogą przypisać maksymalnie 14 przycisków.

- Łopatka M1 domyślnie ma funkcję przycisku 1 
- Łopatka M2 domyślnie ma funkcję przycisku 3 
- Łopatka M3 domyślnie ma funkcję przycisku 4 
- Łopatka M4 domyślnie ma funkcję przycisku 2 







Są dwa tryby ustawiania łopatek :

**Tryb A: Remapping** - 1 lub więcej przycisków może być przypisanych do 1 łopatki.

**Tryb B: Makro** - sekwencje funkcji z kilku przycisków mogą być przypisane do 1 łopatki.


### Tryb A: Remapping

#### Przykład działania na łopatce M1

1. Najpierw naciśnij łopatkę M1 i przytrzymaj ją, a następnie naciśnij przycisk Share; dioda LED turbo pozostaje włączona, tryb programowania jest aktywowany.
2. Przytrzymaj przyciski, które chcesz przypisać, na przykład L1 i R2.
3. Naciśnij ponownie M1, aby potwierdzić ustawienie; dioda LED turbo gaśnie, ustawienie zostało pomyślnie zakończone. Teraz, jeśli naciśniesz łopatkę M1, będzie miała funkcje L1 i R2, które wybrałeś.
4. Każda łopatka może zastąpić jeden lub więcej przycisków spośród następujących:  ,  ,  ,  , L1, L2, R1, R2, joystick prawy, joystick lewy, krzyżyk kierunkowy (przyciski górny/dolny/prawy/lewy).  
W niektórych grach przyciski są już zaprogramowane do wykonywania wielu funkcji.
5. **Zapamiętanie ustawień:** Po skonfigurowaniu łopatki zachowuje ona przypisane funkcje.
6. Instrukcje ustawiania innych łopatek są identyczne z powyższymi krokami.

## Tryb B: Makro

### Przykład działania na łopatkę M1

1. Najpierw naciśnij łopatkę M1 i przytrzymaj ją, a następnie naciśnij przycisk Option; dioda LED turbo pozostaje włączona, tryb programowania jest aktywowany.
2. Naciśnij dowolny przycisk, który chcesz zaprogramować w trybie makro, na przykład L1 i R2.
3. Naciśnij ponownie M1, aby potwierdzić ustawienie; dioda LED turbo gaśnie, ustawienie zostało pomyślnie zakończone. Teraz, jeśli naciśniesz łopatkę M1, działania przycisków L1 i R2 będą wykonywane w kolejności, w jakiej naciśnąłeś odpowiednie przyciski (jeśli najpierw naciśniesz przycisk L1, a następnie R2, działania każdego z tych przycisków będą wykonywane w tej kolejności: działanie L1, a następnie działanie R2).
4. Każda łopatkę może zastąpić jeden lub więcej przycisków spośród następujących: , L1, L2, R1, R2, joystick prawy, joystick lewy, krzyżyk kierunkowy (przyciski górny/dolny/prawy/lewy).  
W niektórych grach przyciski są już zaprogramowane do wykonywania wielu akcji.
5. **Zapamiętanie ustawień:** Po skonfigurowaniu łopatki zachowuje ona przypisane sekwencje działań.
6. Instrukcje ustawiania innych łopatek są identyczne z powyższymi krokami.

## SPECYFIKACJE

DC 5V --- 250mAh

## OBSŁUGA KLIENTA

Skontaktuj się z nami mailowo pod adresem [contact@lexip.co](mailto:contact@lexip.co) w celu uzyskania informacji, problemów technicznych lub obsługi klienta

## WARUNKI GWARANCJI

Okres gwarancji jest ograniczony do dwóch (2) lat od daty zakupu, z przedstawieniem dowodu zakupu. Instrukcje użytkownika muszą być przestrzegane. Produkt nie może być uszkodzony w wyniku degradacji, niewłaściwego użytkownika, zaniedbania, wypadku, zniszczenia lub zmiany numeru seryjnego, używania nieodpowiednich napięć lub prądów elektrycznych, naprawy, modyfikacji lub konserwacji przez osobę lub stronę trzecią inną niż nasza obsługa posprzedażowa lub autoryzowane centrum napraw, używania części zamiennych, które nie są częściami Leixp®, ani modyfikacji produktu w jakikolwiek sposób, włączenia tego produktu do innego produktu, lub szkód spowodowanych wypadkiem, pożarem, powodzią, wyładowaniem atmosferycznym lub inną katastrofą naturalną oraz wszelkiego użycia wbrew instrukcjom dostarczonym przez Leixp®. Obowiązki Leixp® ograniczają się do naprawy lub wymiany na identyczny lub podobny produkt, według uznania. Aby uzyskać naprawę produktu w ramach tej gwarancji, prosimy o przedstawienie produktu oraz dowodu zakupu (tj. paragonu lub faktury) u sprzedawcy lub bezpośrednio w centrum wsparcia technicznego Leixp®, uprzednio opłacając koszty wysyłki. Każdy warunek, który jest sprzeczny z prawami, zasadami i/lub obowiązkami federalnymi lub stanowymi, nie może być egzekwowany w tym konkretnym terytorium, a Leixp® będzie przestrzegać tych praw, zasad i/lub obowiązków. Przy zwrocie produktu w celu naprawy, prosimy starannie zapakować produkt, najlepiej w oryginalne opakowanie. Prosimy również o dołączenie notatki wyjaśniającej. **WAŻNE:** Aby uniknąć niepotrzebnych kosztów i niedogodności, prosimy dokładnie sprawdzić, czy przeczytałeś i przestrzegasz instrukcji zawartych w tej instrukcji. Ta gwarancja zastępuje wszelkie inne gwarancje, zobowiązania i odpowiedzialności. Niektóre stany nie zezwalają na ograniczenia czasu trwania gwarancji, w takim przypadku powyższe ograniczenia nie będą na Ciebie miały zastosowania. **W ŻADNYM WYPADKU NIE MOŻEMY BYĆ ODPOWIEDZIALNI ZA SZKODY SPECJALNE LUB POWSTAŁE W SKUTKU NARUSZENIA TEJ GWARANCJI LUB INNEJ GWARANCJI, WYRAŻNEJ LUB DOMNIEMANEJ, JAKIEJKOLWIEK.** Niektóre stany nie zezwalają na wyłączenie lub ograniczenie szkód przypadkowych, pośrednich, specjalnych lub wynikowych, w takim przypadku powyższe ograniczenia nie będą na Ciebie miały zastosowania. Ta gwarancja przyznaje Ci specyficzne prawa ustawowe i możesz również korzystać z innych praw, które różnią się w zależności od stanu.

Ten symbol na produkcie lub w instrukcji oznacza, że Twój sprzęt elektryczny i elektroniczny musi być, po zakończeniu jego życia, usunięty oddzielnie od odpadów domowych. We Francji istnieją różne systemy zbiórki dla odpadów nadających się do recyklingu. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalnymi władzami lub sprzedawcą, u którego kupiłeś produkt.

**[Unia Europejska]** Poniższe symbole wskazują, że sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz akumulatory oznaczone tymi symbolami nie powinny być usuwane jako odpady domowe po zakończeniu ich życia. Powinny być przekazywane do punktów zbiórki do recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz akumulatorów do odpowiedniego przetwarzania, odzyskiwania i recyklingu, zgodnie z przepisami krajowymi i dyrektywą 2012/19/UE. Poprzez odpowiednie usuwanie tych produktów przyczyniasz się do ochrony zasobów naturalnych i zapobiegasz potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które mogłyby być spowodowane niewłaściwym przetwarzaniem odpadów z tych produktów. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu, skontaktuj się z lokalnym biurem miejskim, swoim wydziałem gospodarki odpadami lub sklepem, w którym go kupiłeś. Zgodnie z przepisami krajowymi mogą być nałożone sankcje za niewłaściwe usuwanie tych odpadów.

**[Użytkownicy zawodowi]** Jeśli chcesz usunąć ten produkt, skontaktuj się ze swoim sprzedawcą i sprawdź warunki umowy zakupu.

**[Inne kraje spoza Unii Europejskiej]** Te symbole są ważne tylko na terytorium Unii Europejskiej. Aby usunąć te produkty, należy przestrzegać obowiązujących przepisów krajowych lub innych przepisów w Twoim kraju dotyczących przetwarzania sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz zużytych akumulatorów.



Ten produkt jest oznakowany znakiem CE zgodnie z następującymi dyrektywami europejskimi:

- Dyrektywa 2012/19/UE z dnia 4 lipca 2012 roku Parlamentu Europejskiego i Rady dotycząca odpadów z urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE)<sup>61</sup>
- Dyrektywa 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 roku Parlamentu Europejskiego i Rady dotycząca ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym<sup>62</sup>
- Dyrektywa 2014/30/UE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 lutego 2014 roku dotycząca harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich dotyczących kompatybilności elektromagnetycznej (przebieg)<sup>63</sup>

<sup>61</sup> Dyrektywa 2012/19/EU jest recodifikacją dyrektywy 2002/96/CE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 roku.

<sup>62</sup> Dyrektywa 2011/65/UE jest recodifikacją dyrektywy 2002/95/CE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 roku.

<sup>63</sup> Dyrektywa 2014/30/UE jest recodifikacją dyrektywy 2004/108/EC Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2004 roku dotyczącej harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich dotyczących kompatybilności elektromagnetycznej i uchylającej dyrektywę 89/336/CEE od dnia 20 lipca 2007 roku.